imburgs agblad

Mar-gaten

Dinsdag 9 november 1976. 58e jaargang no 266

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Romijn — Abonnement: kwartaal f 37,75, maand f 12,68 — Giro 1035100



Drs. Harry Notenboom heeft mij altijd getroppeerd vanwege zijn grote deskundigheid als financieel expert. Ik vind het daarom zonder meer jammer, dat hij niet per definitie op de nationale KVP-lijst staat. Want deskundigheid op financieel gebied is een belangrijk wapen in het politieke gevecht waar het waarmaken van beloftes belangrijker is dan het doen van beloftes. Zijn ervaringen op Europees niveau, zijn kritische opstelling inzake financieel-economische kwesties maken van hem een uiterst waardevol man. Daarom kan ik de KVP niet begrijpen als zij andere redenen dan zijn deskundigheid belangrijker schijnt te vinden om hem op de ingewikkelde kiesladder enige treden te laten dalen. Dat is een onrealistisch standpunt. Ook in de democratie is de deskundigheid een wezenlijk element, want anders zouden wij alleen maar geregeerd worden door mensen, die in de populariteitspeilingen de hoogste score halen. Maar de politiek is geen hitparade van sterren, die met tandpasta-achtige glimlachen de showpagina halen. Politiek is ondanks alle publiciteit geen showbussiness. Ik hoop daarom ook van harte, dat de nationale KVP inziet dat een figuur als drs. Harry Notenboom als expert een onmisbaar element is voor het functioneren van de democratie en voor de strijdvaardigheid van de KVP c.q. CDA, die niet alleen met de mond maar ook met daden beleden moet worden. Juist in het zicht van de verkiezingen, waarbij het CDA de wind in de zeilen heeft, is het een te goedkope geste om KVP'er Harry Notenboom populair gezegd uit de „top-twintig" te halen, want hij hoort er beslist in thuis. Goede morgen. KVP'ers, ik hoop dat U [illegible] maakt. Dat heeft hij niet verdiend.

Het weer

LIMBURG

Veranderlijk tot zwaar bewolkt met plaatselijk een bui. Middagtemperatuur rond 10 graden. Zwakke tot matige wind uit zuid tot zuidwest.

NEDERLAND

Veel bewolking met plaatselijk regen. Overwegend matige wind uit zuidelijke richtingen. Middagtemperatuur rond 10 graden.

Woensdag: wisselvallig, plaatselijk regen en vrij zacht.

Hengelen



Na twee dagen en tien uur zeehengelen vanuit het Zeeuwse Catzand hebben de Nederlanders tijdens het wereldkampioenschap 1976 in voornoemde sport in de individuele klassering de vier hoogste plaatsen veroverd. Ook het Nederlandse vijftal, dat aan het door de Nederlandse Vereniging van Sportvissersfederaties georganiseerde kampioenschap deelnam, won en wel met een vangst van 20,5 kilo. De zeven andere deelnemende landen visten daarmee duidelijk achter het net. Overigens stond het geheel onder auspiciën van de Confederation International de la Pêche Sportive; kortweg CIPS. Of het aas ook uit chips bestond wordt zorgvuldig geheim gehouden. Jammer.

Nazi's bijeen in Mannheim



Milieufederatie: Afgraving doodsteek voor landschapspark

ENCI vraagt 433 ha van "Plateau"

MAASTRICHT – De ENCI heeft gisteren bij de provincie een aanvraag ingediend om 433 hectaren van het plateau van Margraten te mogen ontgraven. De ENCI wil dit gebied in 1991 in exploitatie nemen, het jaar waarin de huidige concessie voor de St. Pietersberg in Maastricht eindigt. Indien de aanvraag wordt toegewezen verwacht de ENCI de mergelvoorziening tot het jaar 2031 veilig gesteld te hebben.

De Stichting Milieufederatie Limburg heeft gisteren op het indienen van de aanvraag onmiddellijk gereageerd. „Afgraving van het plateau zou de doodssteek betekenen voor het nationaal landschapspark", aldus gistermiddag ir. H. Vijverberg van deze stichting.

Het gebied van de aangevraagde concessie wordt omsloten door de gehuchten Wolfshuis (gem. Wijlre), Gasthuis (gem. Bemelen), Terblijt en Vilt (gem. Berg en Terblijt), Sibbe en IJzeren-Heerstraat (gem. Valkenburg) en Groot- en Klein-Welsden en 't Rooth (gem. Margraten). De ENCI voert aan, dat in dit gebied geen woonhuizen staan; het terrein is nu in gebruik als akker- en grasland. Wel kan de leefsituatie aan de rand van het gebied worden aangetast, maar de ENCI meent, dat de sociale gevolgen hiervan beperkt kunnen blijven. Na de winning van de mergel zal er een groeve ontstaan van 35 meter diepte met een oppervlakte van 200 ha nieuwe landbouwgrond. De ENCI heeft bij haar aanvraag een voorstel tot afwerking en herinrichting van het terrein gevoegd.

De ENCI overweegt de mogelijkheid – ook al uit milieuoverwegingen – van een ondergronds transport van de gewonnen mergel naar Maastricht. Als een van haar belangrijkste overwegingen noemt de ENCI het behoud van 1350 arbeidsplaatsen, waarvan 900 bij haar zelf. De ENCI zal zeker moeten sluiten als rond 1980 nog geen of een negatief antwoord is gekomen op de aanvraag. Ged. Staten hebben gisteren laten weten, dat zij ruime gelegenheid tot in- en uitspraak zullen geven: zij zullen ook de rijksoverheid om een visie op de betekenis van deze mergelwinning voor Nederland vragen.

De milieufederatie meent, dat de ENCI de benodigde mergel makkelijk uit Frankrijk kan betrekken. Het werkgelegenheidsargument van de ENCI (die van plan is grote investeringen in Zuid-Limburg te doen) vindt de Milieufederatie niet indrukwekkend, omdat zij meent dat het aantal arbeidsplaatsen bij de ENCI door mechanisatie toch sterk zal dalen.

Geen extra miljoenen voor defensie - Spanning rond debat

Vredeling blijft bij weigering

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Minister Vredeling van Defensie voelt er niets voor om de defensiebegroting met 150 miljoen te verhogen om zo nieuw militair materieel te kunnen kopen, zoals een opvolger voor de Neptune. Wel kan defensie – in tegenstelling tot voorgaande jaren – ten volle rekenen op een compensatie voor de gestegen prijzen. Dat bedrag kan overigens ook ruim boven de f 100 miljoen uitvallen.

Vredeling heeft dit gisteren aan de Tweede Kamer laten weten. Hij kwam met zijn mededeling echter slechts voor een deel tegemoet aan de wens van een kamermeerderheid. Daardoor is de crisisdreiging boven het vandaag te beginnen debat over de defensie niet weggenomen.

Moti-Aantjes

De minister reageerde met zijn brief op de motie-Aantjes, die de Kamer vorige maand heeft aangenomen. Daarin werd om meer geld voor materieelaankopen gevraagd. Aantjes wilde dat geld halen uit de f 1170miljoen grote reservepot, waaruit volgend jaar alle ministeries kunnen putten als de prijzen buitengewoon blijken te zijn gestegen.

Vredeling zegt nu aan de Kamer toe dat defensie „van het voor 1977 voorziene bedrag voor prijsbijstellingen naar aandeel zal ontvangen". De afgelopen jaren heeft defensie weinig of geen compensatie gehad. Vredeling zegt dat compensatie van prijstijgingen de defensie-inspanning op peil kan houden. Volgens hem lukt dat echter niet door de defensiebegroting als geheel met f 150 miljoen te verhogen, zoals de Tweede Kamermeerderheid wil.

Dat betekent ook dat hij niet wil dat die extra uitkering voor prijscompensaties voor een ander doel – namelijk materieelaankopen – gebruikt gaat worden, zoals de Kamer wil.

Verbazing

Het CDA vindt dat een aantal steeds uitgestelde aankopen nu maar eens door moet gaan. Het gaat hier vooral om de opvolging van de Neptune. Het CDA wil daar volgend jaar f 53 miljoen voor uittrekken. Vredelings brief is gisteren in CDA-kring dan ook met enige verbazing ontvangen. Men wilde er echter geen commentaar op geven.

Voor de Christen-democraten liggen de materieelaankopen zeer gevoelig. Als de regering niet zelf toezegt toch tot aanschaf van een Neptune-opvolger over te gaan, zal de VVD een amendement in die richting indienen. De CDA-fracties bespreken vanmorgen, wat zij in dat geval zullen doen. Steun aan een VVD-amendement kan een kabinetscrisis tot gevolg hebben.

● *Frits Verheyen (22) en, twee maal, Toon Hermans*

Boek voor een broek van Toon

MAASTRICHT – „Ik weet niet hoe die broek op straat terecht is gekomen. Misschien is ie bij het terugbrengen door de stomerij van het stekkie gegleden. Ik had hem in ieder geval niet aan". Aldus Toon Hermans over de vondst - een pantalon van Toon - die de 22-jarige Maastrichtenaar Frits Verheyen enkele dagen geleden in de Stokstraat vlak bij de woning van Toon deed.

Het was Frits Verheyen onmiddelijk duidelijk, dat de broek die zomaar op de plavuizen neergelegd leek, geen alledaags exemplaar was: de smokingpantalon was voorzien van gele ruiten. Thuis ontdekte hij een ingenaaid etiket met de vermelding, dat de broek door een Amsterdamse couturier speciaal voor Toon Hermans was vervaardigd.

De volgende morgen bracht hij zijn vondst naar de Maastrichtse stadsschouwburg, waar Toon die avond weer voor een uitverkocht huis zou optreden. In de zak had Verheyen een briefje gestopt, dat behalve zijn naam en adres ook de mededeling bevatte, dat Toon nu niet zijn one-manshow zonder broek zou hoeven op te voeren.

Gistermorgen kreeg de Maastrichtenaar het verzoek van de stadsschouwburg om even langs te komen. Daar bleek Toon Hermans een exemplaar van zijn onlangs uitgegeven dagboek voor de vinder te hebben klaargelegd. In het boek stond de opdracht: „Een boek voor een broek. Met dank Toon".

Olieregen op Schoonebeek

SCHOONEBEEK – Een op een diepte van 800 meter in een olieput gesprongen afdichter veroorzaakt sinds gistermorgen vroeg in de Drentse plaats Schoonebeek een grote fontein stoom, olie en modder, die circa 130 huizen, landerijen, auto's en sportvelden bedekt. Volgens voorlopige ramingen loopt de schade „al in de miljoenen".

Deskundigen van de Nederlandse Aardolie Maatschappij spraken gisteravond de hoop uit dat technici in staat zouden zijn, vanochtend omstreeks half acht een nieuwe afsluiter te monteren.

De NAM heeft zich „uiteraard aansprakelijk" verklaard voor de schade. Volgens een woordvoerder van de maatschappij is er geen sprake van brandgevaar, omdat het om zeer zware olie gaat, die door stoominjecties met een druk van 20 tot 30 atmosfeer omhoog wordt gehaald.

Ex-politiechef:

Duizenden Oegandezen onder tank vermorzeld

VANCOUVER – Ali Sanji, een vroegere inspecteur van de Oegandese geheime poltie, heeft gisteren in Vancouver beweerd, dat 'in de loop der jaren' op bevel van president Amin in Oeganda meer dan 300.000 burgers, 10.000 militairen en 3.000 politiemannen zijn afgeslacht. Sanji was de hoogste Aziatische functionaris van de Oegandese politiemacht, totdat Amin in 1972 ineens 50.000 Aziaten het land uitzette.

Sanji bekende zelf bevelen tot executie van duizenden Oegandezen te hebben getekend, toen hij aan de afdeling voor openbare veiligheid was verbonden. „Als ik het niet had gedaan, was ik er zelf aan gegaan". Hij herinnerde zich dat er eens in een periode van 12 uur 15.000 mensen waren afgemaakt. Dat ging dan zo: de ongelukkigen moesten op de grond gaan liggen, en dan reed er een 50-tons tank over hen heen.

Sanji die na zijn uitwijzing uit Oeganda nu in Canada woont, zei nog dat de angst onder de Aziaten in Oeganda zo groot was geweest dat mensen een hartaanval kregen, als maar iemand op hun deur klopte.



● *Mevrouw Boon ontvangt de oorkonde van regisseur Tabukashchvili, links.*

Russen eren Texelse

DEN HAAG – De 72-jarige mevrouw Cornelia Boon-Verberg mag zich sinds dinsdag ereburgeres noemen van de Russische stad Tblisi in Georgië. De unieke onderscheiding kreeg zij omdat zij in de Tweede Wereldoorlog tientallen Georgiërs had geholpen die op Texel waren ondergedoken voor de Duitse bezetters. Velen van hen hebben de oorlog overleefd en konden later naar Georgië terugkeren. De oorkonde, behorende bij de onderscheiding, ontving zij uit handen van de bekende Russische schrijver en regisseur Tabukashchvili. Daarna werd mevrouw Boon toegezongen door een echt Georgisch mannenkoor.

Mevrouw Boon-Verberg, wier man kort na de oorlog is overleden, koestert nog een wens: „Ik hoop ooit nog eens in het Kremlin te worden ontvangen".

Rotterdamse metro was in de war

ROTTERDAM – Door een brand en explosie in een transfermatorhuisje van de RET op de Hilledijk in Rotterdam is gisteren het metroverkeer in die stad op een der belangrijkste trajecten (Centraal Station - Zalmplaat) gedurende tien uren gestoord geweest. De oorzaak van de brand is onbekend. Men denkt aan kortsluiting.

Toen gisterochtend het metroverkeer op gang kwam, zette de RET 60 bussen in om het reizigersaanbod te verwerken. Grote moeilijkheden hebben zich daarbij niet voorgedaan. Zelfs op het spitsuur traden er geen stagnaties op. Tegen de avond, toen het GEB een noodvoorziening had aangelegd, was het metroverkeer weer normaal. Het kan overigens nog wel een paar maanden duren voordat de stroomvoorziening op de metrolijn weer normaal is.





bij ons in limburg

Auto's verstoren natuurlijke rust



● Janus Ketelaars bij een van zijn twee zorgenkinderen, het Barbarabeeld.

NIEUWENHAGEN – Zomaar een idyllisch plaatje langs 's heren wegen in het vredige land van **Nieuwenhagen.** Het nodigt haast van zelf tot aangenaam verpozen op een vrije dag of uur. Edoch wat de argeloze wandelaar niet voor mogelijk houdt blijkt alras: ook de stille landweg wordt door haastige automobilisten benut.

Zo kan het gebeuren dat dergelijke lieden hun voertuigen dusdanig mennen dat zij met gevaar voor eigen leven door de bossen „crossen" en nauwelijks oog hebben voor ander leven....

De natuur is er voor ons allemaal. Dat standpunt huldigt directeur **Latour** van het recreatieschap binnen wiens domeinen dergelijke taferelen zich afspelen. Hij is er voorstander van om langs de weg der geleidelijkheid een dergelijk onbehoorlijk gebruik uit te bannen. Wel laat hij twijfel bestaan over een welslagen van een dergelijk streven, indachtig zijn verzuchting „Hoe krijg je het fatsoen er bij sommige in".

Toch wil hij er bij de diverse gemeentebesturen op aandringen dat terzake maatregelen worden aandacht voor het probleem vragen. Ook al zegt hij dat het eigenlijk aan de provincie is voorbehouden om dergelijke buitenwegen te beveiligen.

Directeur Latour kan zich in ieder geval verzekerd weten van de medewerking van burgemeester mr. **E. Meijer** van Nieuwenhagen. Ook hij heeft ervaren dat de landwegen aan gene zijde van zijn gemeente intensief – en met name in de weekeinden – door het autoverkeer benut worden. Mr. **Meijs** zegde toe een en ander bij de plaatselijke verkeerscommissie aanhangig te maken.



● *Terzijde van de Vlekkenkamp buigt dit landweggetje langs het onlangs door het recreatieschap aangekochte complex „Menten". Een eldorado genomen, door niets ontziende automobilisten.*

Janus en zijn „harde" zorgenkinderen

De 64-jarige Nieuwenhaagse ex-kastelein **Janus Ketelaars** heeft twee bikkelharde zorgenkinderen. Iedere dag omringt hij hen met de grootste zorgen. Tot voor kort was het alleen het granieten **Christusbeeld,** dat al sinds 1937 in het minipark naast de Hulp der Christenenkerk te **Nieuwenhagen** staat, dat op de zorgen van Janus Ketelaars kon rekenen. Vier maanden geleden werd in het parkje het acht ton wegende **Barbarabeeld** geplaatst. Dit beeld moest uit de Irenestraat verdwijnen in verband met de renovatie van de „Gijzenflats".

Tijdens het transport heeft Barbara – hoofdzakelijk haar sokkel – nogal wat averij opgelopen. Voorzitter Sonnemans van de wijkraad Nieuwenhagen-zuid beloofde zelfs een comité op te richten om het beeld op te knappen en voor verder onderhoud zorg te dragen. Daar bleef het bij.

Nu de herfststormen in aantocht zijn en regenvlagen over het miniparkje striemen, vond Janus Ketelaars, die tegenover het „Kerkpark" woont, de tijd gekomen om iets aan de „gekweste" Barbara te doen. Hij zocht gereedschap bijeen en begon eigenhandig de sokkel op te knappen. En zie....na enkele dagen stond Sinte Berb op een sokkel mooier dan ooit tevoren. Hij spitte de grond om aan de voet van het monument en plantte er bloemen, zoals hij ook aan de voet van het Christusbeeld heeft gedaan.

Uit zijn duivenhokken haalde de verwoede duivenmelker de mest om de bloemen de nodige groei te gunnen. Iedere morgen is Janus Ketelaars bij het krieken van de dag bij zijn beelden te vinden. Hij geeft de bloemen water, harkt de grond los en houdt de omgeving schoon. Voor Janus Ketelaars is de zorg voor deze beelden een vanzelfsprekende zaak. Zijn enige commentaar: „Een mens moet toch wat om handen hebben".

.....en Willy schreifdt:

Ik heb zoveel bier gedronken dat ik er helemaal verbrouwereerd van stond.

VROUW IN DE RACERIJ



De liefde die **Hilly van den Hoven** (31) voor de autosport koestert is niet zo verwonderlijk als men weet dat zij met levenspartner **Tjeu** woont en werkt in **Vaals** waar zij de kartbaan bezitten. Tjeu was vroeger een bekend autocoureur en is de vader van de nu succesvolle **Tone Hezemans.** Samen zijn zij dan ook bij vele race-evenementen aanwezig.

Hilly werd geboren in **Eindhoven** en ging na de MULO als au pair naar **Engeland** en **Amerika.** Terug in Nederland was zij o.a. hostes bij de felicitatiedienst in Eindhoven en omstreken.

Naast de autosport is **Hilly** verzot op paardrijden en tennis.

Horoscoop

Wanneer u vandaag **jarig bent:** U zult dit jaar meer op uzelf vertrouwen. Uw gezichtskring wordt ruimer en u vindt nieuw materiaal als u maar goed kijkt. Uw relaties groeien snel. De jarigen van vandaag zijn sympathiek en schitterende tegenstanders als ze worden aangemoedigd en vinden dan originele oplossingen. Zij hebben belangstelling voor oude wetenschappen, prehistorie e.d. en voor technische hoogtepunten.

Ram: Hetgeen buren doen is irritant of verhelderend. Doe vergeten boodschappen of een noodzakelijk reisje. Het is de moeite waard om overuren te maken.

Stier: Vooruitgang in uw werk komt gemakkelijk als u in de juiste richting werkt. Overdenk onlangs genomen beslissingen. Let op de kosten, geld heeft vleugels.

Tweelingen: Uw persoonlijke inbreng is van het hoogste belang tussen rivalen en partners. Denk goed na over de konsekwenties van hetgeen u doet.

Kreeft: Vrienden wijzen op hun manier de weg. Overweging geeft u een nieuw inzicht inzake vroeger ongeluk en maakt u optimistischer.

Leeuw: Alle kleinigheden die gebeuren schijnen een gevoelige snaar in u aan te roeren. Organiseer opgekropte reacties en gebruik uw energie voor een opbouwend doel.

Maagd: Verander van omgeving, doe wat u al lang wilde doen maar waarvan u dacht dat het niet ging. Houd u aan voorbereidselen van gemaakte plannen. Ruim vervelende situaties thuis op.

Weegschaal: U kunt de voordelen en het doen en laten van vrienden niet bijbenen dus probeer het ook niet. Kies een weg die buiten de gangbare ligt en maak daar met energie het beste van.

Schorpioen: De belangen van een partner hebben voorrang. Werk mee. Eénmaal goed gedaan is beter dan twee keer half. Uw opmerkingen zijn scherper dan nodig is.

Boogschutter: U bent in een diepteperiode. Luister naar alle raadgevingen. Hetgeen u in uw onderbewustzijn beseft moet u duidelijk maken, logica alleen is niet genoeg.

Steenbok: Los een vervelende verplichting af of maak een andere overeenkomst als er geen definitief einde in zicht is. Geestelijke groei helpt u.

Waterman: Familieleden of mensen uit uw omgeving vragen aandacht. Besef uw verantwoordelijkheid eer u opmerkingen maakt of u terug trekt.

Vissen: Het kan kostbaar zijn als u teveel op andermans zaken let. Iedereen heeft een andere mening maar kan toch wel over tabellen praten.

in gesprek

Astrologie

Het is nu reeds geruime tijd geleden dat de hoofdredacteur enigszins oubollig aankondigde, o.a. dat dagelijks een horoscoop in het LD zou worden geplaatst. Dit waarschijnlijk in commerciële broederschap met de in de Telegraaf verschijnende horoscoop

Hierop is weinig reactie verschenen, hetgeen van de ene kant erop kan wijzen, dat men de „flauwe kul" niet leest, maar het kan echter ook op bevrediging van een behoefte wijzen: een behoefte, die ontstaan is door de voortschrijdende ontkerstening van de maatschappij.

Hetgeen ik niet begrijp is het gegeven, dat een van origine katholiek blad zich leent voor deze (voor sommigen onder ons) geestverwarrende hocus-pocus, die op geen enkele realiteit of wetenschappelijke basis berust en kan worden beschouwd als zijnde van dezelfde orde als bijvoorbeeld geomantie.

Het is een feite een afgoderij, d.w.z. een van God afwijkend bijgeloof en een negeren van het eerste gebod, hoe gebrekkig dit ook door ons gevolgd kan worden. Maar dan behoort men het zeker niet nog verwarrender te maken door het spuien van deze „geestelijke soft-drugs".

Goede morgen (overigens zeer gewaardeerde hoofdredacteur), maak s.v.p. een einde aan deze onverantwoorde rubriek.

EYGELSHOVEN — Jos Muis.

Vacaturestop

Maatschappelijk werkers uit het hele land houden morgen, 10 november, een protestactie in Den Haag. Waarom? Er is een o.i. onverantwoorde vacaturestop bij het algemeen maatschappelijk werk.

Het gevolg is bijvoorbeeld, dat wij hier in Hoensbroek geen leidinggevende functionaris mogen aanstellen ter vervanging van een reeds in februari jl. vertrokken functionaris. Wij moeten echter steeds meer met anderen samenwerken, met huisartsen, buurtwerkers etc. Iemand, die ons hierin begeleidt en coördineert, is onmisbaar.

Ook mogen we niemand ervoor in de plaats nemen als een van de maatschappelijk werkers ons team zou verlaten om elders te gaan werken. Toch moeten en willen wij **goed blijven** werken. Opvulling van lege plaatsen binnen het team en uitbreiding moet daarom mogelijk blijven.

Hiervoor willen we vechten en daarom gaan ook wij morgen naar Den Haag om te zeggen dat we niet akkoord gaan met een willekeurige bezuiniging op het maatschappelijk werk, terwijl andere welzijnsinstellingen wél mensen mogen benoemen en er miljoenen op tafel komen voor nieuwe gebouwen.

Iedereen kan onze actie steunen door blijk van sympathie te geven.

Het team van het Centrum voor Maatschappelijk Werk Hoensbroek.

„Sociale discriminatie"

Met het commentaar, getiteld „Fooi", van de hoofdredacteur op het bericht „Uitkering ineens: ƒ 60,-" in het LD van 6 november, zal ieder weldenkend mens het roerend eens zijn.

Inderdaad gaat het hier maar om een „fooi" van de overheid. Bovendien wil ik fel protesteren tegen de discriminerende wijze, waarop men die fooi wil verdelen.

Immers, deze uitkering zou moeten dienen om de koopkracht van de modale werknemer op hetzelfde peil te houden. Indien dit werkelijk het geval zou zijn, waarom krijgen mensen met een WW-uitkering dan maar 80% van die ƒ 60,- en de vervroegd gepensioneerden, die thans 75 of 70% van hun normale loon ontvangen, komen er dan helemaal bekaaid af.

Juist voor deze laatste groepen is de „koopkracht" het zwaarst getroffen en met een fooi worden zij helemaal niet geholpen. Mijn protest gaat tegen het „spel" en niet tegen het ontvangen van minder knikkers.

Het is een principe-kwestie. Immers als straks de overheid wéér een prijsverhoging aankondigt, zoals bijvoorbeeld de huurverhoging van 7% per 1 april 1977 of de verhoogde PTT-tarieven, dan moet wél iedereen 100% van deze verhogingen betalen, ongeacht zijn inkomen of uitkering. Daarom komt dit soort regeringsbesluiten zonder meer neer op „sociale discriminatie".

Gaarne geef ik langs deze weg mijn visie ter overweging aan de politieke partijen, of tellen onze stemmen als we het komend voorjaar een nieuwe regering moeten kiezen, óók maar voor 80 of 75 of 70% mee?

HEERLEN — P. C. J. v. d. Warenburg.

puzzel van de dag

plaats in Japan / ongeveer	▼	ets	▼	water-stand / Eng. ontkenning	▼	rekening / gravure	pers. vnw.
→		▼		▼		▼	▼
bep. kers ▶							
→				spil ▶ / dik ▼			traag en onverschillig ▼
grote zak			beweging v. koude ▼		deel v. d. mond ▼	bijbelse figuur ▼	
vlinder ▶							
afkeuring ▶ / deel v. d. voet							
→				juist ▶			

oplossing van gisteren

- k - - s l - o
k a m p i o e n
- m a a r t - s
l e d a - t e -
- l e i - o r k
l e i e - - a a
- o r n a a t -
- n a - s l o k

recept

WINA BORN

Franse griesmeel pudding

Week 8 gedroogde pruimen en 125 gr rozijnen 4 uur in water, laat ze goed uitlekken en snijd ze fijn. Weken in Cognac mag natuurlijk ook! Zet 1 l melk op met de gesneden pruimen en rozijnen en een stuk citroenschil. Laat de melk even aan de kook komen, temper het vuur en strooi er, steeds goed roerend en heel geleidelijk, 100 gr griesmeel in. Blijf roeren tot de massa dik wordt. Verwijder de citroenschil en voeg 50 gr suiker toe, 2 theelepels vanillesuiker, 1 eetlepel boter. Splits 2 eieren en roer de dooiers door de puddingmassa, van het vuur af. Klop de eiwitten stijf met een snufje zout en schep dit er als laatste luchtig door. Laat de pudding afkoelen en zet de schaal dan een uur in de koelkast.

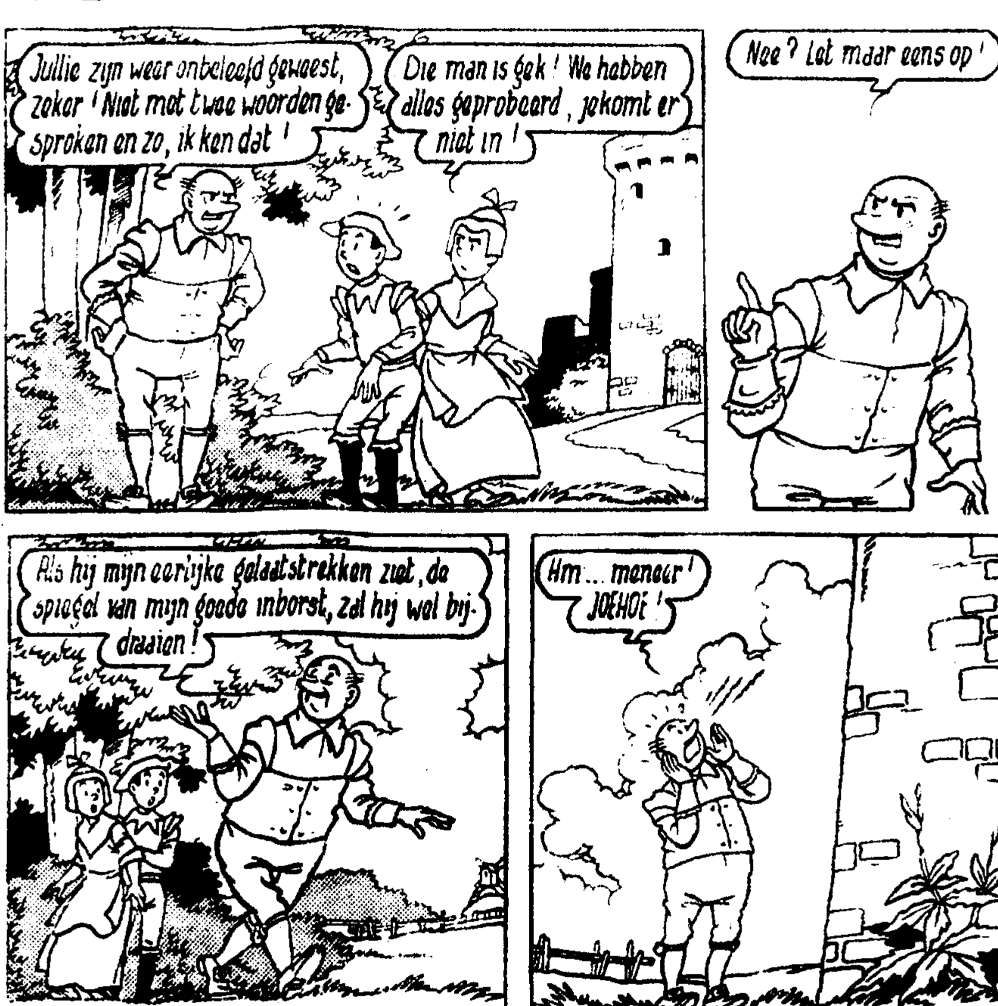
OBELIX & CO

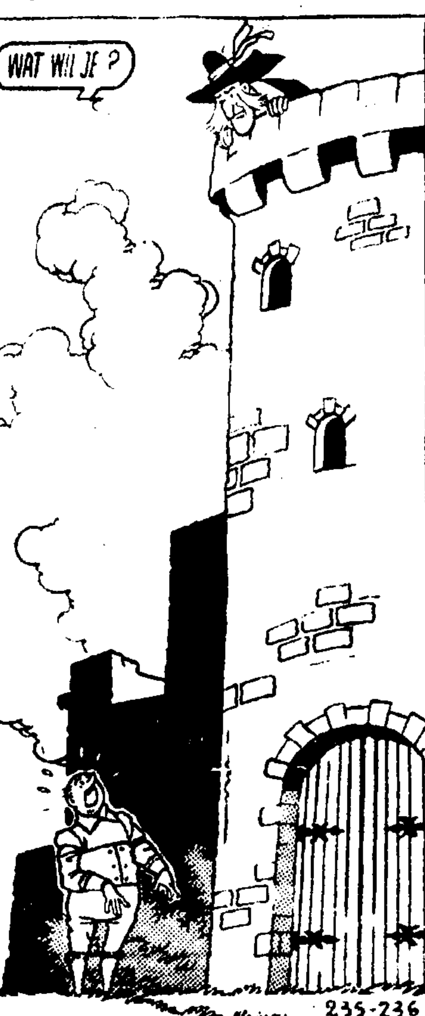
● Goscinny Uderzo

Dargaud S A 1976



DE RAAP VAN RUBENS — SUSKE EN WISKE





VANDAAG de dag

Naar MBO

DEN HAAG – Minister van Kemenade (O. en W.) heeft de inspecteurs van Middelbaar Beroepsonderwijs voorgesteld in bepaalde gevallen gezakte MAVO 4-leerlingen alsnog tot het MBO toe te laten, alsof zij een MAVO 3-diploma hebben.

Rem op invoer

DEN HAAG – Importeurs van confectie-artikelen uit Hongkong lopen de kans dat zij reeds betaalde goederen niet in Nederland kunnen invoeren. Het beschikken over een in Hongkong afgegeven exportbewijs geeft namelijk geen volledige garantie dat ook invoervergunningen voor Nederland zullen worden verstrekt. Minister Lubbers (Economische Zaken) heeft dit geantwoord op vragen van de VVD-Kamerleden mevr. Smit-Kroes en van Aardenne.

Gevangenis in

GENUA – De 30-jarige Italiaanse prostituee Rita Luciana Gemignani moest er gisteren aan geloven. Zij ging de gevangenis in, nadat zij vier jaar lang erin geslaagd was dit te voorkomen, door vier keer achter elkaar een kind ter wereld te brengen. Nadat evenwel was aangetoond dat een vijfde zwangerschap in successie zou uitblijven, was gevangenschap van 14 maanden onvermijdelijk geworden.

In beroep

BONN – De Westduitse luchtmachtgeneraals Walter Krupinksi en Karlheinz Franke zullen tegen hun gedwongen ontslag uit actieve dienst beroep aantekenen bij de militaire kamer van het federale ambtenarengerecht. Krupinski en Franke werden door minister Leber (Defensie) aan de dijk gezet na uitspraken, die beledigend werden geacht voor SPD-fractieleider Herbert Wehner. De twee generaals hadden een parallel getrokken tussen Wehners communistische verleden en de politieke conduitestaat van een officier uit de Nazi-Luftwaffe. Deze officier, een van de meest gedecoreerde vliegers uit de tweede wereldoorlog, had in een kazerne deelgenomen aan een bijeenkomst ter onderstreping van de Westduitse luchtmachttraditie.

Stormramp

SEOEL – [illegible] storm die [illegible] Zee heeft geteisterd, zouden 200 Zuidkoreaanse vissers zijn omgekomen. De kustwacht in Seoel heeft dit meegedeeld. Na negen dagen zoeken hebben kustwacht en marine geen enkel van de vermiste 17 schepen gevonden. Zij nemen daarom aan dat alle opvarenden zijn omgekomen tijdens de moorddadigste storm, die Zuid-Korea ooit heeft gekend.

Busongeluk

ROTH – Bij een ongeluk met een schoolbus in het Westduitse Roth zijn gisteren 44 kinderen gewond geraakt. Vier zijn er ernstig aan toe. De bus met jeugdige schoolkinderen was in een slip geraakt en over de kop geslagen, vermoedelijk als gevolg van het natte wegdek.

Merapi actief

DJAKARTA – De Merapi, een van de actiefste vulkanen op Java, heeft het afgelopen weekeinde grote gaswolken uitgestoten. Op Magelang viel een asregen en uit de krater stroomde lava. Deskundigen vrezen dat de huidige activiteit van de Merapi [illegible] die [illegible] der [illegible]. In 1930 kostte een [illegible] aan circa 1300 mensen het leven.

Surinamers

PARAMARIBO – In 1975 hebben 31.522 Surinamers bij hun vertrek uit Suriname aan de Vreemdelingenpolitie Amsterdam opgegeven als eindbestemming. Dat jaar zijn 24.123 Surinamers méér vertrokken uit het land dan er binnenkwamen: 51.876 tegen 27.744.

Hondebeten

ARNHEM – De zevenjarige Robert Brenner uit Arnhem is zondagavond door twee bouviers aangevallen en met ernstige beten in de rug in een ziekenhuis opgenomen. De jongen en zijn moeder lieten hun hond uit op een afgesloten sportterrein nabij een lyceum. Het dier werd plotseling aangevallen door twee bouviers van de conciërge waardoor de jongen in paniek raakte en begon te gillen. De bouviers vielen toen ook de jongen aan. De echtgenote van de conciërge werd in het tumult ook gebeten. Zij slaagde er tenslotte in de afgerichte honden in hun hokken te krijgen.

à la carte

EINDHOVEN – Het eten „à la carte" waarmee op enkele afdelingen van het Eindhovense Catharinaziekenhuis [illegible] geëxperimenteerd, blijkt een succes te worden. Binnenkort wil men dit systeem in het hele ziekenhuis, waar zo'n 750 patiënten verblijven, invoeren. Eten à la carte betekent dat de patiënt zelf het menu voor de volgende dag kan samenstellen. Daarbij kan een keus gemaakt worden uit een groot aantal voor-, hoofd- en nagerechten.

LAGERE MILIEUS WORDEN HARDER AANGEPAKT

Ook de rechters maken zich schuldig aan klassejustitie

Van onze correspondent

GRONINGEN – Niet alleen de politie en de officier van justitie maar ook de onafhankelijke rechter maakt zich schuldig aan klassejustitie. De strafmaat hangt nauw samen met de sociale klasse van de dader.

Dit blijkt uit een onderzoek van het criminologisch instituut van de Rijksuniversiteit in Groningen. De hoogleraar-directeur prof. dr. R.W. Jongman en wetenschappelijk medewerker P. Schilt hebben een groot aantal diefstallen uit 1972 onderzocht. In een bepaalde periode werden 1106 mensen van 18 tot 25 jaar uit de lagere milieus en 25 mensen (in dezelfde leeftijdsgroep) uit de hogere milieus veroordeeld voor een enkelvoudige diefstal. Een op de vier uit de lagere milieus kreeg een geldboete, terwijl de verhouding in de hogere klasse een op de twintig was. Bijna een kwart van de daders uit de lagere klasse kreeg bovendien een voorwaardelijke gevangenisstraf. Voor de hogere milieus was dat 15 procent.

De resultaten van het onderzoek lopen bijna geheel parallel aan eerder door het criminologisch instituut verrichte studies. In 1974 werd bekendgemaakt dat jongeren uit lagere milieus bij diefstallen in de helft van de gevallen tot een geldboete worden veroordeeld. In de hogere milieus kwam men bij dezelfde delicten in 40 procent van de gevallen tot een veroordeling.

Uit een meer recent onderzoek blijkt dat 50 procent van de delicten in de lagere inkomensgroepen wordt afgedaan met een relatief lichte straf: de geldboete. Maar voor de hogere inkomensgroepen ligt dit percentage op 80.

De rechter is het strengst voor werklozen en Surinamers. Werkenden en werklozen worden even vaak veroordeeld. De laatstgenoemde categorie gaat echter snel de gevangenis in, terwijl de verdachte die werk heeft een geldboete krijgt. Reeds in 1972 stelde prof. dr. Jongman, toen hij lector in de jeugdcriminaliteit werd, dat in Nederland klassejustitie bestaat.

Nieuw wetsontwerp regelt herziening

Bijstand moet zijn functie herkrijgen

DEN HAAG – Ruim de helft van de vier miljard gulden die volgend jaar gemoeid zijn met de bijstand, betreft uitgaven voor kosten van dienstverlening. Daarmee is de bijstand steeds meer gaan fungeren als een open financieringsbron voor allerlei instellingen, terwijl dit niet de eerste taak van de bijstand is. Staatssecretaris Meijer van CRM en zijn collega van Sociale Zaken willen dit een halt toeroepen, zij hebben daartoe maandag een wetsontwerp bij de Tweede Kamer ingediend die een herziening van de bijstandswet inhoudt.

Het gaat voornamelijk om de kosten van maatschappelijke en medische dienstverlening die nu door de bijstandswet, zij het indirect, worden betaald. Staatssecretaris Meijer becijferde, dat het eerste jaar van werking van de wijziging een besparing van vijftig miljoen gulden kan opleveren. Dit bedrag kan in de volgende jaren oplopen tot circa ƒ 200 miljoen. Hij signaleerde „betrekkelijke wildgroei" door het ontbreken van ordenende en regelende mogelijkheden voor de betalende centrale overheid.

Betalen

Daarom moeten taken overgeheveld worden naar de ministeries, waar ze thuis horen, opdat de bijstandswet zijn oorspronkelijke functie herkrijgt: op de eerste plaats ter voorziening in de algemeen noodzakelijke kosten van het bestaan en vervolgens om in acute noden als een sociaal crisiselement aanwezig is, de noodzakelijke dienstverlening: betalen.

Zoals het met de bijstandswet tot nu toe is gegaan is het duidelijk, dat er geen goed gestructureerd voorzieningenbeleid voor de toekomst kan komen. De bijstand dient wel behouden te blijven als sluitstuk van de sociale voorzieningen, aldus staatssecretaris Meijer. In dit verband noemde hij urgente zaken als bijstandsverlening bij de opvang van drugverslaafden.

Met het wijzigingsvoorstel wordt beoogd de kosten van maatschappelijk en medische dienstverlening te binden aan een toelating van de instelling of persoon. Het beleid ligt hierbij in handen van de minister van CRM en van de minister die verantwoordelijk is op het betreffende terrein. De gemeente heeft een adviserende taak hierbij. Voor de toelating kunnen voorwaarden worden gesteld, onder meer over de omvang, kwaliteit en prijs van de dienstverlening. De toelating kan worden ingetrokken als niet aan de gestelde voorschriften wordt voldaan. De toelating is altijd schriftelijk en zal gebonden zijn aan een termijn van ten hoogste vijf jaren. Deze periode kan wel worden verlengd.

CNV: ƒ 60 te weinig

DEN HAAG – Het bestuur van het CNV meent dat de aanvullende loonmaatregel van de regering niet voldoende zal zijn om de koopkracht van de lager betaalde werknemers over de hele linie te handhaven.

De prijsstijging tussen half september en half oktober met 1,4 procent is hoger dan de regering zelf tijdens het overleg in oktober verwachtte. Met een uitkering van 60 gulden bruto zal iemand met een inkomen van 20.000 gulden (in 1975) er volgens de regering nog 0,1 of 0,2 procent op vooruitgaan. Daarin is dan echter een half procent voor zogenaamde incidentele verhogingen meegerekend. De zeer vele werknemers, die niet profiteren van deze incidentele loonstijging, komen dus een half procent lager uit, aldus het CNV.

De conclusie is dan ook dat het bedrag van 60 gulden bruto onvoldoende is. Voor de lager betaalde werknemers komt dit bedrag neer op 30 à 35 gulden schoon. Naar het oordeel van het CNV had dit 40 à 45 gulden netto moeten zijn om de koopkracht van alle werknemers met een laag inkomen ongeveer op peil te houden.

Mysterieuze dood van architect

UTRECHT – Een legertje van 30 politiemannen is ingeschakeld bij het onderzoek naar de raadselachtige dood van de 71-jarige, gepensioneerde binnenhuisarchitect J. van Maassen uit Utrecht. De man werd zondag in zijn woning levenloos aangetroffen. Het slachtoffer was gekleed in een pyjama en lag onder een sprei. Er was een zakdoek in zijn mond gepropt en zijn handen waren samengebonden met een touw.

Sectie op het stoffelijk overschot door patholoog-anatoom dr. Zeldenrust van het gerechtelijk laboratorium heeft uitgewezen, dat de man zeer waarschijnlijk door verstikking om het leven is gekomen. De politie deelde gistermorgen al mee dat de bejaarde man wellicht is gekneveld, terwijl men op zoek was naar geld of waardepapieren en dat hij gebonden en al, nog levend, is achtergelaten, toen de daders niets van hun gading konden vinden. Een dergelijke gang van zaken sluit de mogelijkheid uit, dat er sprake is van moord in de strikt juridische zin van het woord, aldus een theorie, waarmee de politie al direct na de vondst van het lijk rekening hield.

In gevecht tegen zakgeldpraktijken

Minister Boersma overweegt rechter in te schakelen

GRONINGEN – De regering overweegt om de onafhankelijke rechter in te schakelen om te onderzoeken of de werkgever werkgevers met hun zakgeldpraktijken de wetgeving overtreden. Minister Boersma (Sociale Zaken) heeft dit gisteren gezegd bij de opening van de streekschool in Groningen.

Boersma zei dat de Stichting van de Arbeid zich over deze zogenaamde zakgeldpraktijken of leercontracten zal buigen om er de regering over te adviseren. „Op het eerst gezicht lijkt het een vrij simpele zaak, maar bij nader inzicht gaat deze affaire naar een grensgeval toe. Het staat nog niet vast of deze praktijken de wetten overtreden".

De minister zei zich te ergeren aan de veel door ondernemers geuitte klacht dat leerlingen die van de technische school af komen 'vrij ongeschikt' zijn voor het bedrijfsleven. „De klacht dat als de voormalige technische leerlingen het bedrijfsleven binnenstappen de scholing nog eens van voren af moeten beginnen neemt epidemische vormen aan". De bewindsman vindt dat het onderwijs en het bedrijfsleven zich meer op elkaar moeten instellen en aan elkaar aanpassen. „Het stelsel van bij- en herscholing moet absoluut uitgebreid worden. Eigenlijk is een permanente scholing momenteel noodzakelijk. De werkloosheid is een van de ergste zorgen van deze maatschappij. Vooral de schoolverlaters worden ernstig getroffen. Een op de drie werklozen is jonger dan 23 jaar", aldus Boersma.

HILVERSUM – Minister Westerterp (verkeer en Waterstaat) heeft aangekondigd dat er een landelijke parkeerontheffing voor gehandicapte autobezitters zal komen.

Op het ogenblik gelden parkeerontheffingen voor invaliden per gemeente. Gehandicapte autobezitters ondervinden hiervan veel last als zij buiten hun woonplaats komen.

Schokken van Tokio tot Thessaloniki

Doden en paniek bij aardbevingen

Van onze correspondent

TEHERAN/THESSALONIKI/MANIL – Op verscheidene plaatsen in de wereld zijn maandagmorgen aardschokken gevoeld. In Perzië zijn daarbij 17 doden gevallen. In Tokio, Manila, Honoloeloe en Thessaloniki waren volgens de laatste erichten geen slachtoffers van de aardbevingen gevallen.

In Iran zijn zondag en gisteren volgens de autoriteiten bij een aardschok in de noordoostelijke provincie Chorassan 17 doden en 280 gewonden gevallen. Drie dorpen liepen zeer zware materiële schade op. Dat er bij deze schok, in tegenstelling tot 1968, weinig doden te betreuren zijn, komt doordat de plaatselijke bevolking tijdens de schok op het veld bezig was de oogst binnen te halen. In 1968 vielen er bij een even sterke schok (6,5 op de schaal van Richter) meer dan 13.000 doden.

Hevige paniek veroorzaakte een aardschok gistermorgen onder de 700.000 inwoners van de Griekse havenstad Thessaloniki. Minstens driehonderd mensen moesten worden behandeld wegens een shock of lichte verwondingen. In alle gevallen waren de kwetsuren het gevolg van paniekreacties. Volgens ooggetuigen vluchtten duizenden Thessalonicensers per auto de stad uit. Anderen renden de straat op, om pas weer tot rust te komen in parken of aan het strand. Weer anderen gingen naar kerken om daar te bidden. De minister voor Noord-Griekenland, Nicholas Martis, riep de bevolking op haar kalmte te bewaren. Volgens hem is er geen reden om voor een ramp te vrezen.

Op de Filippijnen zijn aardschokken geconstateerd met de kracht van 6,8 op de schaal van Richter. Het epicentrum van de aardschok was ongeveer 850 kilometer ten zuiden van Manila gelegen. Een aantal gebieden is gewaarschuwd voor mogelijke vloedgolven. Over schade en slachtoffers zijn nog geen bijzonderheden bekend.

Vluchtelingen wijken uit naar Namibië

Zware strijd in zuidelijk Angola

OSJAKATI/NAMIBIE (Zuidwest-Afrika) – Volgens duizenden vluchtelingen die het afgelopen weekeinde over de grens naar Namibië kwamen, zijn in Zuid-Angola zware gevechten uitgebroken. Dit hebben functionarissen in Osjakati gisteren meegedeeld.

De vluchtelingen zeiden dat Angolese regeringstroepen, Cubaanse strijders en guerrilleros van Heswapo (bevrijdingsorganisatie van Zuidwest-Afrika) gezamelijk optraden tegen Unita (Unie voor Totale Onafhankelijkheid van Angola). Zij gebruikten daarbij vliegtuigen, pantservoertuigen en artillerie.

Militaire waarnemers zeiden dat een belangrijke actie aan de gang scheen te zijn om Unita te vernietigen, die zich tijdens de burgeroorlog in Angola die begin dit jaar eindigde, tegen de regering aldaar verzette. Sedertdien voerden eenheden van Unita bliksemacties uit van hun bases in het zuiden en oosten.

Het gecombineerde tegenoffensief begon slechts enkele dagen voordat Angola donderdag de eerste verjaardag van zijn onafhankelijk viert.

Vatikaan tegen Satan-films

VATIKAAN – Radio Vaticana heeft gisteren haar geringschatting uitgesproken over de hausse in „satansfilms" uit studio's in Hollywood.

„Niemand verbiedt het de filmindustrie zich bezig te houden met Satan, maar men zou des duivels worden als men ziet hoe zo'n serieus onderwerp behandeld wordt in een uitsluitend commerciële geest", aldus het commentaar.

Radio Vaticana herinnert bij deze gelegenheid aan de film „De Duivelsuitdrijver", die zijn producers al over de 100 miljoen dollar heeft opgeleverd en „De Vervloeking", die weliswaar drie miljoen dollar kostte maar die vier maanden na in roulatie te zijn gebracht, al vijftig miljoen had opgebracht.

Volgens een woordvoerder in Hollywood hebben de grote studio's daar elk vijf à zes films in het genre in petto. „Satan lijkt de nieuwe ster te worden", verklaarde de Vatikaanse radio.

De satansfilms kunnen volgens het commentaar geen genade vinden in de ogen van religieuze instituten, de bisschoppen en psychologen en de politie in Philadelphia in de Verenigde Staten heeft te maken gehad met gevallen van hysterie onder bioscooppubliek.

„Een vader van een [illegible] heeft zelfs zijn zoon met [illegible] gestoken om bij hem [illegible] uit te drijven", aldus radio Vaticana.

AANGEB. BETREKK.

Gevr. JONGE VROUW om te werken in automatiekzaak di- do- en vrijdagavond v. 6-1, student gevr. om zat.av. te werken. Automatiek Huppertz Saroleastr. 80D Hrln.

ALDO zoekt voor haar afdeling SITTARD: een ervaren verkoper voor de afd. sanitair. Sollicitanten kunnen zich melden bij dhr. Peters, filiaalhouder van Aldo Sittard, Tunnelstraat 91. Aldo zoekt voor haar filiaal MAASTRICHT: een ervaren verkoper voor de afd. hout. Sollicitanten kunnen zich melden bij dhr. Timmermans, filiaalhouder Aldo Maastricht, Tongerseweg nr. 57.

COLPORTEURS gevraagd, schrijven aan postbus 384. Kerkrade.

Nette vlotte BUFFETJUFFR. gevr.; leeftijd v.a. 25 jr. Tel. 04754-1610.

La Comparsa bar zoekt enkele charmante GASTVROUWTJES voor de avonduren van 19.00 uur tot 3 uur. Weekend vrij. Tel. 04447-1592. x

Bar La Cartouche te Amstenrade vraagt met spoed leuke charm. MEISJES voor de middaguren van 13-20 u. Zaterdags en zondags vrij. Vervoer aanw. Inl. 04492-2130. x

BARMEISJE v. dir. gevr. zat. en zondags vrij. Tel. 04406-40903. x

Dames, een blijvende en prettige BIJVERDIENSTE. Schrijft u aan G. Scheufen, Apollolaan 48 Nieuwenhagen. x

Enkele BARDAMES gevr. Goede bijverd. Vervoer aanwezig. Tel. 04494-48735. x

Groothandel Swipe-produkten heeft voor AGENTEN en vrije vertegenwoordigers, die garages, snackbars, werkplaatsen, fabrieken, e.d. bezoeken, een inkomstenverhogend produkt om mee te nemen. Inlichtingen: K. v. Egmondstr. 157 Venlo tel. 077-12196. x

Wij vragen voor onze werkplaats BANKWERKER LASSER. J. J. Dabekausen B.V. Valkenburgerweg 145 Heerlen, tel. 717766.

WERKSTER gevr. voor onderhoud van ons modern kantoorpand. Aanm. na 14 uur Makelaardij Peters B.V. Mauritslaan 6, Geleen, tel 04494-48191. x

Groothandel Swipe-produkten vraagt actieve DAMES op free-lance basis voor demonstratie en verkoop van Swipe-produkten en/of haar- en huidverzorgingsprodukten. Eigen tijdsindeling. Prima bijverdienste. Inl.: K. v. Egmondstr 157. Venlo, tel. 077-12196. x

BEZORGERS gevr. voor de vroege ochtenduren. Inl. Dr. de Visserstr. 12, Meezenbroek-Hrln, tel. 714621. x

WERKSTER gevr. voor enkele ochtenden per week. Vredeshof 15, Terwinselen. x

Met spoed gevr. geroutin. SAXOFONIST voor dansorkest, veel werk. Telef. 045-351728. x

Welke DAMES zoeken hoge en blijvende bijverdienste. Belt u dan 045-715581. x

BEZORGEN in Bocholtz, goede bijverdiensten voor ca. 1½ uur bezorgwerk. Goede verdiensten, geen incasso. Melden Limburgs Dagblad, kantoor Spek'heide Akerstr. 124, tel. 045-411044 tussen 8.30 en 17 uur of H. Schmeets, Min. Ruysstr. 76. Bocholtz, tel. 04442-1942. x

Welke vlotte JONGEDAME zag zich gaarne geplaatst in een supermarkt als cassière, lft. plm. 17 jaar, met enige erv., opl. Mavo of gelijkw. Zich te wenden aan Centra Markt P. J. Paffen, Kaalheidersteenweg no. 142 Kerkrade-W., na 18 uur. x

Gevr. bij ouder echtpaar zelfst. HULP in de huish. voor halve dgn. Mevr. van Wessem-Savelberg, Coriovallumstraat 44, Heerlen. tel. 045-719665. x

GEVR. BETREKK.

STUCADOOR, metselaar kan nog werk aann. Leenheerstraat 37, Brunssum.

Voor uw VERBOUWINGEN voegwerk cement en spuitwerk, dakreparaties, tegelwerk oud of nieuw. Vrijblijvende prijsofferte tel.: 043-23728.

Uw DAK in goede handen Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360. x

BEHANG- en SCHILDERWERK. Vraag vrijbl. prijsopgave tel. 04405-2294. x

RAMEN WASSEN. Vraag vrijbl. prijsopgave. Glazenwasserij „De Jupiter", tel. 045-715543. x

GEVELREINIGING - Vuile gevels geen probleem. Gevelreniging voor iedereen. Verhoog de waarde en het aanzien van uw huis. Ook kantoren of bedrijfspanden en flats impregneren, vochtwerend maken en isolatie. Renovabouw, telefoon 045-256920. x

Fa. Jan Borgans voor alle DAKWERK en rep. tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. x

Hans LIPS, de garantie voor dak- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818. x

TUIN aanleggen, vernieuwen of winterbeurt, ook maken van oprit, terras en afrastering. Bel. 045-216722.

Fa. Haas voor alle vernieuwingen en REPARATIES van daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Telef 045-455922. x

Let op! Dakdekkersbedrijf Peters. Wij vernieuwen en repareren alle daken. Maastrichterlaan 42 Ubach over Worms. tel. 045-312817. x

Jongeman i.b.v. eigen auto rijbewijs BE zoekt WERK onversch. wat., ook als bijverd. Br. o. nr P 265 LD Heerlen. x

Voor snelle REPARATIES voor uw kleuren-t.v. en radio's. Bel. elektro Bemelmans Wannerstr 10-12, Markt Heerlerheide, 045-212330 x

Gevr. BETREKKING in magazijn, machinekamer of iets dergelijks. Br. ond. no. B 2206 L.D. Brunssum.

Diskjockey HEIN BLACK, met eigen installatie, zorgt voor goede sfeer bij ieder schoolfeest of bruiloft en derg. Tel. 045-352167. x

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparaties, isolatie, goten, mastiekdaken en nieuwbouw. Bel 04442-2279. x

TE KOOP AANGEB.

Te k. SCHNEIDER komp. set stereo Quadro 2x 25W m. boxen z.g.a.nw. f 800.-. Marshallsingel 55 Hrln.

Gunstig te k. aang. notenw. VTRINEKAST, 1 notenwor-VITRINEKAST, 1 notewortel salontafel norm. nl. Tel. 045-214868.

Te k. zilvergr. geitenleren 7/8 BONTJAS, m. 44 Sch. Franssenpl. 7 Hoensbroek. tel. 214513.

Te k. SOLOGITAAR merk „Goldwin" made for USA. Te bevr. Pater Romboutsl. 17 Hrln. Welten. Tel. 045 - 715566.

Massief eiken en geloogde MEUBELS tegen Cash a. Carryprijzen. Tel. 045 nr 416598.

Koopje. Mooie EETKAMER voor weinig geld. Kerkraderweg 164 Heerlen Molenberg.

Uw oude MEUBELS zijn veel geld waard als u deze inruilt. Wij geven de hoogste prijs terug en toch kunt u kopen rechtstreeks van fabriek. U slaagt altijd in onze Cash en Carry Meubelbedrijven. Telefoon 045 - 416598.

300 eiken LAMPENVOETJES vanaf 19.50, hoogte 25 tot 140 cm. Looierstraat 34 Heerlen Tel. 715866. x

PIANO te k., weg. omst f 900.-. Tel. 04402-1899.

Eiken MEUBELEN grote voorraden rechtstreeks van fabriek en toch veel geld terug voor uw oude meubels. Cash en Carry meubelbedrijven, tel. 045-416598.

Antieke MEUBELEN voor hen die iets goeds zoeken en toch betaalbaar. Keizerstr. 14 Schaesberg Lichtenberg.

WINTERAARDAPPELEN 1ste kwal. afgeh. 75 ct, bezorgd 80 ct. grat. bepoederd. Molenweg 14 Eygelshoven 045-351760 zat. de gehele dag. geopend.

TV-ANTENNE voor ktv en zw.-wit met 5 jaar gar. f 235 incl. BTW en alle rep. en centr. ant. Ons bedrijf bestaat 16 jaar erv. Telef. 415138, Heerlen. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren. 38 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39.-. Führen. Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156 Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

Teruggenomen KLEUREN-T.V.'S met garantie. Inruil en financ. mogelijk. Philips en Blaupunkt. Kremers, Mgr. Hanssenstr. 1, Heerlen-Heksenberg, telef. 045-211753. x

WINTERAARDAPPELEN. bintjes 65 ct per kg, kleibintjes 70 ct. p. kg, gratis gepoederd en thuisbezorgd. W. Raeven, Hoofdstraat 65, Amstenrade, tel. 04492-1859, na 17 uur. x

BONTMANTELS! Bontmantels! Dames, eerst kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels, nu nog werkelijk lage, betaalbare prijzen! m. garantie. Desgewenst soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstr. 3

Een origineel KADO voor de feestdagen. Wij maken elke naam in bronzen letters of naamplaat, al vanaf f 25.00. Metaalgieterij Van Gilst, Parallelweg 4-6 bij het station Kerkrade-West 045-412988. x

Te k. KLEI-AARDAPPELEN f 0,75 p.kg. bloemkool 3,50 per kist, spruitjes, boontjes en snijbonen f 1,50 per kg per kist, tomaten f 3,50 per kist van 6 kg., appels en peren v.a. f 0.45 per kg., sla en komkommers 3 voor f 1.-, wortels 3 kg voor f 2 spinazie en andijvie f 3,50 per kg per kist, spitskool, witte kool en rode kool Timmermans, Julianastr. 15 Merkelbeek. x

Te koop BIELS. W. Vossenberg, Burg. Slangenstr. 78 Hoensbroek, tel. 212744. x

Beste WINTERAARDAPPELEN bij H. Mennens. Aan de Kerk 2, Amstenrade. x

Inkelder AARDAPPELEN Bindtje gepoedert f 0,75 p. kg. en uien te k. La Campo. Groeneweg 10 Merkelbeek x

PERZEN. Hadan 65x40 f 25.- Hamadan 125x60 f 85; Kashkai 180x280 f 850; Pauli, op de Bossen, Eygelshoven. x

Tijdelijk vanaf 8 tot en met 13 nov. WINTERAARDAPPELEN bintje 50 ct per kg. L. J. Venerius Kapelweg 48 Kaalheide. tel. 045-412043. x

Eiken EETK. 4 st., uittrektafel en dressoir f 750. Tel. 714764. x

WINTERAARDAPPELEN. kleibintjes 1e kw. 80 ct per kg afgeh. m. 100 kg 75 ct p. gratis gepoederd; uien 80 ct per kg, Veendrick, ing. kasteel Amstenrade. x

STEREOCOMB. te koop. Landgraaf 89 Schaesberg. Tel. 045-315471. x

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music H'broek tel. 214253. x

Te k. AANHANGWAGEN vanaf f 300,-. Tiendschuur 2 Susteren. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespr. betaling. x

Houten GORDIJNROEDEN bij Han Simonis, Akerstr. 74, Heerlen. x

Reparatie - onderh. KASREGISTERS. Hugin-dealer Roltex B.V., Hulsberg, winkelmach., 04405-2000. x

Meubelkoopjes, pr. BANKSTELLEN i.g.st. f 150.-, eik. tafels rond en recht, salontafels, part. stoelen in allerlei uivoeringen af f 20.-, lampen, lampekappen, coup. tapijten, spotgoedkoop, Bedspreien, aanrechten, keukenkasten, kleinmeubels. donderdag van 19-21 uur Julianastr. 24 Hoensbroek, (Lotbroek). x

Rijwiel CASH & CARRY. Doe uw kind een pleziertje! Voor alle leeftijden is er keus genoeg! B.v. kleuterfietsen f 75,50, Velamos kinderfiets 3-6 jr. f 95,-. 6-9 jr. f 99,- etc.; herensportrijwiel met 3 versn. v.a. f 169,-. U blijft rijden! Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182. Hoensbroek Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633. Maandag gesloten. x

KOELKASTEN, alle merken vanaf f 249.-, dubbeldeurs 225 ltr f 489.-. Jac. Köhlen, Rijksweg Nrd. 104 (bij ziekenhuis) Sittard, tel. 3228. x

Te k. ROKKOSTUUM, als nw., maatw. 53-54. Hertogenlaan 225, Kerkrade.

Te k. mod. BRUIDSJAPON. kl. lichtgroen, m. 38-40, incl. hoed. Prijs f 125.-. Elisagracht no. 8 Kerkrade-West (Gracht). x

Eiken MEUBELEN, grote voorraad, direct af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 43412 x

Te koop WINKELINVENTARIS, w.o. houten rekken (tevens gesch. voor partic. gebr.). W. Klinkers, Graetheidelaan 37, Urmond, tel. 04495-3392. na 19 uur 1501. x

BANKSTELLEN grote voorraad, direct af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen tel. 43412 x

Te k. BABYUITZET. Tel. 045-213671 na 15 uur. x

Te k. KLEUREN-T.V., 56 cm beeld, merk Blaupunkt, prijs f 750.-. Warburgstraat 9 te Schaesberg, tel. 313142.

Oude PAARDEHAMEN te koop. Verl. Wilhelminastr. no. 26, Hoensbroek. x

Te koop wegens overcompl. FILMPROJECTOR Bauer T 5, als nw., voor super 8 en dubbel 8 en kristal projectordoek prijs 400.-, tev. fotocamera „Olympus trip 35" met electr. flitser en tas, prijs f 180.-. Hoofdstr. 507 Schaesberg tel. 313142.

Gratis LAMPEKAP kunnen we niet leveren, maar wel uit atelier tegen zeer lage prijzen. Pasveer, Lichtenbergstr. 38, Schaesberg. x

GRINDTEGELS of marmersplittegels koopt u rechtstreeks van de fabriek teg. fabrieksprijs. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestraat 46 Hoensbroek, tel. 213877. x

Koopje! SCHRIJFBUREAUS tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-drs, ledikanten, stapelbedden, matrassen. — Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

Te koop wegens overcompl. KEUKENBLOK met r.v.s.-blad; tevens 2 hangkastjes t.e.a.b. Mentenlaan no. 18 Nieuwenhagen. x

Te k. Dynacord VERSTERKER 100 W. Eminent, 2 pl., grote box, f 800.-. Rolducerstraat 47, Kerkrade, tel. 454082. x

Hi-Fi BOXEN, 5-wegsyst., 18-22000 Hz. 45 liter inh. prijs f 350.- (2) Hi-Fi versterker Sony T.A. 88 2x16 watt, pr. f 245.-. Bevr. na 17 uur Broekhuizenstraat 7. Rimburg.

Te k. GASHAARD en gaskachel en wasbak met 2 kranen. Churchillstraat 8. Ubach over Worms. x

Te k. van partic. antieke BROODKAST, mass. eiken salontafel, st. smeedijzeren schemerlamp. O.L. Vrouweplein 45, Kunrade-Voerendaal. tel. 04446-1532. x

GAS-GEVELKACHEL te k. f 195.-, smeedijz. gaskachel f 345.-. Kerkweg 40, Nuth. x

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. STEIGERMATERIAAL en caravan. Tel. 045-251415.

Uw oude MEUBELS zijn veel geld waard als u deze inruilt. Wij geven de hoogste prijs terug en toch kunt u kopen rechtstreeks van fabriek. U slaagt altijd in onze Cash en Carry Meubelbedrijven. Telefoon 045 - 416598.

Märklintrein gevraagd met HUISJES of onderdelen. — Tel. 043-19688 Maastr. x

IJSKASTEN tafelmodel en kleine gevelkachels gevr. Tel. 045-455168.

Te koop gevr. degelijke STUDIEPIANO en tennistafel. Heerenweg 208, Heksenberg.

Te koop gevr. witte of beige BRUIDSJAPON m. 40-42. Br. met prijsopg. ond. no. Q 265 L.D. Heerlen. x

TE HUUR AANGEB.

Te huur gemeub. KAMER Dumontplein 11 Bleijerheide.

Te huur in centr. van Hrln 1- en 2-pers. gem. KAMERS m. c.v., keuken en douche. Coriovallumstr. 25 Hrln tussen 15 en 18 uur x

Caravan- en BOTENSTALLING. Veilige en betrouwv. stalling van uw caravan of boot. Tel. inl. 045-717055. Gulf-servicestation ‚Welten' U. H. Jansen, Heerlen-Welten. x

Te huur CIRKELZAGEN, bandschuurmachines, breekhamers tegen aantrekkelijke prijzen. IJzerwaren W. Jongen, Valkenburgerweg 8 te Heerlen, tel. 045-713903. x

AUTOVERHUUR Auckel. Ubach over Worms, telef. 045-312261. x

Te huur 2 KAMERS, keuken, douche en vermarm. in Kerkrade-W. Tel. 412134.

Te huur gem. KAMER met alle comf. Tel. 045-710219.

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. WONING en tuin. Huur tot f 500.-. Br. o. nr M 265 LD Hrln. x

Verpleegk. zoekt zo spoedig mogelijk een 2 k.-FLAT of etage in een straal van plm. 10 km van Schimmert. Postbus 2118 Maastricht. x

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Heerlen. tel. 717237. x

Te koop gevraagd voor onze relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca f 300.000.-. Ozek b.v., onr. goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Indien u een HUIS wilt verkopen of kopen, vraag ons dan vrijblijvend om inlichtingen, afd. Onroerend Goed Ass. H. M. Geurts BV Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek, 045-211668. x

Voor ca 50 kliënten zijn wij zoekende naar een MIDDENST.WONING, bungalow of herenhuis t.m. f 225.000,- gelegen in kleinere gemeente of dorp, b.v. Hulsberg, Klimmen, Schaesberg, Oirsbeek, Schinnen, enz. Ass. H. M. Geurts B.V., Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek, tel. 045-211668. x

GULPEN, gloednieuw halfvrijst. herenhuis te koop. Mooi en rustig gelegen. Terstond vrij te aanvaarden. f 140.000.-. Br. ond. no. 1978 L.D. Heerlen. x

WOONHUIS, flat of etagewoning te koop gevr. in Z. Limburg, pr. f 40.000 a f 50.000. Tel. 045-414728. x

Te koop gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zd.-Limburg. Horstink Brunssum B.V., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

NIEUWENHAGEN, te koop halfvrijst. woonhuis m. oprit, garage en berging. Ind.: hal, keuken, grote woonk., badk. met ligb., 3 slaapk. Inl.: Horstink - Brunssum, Merkelbeekerstr. 4. Brunssum. tel. 045-256161. x

BRUNSSUM (centrum) te koop nog enkele luxe flatwoningen met garage en hoge rijkspremie. Inl. Horstink - Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

NIEUWENHAGEN, te koop aangeb. bungalow. Ind.: hal, eet-woonk., keuken, badk., 4 slpk., garage, berging en terras. Inl.: Horstink - Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

Fa. Haas het adres voor al uw VERBOUWINGEN. Tel. 045-455922. x

MARGRATEN, Bernhardlaan 41, halfvrijst. woonhuis met garage, v.v., c.v.-gas, smaakvol verbouwd en vergroot, veel glas in lood ramen. In overleg te aanv. Vraagprijs f 156.000.- k.k. Inl. Makelaardij Onroerende Goederen Peter van Bruggen, Julianalaan 81, Margraten, tel. 04458-1695. x

te koop KERKRADE, in aanbouw zijnde, riante drive-in woningen, op rustige ligging aan de Fabritiusstraat, voorzien van c.v. gas en mooie tuin op het zuiden. Indeling o.a.: garage-berging, woonkamer, keuken-eetkamer met tuinkontakt, 3 slaapkamers, bet. badkamer met ligbad en wastafel. Oplevering juni-juli 1977. Koopprijzen f 119.000, all-in, inkl. 18 procent BTW. Prijs vast. Rijkspremie totaal f 14.425. Vereist bruto jaarinkomen f 35.904 (zonder eigen geld, man en vrouw samen). Na verrekening van het fiscaal voordeel bedraagt de netto maandlast het 1e jaar ca. f 550 per maand. Mak. Peters B.V., Mauritslaan 6. Geleen. x

Te huur representatieve KANTOORRUIMTE gelegen op 1e verdieping te Beek. Totale oppervlakte 330 m2. Naast een vijftal kantoorruimten bevat het tevens een vergaderruimte, kantoortuin, keuken en een toiletgroep. Huurprijs f 30.000 excl. servicekosten. Inl. J. W. Offermans Makelaardij B.V., Wilhelminasingel 118, Maastricht, tel. 10994. x

Te huur in centrum van Heerlen een 8-tal KANTOORVERTREKKEN gelegen op 1e en 2e verdieping, totaal ca. 130 m2. Huurprijs f 750 per maand. Inl. J. W. Offermans Makelaardij B.V. Wilhelminasingel 118, Maastricht, tel. 10994. x

EYGELSHOVEN. Kantoor- c.q. winkelruimte, voorzien van c.v. Moderne uitvoering. Totale opp. ca. 87 m2. Pantry met toilet. Voor diverse doeleinden geschikt. Aanv. direkt. Huurprijs f 650.-. Stienstra B.V., Tempspl. 25 Heerlen, tel. 045-712255.

NUTH. Valkenburgerweg. Halfvrijst. woonhuis met garage en c.v.-gas. Ruime L-kamer met parketvl. en open haard, kompl. ingerichte luxe keuken, 4 slaapkamers, badkamer, zolder, kelder. Grote vrijliggende tuin. Vraagprijs f 128.000,- k.k. Spoedig te aanv. Inl.: 043-11737 toestel 15.

OIRSBEEK. In het plan „Oppeven" riante halfvrijst. landhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: hal met toilet en open spiltrap, L-vorm. woonkamer van ca. 40 m2 met open haard, open keuken met moderne install., terras van ca. 17 m2; 1e verd.: 4 slaapk., badk met ligbad, v.w. en 2e toilet: 2e verd.: zolder te bereiken via vliezotrap. Prijzen v.a. f 161.660,- v.o.n. Stienstra B.V., Tempspl. 25 Heerlen, tel. 045-712255.

GELEEN-ZUID, te koop halfvrijst. woning met c.v., garage 3x9, gr. woonk., keuken 2.70x2.70, 3 slpk., badk. m. douche, voor- en achtertuin. Vraagprijs f 130.000.-. Tel. 04494-45974. x

SIMPELVELD. Bauwerweg, te koop mooi gelegen halfvrijst. woonhuis met garage, tuin en centr. verwarming, royale woonkamer, keuken, serre, 3 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad. Prijs op aanvraag. Aanv. in overleg. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 718330. x

Huis kopen? Huis kopen? Wij verzorgen uw hypotheek deskundig en snel. Voor nieuwbouw en bestaande bouw volledige fin. mog., incl. alle kosten, inrichting verbouwingen enz. Schimmert te koop mod inged. bungalow m. gar. en c.v.. Grote luxe kamer m. open haard en keuken. Luxe entree. Ligbad met douche, 3 slaapk., kelder; muren en dak zijn geïsoleerd. Oppervl. 8 are en 30 ca. Bjr. 1975. Pr. f 225.000.-. Omg. Sittard te k. luxueuze Semi-bungalow m. bijliggende werkplaats of opslagruimte, opp. 3600 m2 Prachtige tuin m. goed onderhouden groenvoorziening. Prijs en ligging op aanvraag. Heerlen. Te koop bungalow m. c.v. garage, opp. 5 are. m. o.a. parket, sierglas, natuurstenen hal, open haard enz. Vr.pr. f 162.000,- incl. vitrage. Kerkrade. Te k. halfvrijst. middenst. woning gelegen in centrum in zeer goede staat. Vr.pr. f 130.000.-. Schaesberg. Te k. goed onderh. woonhuis m. friture, welke naast het huis is aangebouwd. Huuropbrengst f 7.000,- p. j. Friture is vrij te aanvaarden om evt. zelf te exploiteren. Het woonhuis is ook geschikt als kamerverhuurbedrijf m. een gezamenl. opbrengst van circa f 20.000,- p.j. Vr.pr. f 148.000,- Weert. Te koop Altweerterheide: 1½ ha. agrarische grond met vergunn. om agr. doeleinden te bebouwen, mooi gelegen. Vr.pr. f 85.000,-. Hoensbroek. Te k. luxe winkelpand m. woonhuis, gunstig gel. in centr. winkel 42 m2. luxe eiken open keuken, open haard, balcon, 3 slpk. douche, 2e w.c. m. c.v. en kelder. Vr.pr. f 140.000,-. Hoensbroek. Te k. drive-in woning met c.v., ruime garage, mooie huisk. gr. keuken, 3 slpk. ligbad, 3 jr. oud. Vr.pr. f 98.000.-. Amstenrade. Te k. winkelwoonhuis, gunstig gelegen waarin goedlopende dameskapsalon gevestigd. Vr.pr. 78.000,-. Heerlen. Te k. woonhuis met 10 kamers waarin kamerverhuurbedrijf gevestigd. Aangetoond kan worden dat de jaarl. opbr. ca. f20.000 is. Vr.pr. f 95.000,-. Brunssum. Te koop mod. inged. woonhuis m. garage en c.v., mooi aangelegde tuin, kamer van ca. 35 m2 gr. keuken, terras 3 slpk. ligbad. muurkasten, 2 w.c. gebouwd 1974 Incl. z.g.a.nw. vloerbedekking, vitrage en gordijnen. Vr.pr f 135.000.-. Omgeving Hoensbroek te k. Riant vrijst. landhuis, mooi, rustig en centraal geleg. m alle comfort welke denkb. is nl. gr. kamer en keuken, hal, 3 slpk. ligb., douche, 2 wc's. Groot 9 are, gebouwd '76, Vr. pr. f 330.000,-. Nieuwenhagen: te koop groot pand met de mogelijkheden voor uitbreiding. Opp. 6.5 are, waarin goedlopende snackbar is gevestigd. Omzet aantoonbaar. Vraagpr. f 220.000,-. Geurts Assur. B.V., afd. onroerend goed, Nieuwstr. 22-24 te Hoensbroek tel. 045-211668. x

KERKRADE, te koop groot oud woonhuis. Solide, maar moet geheel opgeknapt worden. Geschikt te maken voor kamerverhuur (13 kamers). Direct vrij te aanv., f 95.000.-. Br. onder no. 1983 L.D. Heerlen. x

HEERLEN, nabij centrum, woonhuis met atelier en c.v.-olie. Ind. o.a.: hal, toilet, keuken, woonk. 6.00x3.20, 2 slaapk., badk. met ligb. en v.w.; 1e verd.: groot atelier ca. 55 m2. Aanvaarding direct. Huurprijs f 450.- p. mnd. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BOUWGROND te koop gevraagd in Heerlen, Voerendaal of Klimmen; tussenstuk geen bezwaar, plm. 400-500 m2. Br. ond. no. 1980 L.D. Heerlen.

Omgeving HEERLEN. Nieuw modern woonhuis te koop met kleine tuin (hoekwoning). Uiterste prijs f 120.000 Binnen 8 weken vrij wegens emigratie. Bij snelle beslissing is in prijs begrepen: a) moderne vloerbedekking, gordijnen, overgordijnen heel pand; b) moderne complete keuken; c) modern meubilair hele pand; moderne lichtpunten hele pand. Br. ond. no. 1982 L.D. Heerlen. x

HEERLEN, Schaesbergerweg, te koop grote vrijst. woning met tuin, garage en centr. verwarm., hal, kamer ensuite, keuken, grote serre, 3 royale slaapkamers, badkamer, op de 2e verdieping 3 grote slaapkamers. Aanvaarding in overleg. Koopprijs f 125.000.- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27, Heerlen. tel. 718330. x

HEERLEN. — In Welten prachtige patio-bungalows met c.v. en garage. Ind. o.a.: geheel onderkelderd waarin zich bevindt: hal, c.v.-ruimte met aansl. w.a., berging, provisie- en hobbyruimte van ruim 52 m2: parterre: ruime hal met garderobe en bet. toilet, L-vorm. woonkamer van ruim 42 m2 met open haard, open keuken met eikehouten inrichting, 3 slaapk., badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. prachtige patio-tuin met berging. Verkoopprijzen f 214.034,- v.o.n. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Eenvoudig WOONHUIS tot f 65.000,- te koop gevr. Tel. 045-311866. x

NUTH. Aan de Nuinhofstraat woningen met c.v. en garage. Ind. o.a.: hal met bet. toilet, Z-vorm. woonk., open keuken met install., werkkast en aansl. w.a., terras; 1e verd.: 4 slaapk. badk. met douche, v.w. en 2e toilet; zolder te bereiken via vliezotrap alwaar zich de c.v.-ruimte bevindt. Prijzen v.a. f 142.780,- v.o.n. Stienstra B.V., Tempspl. 25 Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE, Bleijerheide. Tussenliggend winkel-woonhuis met garage, tuin en berging, geheel gestoff. Ind. o.a.: souterr.: 2 kelders: parterre: winkelruimte van ca. 50 m2, keuken, tuin 25 m diep; 1e verd.: L-vorm. woonk. 8.50x4.50/3.50, aparte eetkamer 3.50x3.00. keuken, badk. m. separaat toilet; 2e verd.: 3 ruime slaapk. Aanv. dir. Koopprijs f 130.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25. Heerlen, tel. 045-712255.

LIMBRICHT. — Vrijstaand boerderijtje met c.v., verbouwd in 1972. Ind. o.a.: souterr.: prov.kelder; parterre: royale entree, slaapkamer, c.q. kantoor, woonk. 5.50x4.20x3.00x2.60, slaapk. of eetk. 4.00x2.60, toilet met font., douche met v.w., keuken 4.00x2.00, kamer 2.80x2.15, schuur te verbouwen als woonk. 13.00x5.50, grote bijkamer 13.00x3.80; 1e verd. te bereiken via vliezotrap alwaar slaapk 3.90x4.00 en grote bergzolder. Aanv. in overl. Vraagprijs f 165.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25 te Heerlen, tel. 045-712255.

DIEREN

Te k. Yorkshire TERRIER 17 m., teef, langh. Oranjestraat 51, Brunssum. x

Hondenkapster Wilma trimt knipt en wast alle hondenrassen. Wilma Cluistra Ravetsmaar 7 Nieuwenhagen. tel. 045-312477. x

Te k. j. BOUVIERS pups, ontw., ingeënt, gecoup. en met stamb. Tel. 04446-1497 bgg 1857. x

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. tel. 710865. x

Wie zoekt 'n eerlijk 7-jarig rij-, spring- en dressuur-PAARD, merrie, stokm. 1.69 m., halfbloed met papieren. Br. ond. no. 2207 L.D. te Brunssum. x

Te k. nest COCKER-SPANIELS, goudkl., iets aparts, ingeënt en ontwormd. Goedkoop. Kerkstr. 33, Waubach. x

2 lapjes-KATTEN, beeldig wit, met zilvergrijs poesje, heel gr. zwart-witte poes, zw. kater en nog een tiental andere poezen en katers zoeken tehuis, naar wens al of niet „behandeld". Dierentehuis Geleen, St. Jorisstraat 25, tel. 04494-43537, open van 10-12 uur en 15-17.45 uur.

Te k. zwarte en apricot DWERGPOEDELS. Raadhuisstr. 39, Grevenbicht, tel. 04497-362. x

HONDENKAPPER trimmen knippen, scheren en wassen. Honden Speciaalzaak Esculaap. Willemstr. 50, Heerlen. tel. 711068. x

BOUWVAK

BETONMOLENS. 120 liter vanaf f 345.- excl. B.T.W. alleen bij Brouwers BV, Industrieweg 10 Wylre, tel. 04450-1173. Ook uw adres voor verkoop, verhuur en reparatie van alle mogelijke bouwmachines. x

Verkoop en Verhuur DAMOISEAUX b.v. 045-411930, betonmolens 375,-, bouwliften - zagen - diesel - electrokompressoren - boorbreekhamers, heteluchtkanonnen, trilplaten-walsen, ladders - steigers, schragenstempels, tegelknipmachines, water - kelderpompen, steenboomzagen, stoomcleaners, bouwlampen/haspels, pannen-stucliften, enz. enz. enz. enz. Heerlen - de Beitel 108. x

De gezelligheid van een OPEN HAARD tegen een betaalbare prijs, bv. Franssen open haard 50 met bodemsteen f 280,— Steenhouwerij Moonen-Wanders, Rietastr. 11 Hoensbroek, tel. 214851. x

AUTO'S & MOTOREN

Nu bij Göttgens, uw OPEL-DEALER een keuze als nooit te voren. Opel Kadett Fastback '72, oker en grijs metallic; Opel Kadett Spec. '73, oker; '74 signaal geel; '74 metallic blauw; '74 signaal groen coupé Grand Luxe; '75 signaal groen. oker, metallic groen, 17.000 km; Opel Kadett City '76 signaal groen: Opel Kadett Speciaal signaal geel; Opel Kadett Grand Luxe 4-deurs. blauw; Opel Ascona 1600 N en 1600 S '72, '74, '73 en '75; Opel Ascona 1900 SR Ralley '75, nieuw model; Opel Manta 1600 Grand Luxe '75 metallic brons, nieuw model '75 (okt.), signaal oker; Opel Rekord '73 metallic blauw '74, oker, brons: Opel Rekord diesel '75 metallic groen; Peugeot 304 Break blauw '72; Peugeot 104 pastel groen '74; Renault '74; Renault R 15 TS signaal geel '74; Ford Taunus 1600 L '73, groen; Alfa Romeo 2000 Berlina '72; Honda Civic wit '75 (okt.); Daf 66 rood en oker '75. Automobielbedrijf Göttgens C.V., Sittard, Haspelsestraat 20, Rijksweg Nrd. 27, tel. 04490-6565, Beek, Weth. Sangersstraat 1, Handelsterr., tel. 04402-3441. Tevens dir. eig. financ. tot 36 maanden en verzekering. Ook 's zaterdags in beide bedrijven, open van plm. 10 uur tot plm. 18 uur. x

Te k. van partic. FORD Taunus 1600 L 1971. Dr. Cl. Meulemanstraat 25, Heerlen tel. 411536. x

LEIJENAAR'S automobielen gebruikt met de zekerheid van nieuw, biedt te koop aan een keurcollectie van eerste klas automobielen van recente datum met 3 maanden schriftelijke garantie op materialen en arbeidsloon. Inruil en financ. mogelijk en supersnel geregeld. Iedere erkende keuring toegestaan. Chevrolet Camaro type LT, 8 cyl. met gasinst. en automatiek. kl. groenm. bj. '73; Peugeot 104 kl. oranje bj. '73; Audi 80 S kl. okergeel bj. '73; Ford 1600 L kl. geel bj. '74; Ford 2000 GXL kl. blauwm. bj. '73; Ford 1600 L kl. blauwm. bj. '73; Ford 1600 L kl. wijnrood bj. '72; Ford 2000 V6 kl. bruinm. bj. '72; Ford Escort 1100 kl. groenm. bj. '74; Ford Escort 1300 kl. oranje bj. '74; Ford Capri 1500 L kl. bruinm. bj. '70; Ford Capri 1700 GT kl. groen bj. '70; Opel Manta Berlinetta automatiek excl. uitv., kl. bruin, met leren dak bj. '73; Opel Manta 1900 L kl. okergeel bj. '72; Opel Manta 1200 kl. groen met leren dak bj. '73; Opel Ascona 1200 kl. groen bj. '73; Opel Ascona 1600 N kl. rood bj. '73; Opel Ascona 1600 kl. blauw bj. '72; Opel Ascona 4-drs kl. groen bj. '71; Opel Kadett 1200 stationcar kl. oranje bj. '74; Opel Kadett 1100 kl. bruinm. bj. '73; Opel Kadett 4-drs de L 1200 automatiek kl. rood bj. '72; Opel Kadett 1100 kl. geel bj. '72. Diverse Opels Kadett bj. '72 '70 '69 '68; Opel Rekord stationcar kl. monzablauw bj. '74; Opel Rekord stationcar kl. wit bj. '73; Toyota Celica LT kl. geel, bj. '74; Toyota Corolla 1200 coupé kl. geel bj. '73; Toyota Corolla 1200 kl. geel bj. '73; Toyota Corolla stationcar bj. '71 kl. geel; Toyota Crown 2000 4-drs bj. '72; Mazda 1300 kl. rood bj. '72; Opel Rekord bestel met ruiten en gasinst., bj. '72, kl. rood; Fiat 127 kl. geel bj. '72: Fiat 128 Ralley kl. geel bj. '73; Fiat 128 kl. groen bj. '73; Fiat 128 combi kl. wit bj. '71; Fiat 850 bj. '70: Fiat 750 kl. wit bj. '73; Simca 1000 GLS bj. '73 en '70; V.W. Golf LS kl. geel bj. '75: V.W. Kleinbus de L. kl. groen bj. '74; V.W. Kleinbus met noodluik en alle keuringsinr. kl. oranje bj. '73; V.W. 1300 geel bj. '71; V.W. 1300 wit bj. '71; Daf 55, 37.000 km., kl. oranje bj. '72; Daf 55 kl. geel bj. '71; Daf 44 kl. rood bj. '71: Mini 850 kl. geel bj. '71 en '68; Vauxhall Viva bj. '69; Renault R 6 bj. '71; Citroën Eend bj. '71 en '70; B.M.W. 2500 bj. '70; Mercedes met gasinst. 250 S bj. '68: Citroën Clubman bj. '71: Ford 12M bj. '70; Ford Transit geheel gesloten, kl. geel bj. '72. En div. inruilers, 25 stuks. Dit alles bij Leijenaar's Autocentrale. waar u auto's met service koopt. Ridder Hoenstr. 151, H'broek. tel. 045-212091. x

6 maanden garantie op OK INRUILAUTO'S van Canton-Reiss. Plus 3 maanden garantie op onderdelen en arbeidsloon. 2 weken proefrijden. Garantie door geheel Nederland bij iedere General-Motor-dealer. Alle auto's zijn voorzien van ANWB-rapport. Opel Kadett '70 '71 '72 '73 '74 '75, Ascona '72 '74 '75, Manta '72, Opel Rekord 73 '74 '75. Vauxhall Viva '70 '71 '72 '73 '74 '75, Vauxhall Victor '74, Simca 1000 '72 '73, Simca 1301 '72, 1501 '74, VW Passat '74 '75, Mazda 616 '75, Austin Allegro '75. Goedkope inruilauto's steeds in voorraad. Canton-Reiss waar u auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65 Heerlen tel. 045-714441. x

KAARTVERKOOP VANDAAG VAN START

'EEN AVONDJE MET DE SUPERSTERREN'

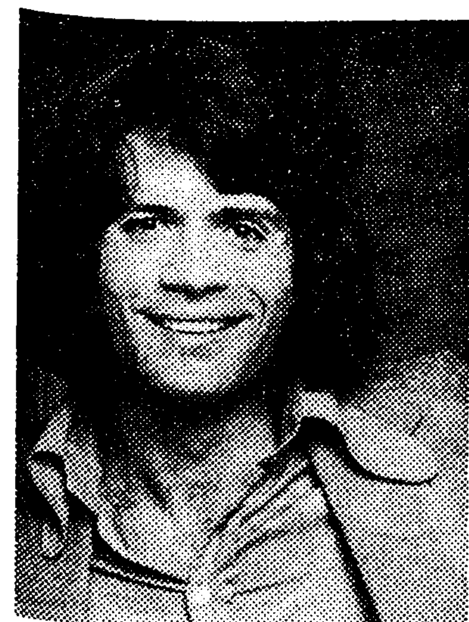
Van onze showpaginaredactie

KERKRADE – Via alle kantoren van het Limburgs Dagblad en de kassa van de Rodahal start vandaag de kaartverkoop voor een avond met tal van bekende supersterren die op maandagavond 22 november vanaf 20.00 uur zullen optreden in de Rodahal van Kerkrade. De lezers en lezeressen van het Limburgs Dagblad genieten een korting van liefst VIJF GULDEN op deze voorstelling. „De avond met de supersterren" kost voor hen geen ƒ 12,50, maar slechts ƒ 7,50 wanneer men de reductiebon inlevert die met ingang van vandaag regelmatig op deze pagina wordt afgedrukt.

Vijf gulden reductie voor onze lezers

De opbrengst van deze avond komt ten gunste van de stichting „De reikende hand".

Aan de avond op maandag 22 november werken mee:
- B.Z.N.
- Don Mercedes
- Ciska Peters
- Bonny St. Clair
- Saskia en Serge
- Dennie Christian
- Cinthia Clay
- William Beeloo
- Riny van der Lee
- Zuidamerikaanse groep Connection



● COSTA CORDALIS
...vanavond met zijn nieuwste plaat „Anita" op het TV-scherm....

Wie-kent-kwis met Rex Gildo

HILVERSUM – Rex Gildo is vanavond te gast in de „Wie-kent-kwis" die de AVRO-televisie van 20.25 tot 21.45 uur voor de tweede maal dit seizoen op het scherm brengt. In dit programma brengt Rex zijn onverbiddelijke succes „Der letzte Sirtaki" en ook het laatste nieuwe nummer „Brazil".



● REX GILDO
...gast in AVRO's Wie-Kent- Kwis....



● CHARLES W. GREEN
....wiens kwintet internationaal grote faam geniet....



Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 718100 toestel 239

JAZZTIFAL IN SITTARD

Met medewerking van de ROZ, BRT, RTB en WDR

SITTARD – Vier radiostations verlenen hun medewerking aan een internationaal Jazztival dat komende zondag 14 november van 16.00 tot 20.30 uur in de stadsschouwburg van Sittard wordt gehouden. Tijdens extra zendtijd in aansluiting op het zondagse sportprogramma brengt de Regionale Omroep Zuid het jazztival in Sittard rechtstreeks in de ether van 19.00 tot 21.30 uur. Behalve de ROZ verlenen hun medewerking aan dit gebeuren het tweede en derde programma van de RTB in Luik, BRT II - omroep Limburg in Hasselt en het derde programma van de Westdeutsche Rundfunk in Keulen. Deze omroepen brengen de opnamen, die de ROZ onder leiding van zijn muziekmedewerker Ed Gerits laat maken, op latere (nog aan te kondigen) data in de ether.

De optredende jazzformaties, afkomstig uit en met medewerking van de radiostations uit „het land zonder grenzen" zijn:

16.00-17.00 uur: Mainstream (W.D.R.)
Mainstream werd in 1963 te Keulen opgericht. Zij namen deel aan festivals in Europa, Amerika, Rusland en Azië. Op hun repertoire staan komposities van o.a. Miles Davis, Benny Golson, Freddie Hubbard, Oliver Nelson, Duke Pearson, Horace Silver, Wayne Shorter, Gerard Wilson. Mainstream (Western-Swing-Company) bestaat uit Hans Thomas (trompet, leider); Karl-Heinz Wiberny (saxofoon, fluit); Rainer Napieraj (trombone); Frank Lemaire (saxofoon, fluit); Frank Wunsch (piano); Ralph Kleine-Tebbe (bas); Mathias Holtmann (slagwerk).

17.10-18.10 uur: Quintet Etienne Verschueren (B.R.T.)
Het quintet Etienne Verschueren is in binnen- en buitenland zeer bekend. Etienne Verschueren een van Belgisch prominentste jazzsaxofonisten was hét hoogtepunt op het Internationale Jazzfestival van Montreux in 1970. De samenstelling van het quintet is als volgt: Etienne Verschueren (altsax en leider); Tony Bauwens (piano); Roger Vanhaverbeke (bas); Bruno Castellucci (drums); Nick Fissette (trompet).

18.20-19.20 uur: Quintet Charles Green (R.O.Z.)
Het quintet Charles Green, dat reeds diverse malen in de Sittardse schouwburg optrad geniet een grote faam. Charles Green (geboren in de U.S.A.), woonachtig in Maastricht speelde vele jaren in Amerika en Spanje en speelde o.a. met Herman Green, Hank Crawford, Bo Rhambo, Lou Bennett, Tony Poindexter , Ben Webster, Hampton Hawes. Het quintet is als volgt samengesteld: Charles Green (trompet en leider); Bart van Lier (trombone); Harold Klos (piano); Roger Cooke (bas); John Engels (drums).

19.30-20.30 uur: Quintet Jacques Pelzer (R.T.B.)

Jacques Pelzer, geboren in Luik, speelde samen met Bobby Jaspar en Sadi. Nadat de gitarist René Thomas het team versterkte speelde hij op vele festivals in Europa en maakte een tournee door Afrika. Met Chet Baker maakte hij in 1964 en 1975 een tournee door de Verenigde Staten. Het quintet is als volgt samengesteld: Jacques Pelzer (saxofoon en leider); Robert Woolf (alt-sax); Ron Wilson (piano); Janot Buchen (bas-gitaar) Micheline Pelzer (drums).

Ontstaan

De stadsschouwburg van Sittard wil er een traditie van maken om elk jaar binnen zijn muren voor de liefhebbers een jazzfestival te organiseren. Het komende Jazztival is een voortzetting met waarmee Wim Schulpen van The Barrelhouse Jazzband in 1974 van start ging: een Limburgs jazzfestival.

Vorig jaar – en toen met een aantal internationaal bekende jazzgiganten – voegde zich bij de organisatie de directie van de Sittardse stadsschouwburg en de ROZ. Dit jaar heeft men met medewerking van de radiostations uit het omliggende buitenland het festival nog forser aangepakt. Voor het gebeuren van komende zondag bedraagt de entree tien gulden. Voor houders van het Cultureel Jongeren Paspoort (CJP) ƒ 7,50.

DE NIEUWE PLAAT VAN COSTA

Van onze showpaginaredactie

MAINZ/HEERLEN – De nieuwste plaat van Costa Cordalis heet „Anita". Vanavond wordt deze schlager voorgesteld in het ZDF-vrijetijdsmagazine „Die Drehscheibe" om 17.40 op Duitsland II.
De fans in ons land zullen nog even moeten wachten, maar in Duitsland is-ie inmiddels op de markt: een nieuwe elpee met de Griekse-Duitse zanger met als titel „Ich geh' durch deine Strasze". Costa Cordalis werkte vijf maanden aan deze elpee waarvoor hij zelf alle liedjes schreef. Het adres van zijn fanclub in ons land luidt CC-fanclub, Postbus 2555, Heerlen.

Vanavond
(21.50 – KRO Ned. 1)
Alias Smith & Jones
dus zet de kaas uit het vuistje maar klaar!

★ ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★



Alle uitzendingen in kleur
+ = zwart/wit- programma's

NEDERLAND I
KANALEN 5, 51, 53 en 57.

11.10 - 12.00 Schooltelevisie. 11.10 Bedreigde dieren. De das. 11.35 Boarding House. Albert.
14.00 - 14.25 Schooltelevisie. Spelraam.
18.15 Het menselijk lichaam. Les 3. De zwangere vrouw. Teleaccursus.
18.45 De bereboot. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.05 KRO's wereldcircus. Hoogtepunten uit het Amerikaanse Ringling Bros en Barnum & Bailey Circus.
19.55 The allrounders. Een sport/spelprogramma vanuit het sportpaleis Ahoy te Rotterdam. Presentatie: Tom Blom en Gerard Cox. In de show is opgenomen een wedstrijd tussen Frank Malmö en Bert Mychel onder leiding van Anton Geesink.
21.35 Journaal.
21.50 Alias Smith and Jones. „De goudmijn". TV-serie. Heyes en Curry bieden een oude mijnwerker spontaan aan hem te helpen bij het veilig stellen van goud dat hij heeft opgegraven. Danny Bilson doet dat ook, maar kan toch geen afstand doen van het kapitaal. Hij steelt het goud en Heyes en Curry nemen maatregelen.
22.40 Verscheurde Nederlanden, verenigde Nederlanden. Documentaire ter gelegenheid van de herdenking van de Pacificatie van Gent op 8 november 1576.
22.30 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.45 Kortweg. Kunst op komst.
18.55 Journaal.
19.05 Avro's Toppop presenteert de nationale hitparade.
20.00 Journaal.
20.25 Avro's wie-kent-kwis. Vier paartjes in ondertrouw komen tegen elkaar uit. Presentatie: Fred Oster.
21.45 De gebroeders Hammond. „De vrouwelijke linie". TV-serie. De komst van Merroney's moeder brengt veel verwarring. Niemand wil haar in huis. Gwen brengt uitkomst. Paul is weer terug van Turkije en roept de directie bijeen voor een spoedvergadering. Een paar zaken komen aan de orde: Davids ontslagaanvrage, de suggestie om het werkterrein van de Hammonds uit te breiden met een reparatiedienst langs de weg van Istanboel naar Teheran.
22.35 Televizier magazine. Actualiteitenrubriek.
23.20 ■ Den Haag vandaag. Actualiteiten.
23.35 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

16.15 Journaal.
16.20 Musik Extra 3. Een optreden van de Poolse pianisten Marek en Vacek en van de Oostenrijkse zangeres en componiste Barbara Stromberger.
17.05 Chingachgook, de grote slang. Eerste aflevering van een Indianenfilm.
17.55 Journaal.
18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
18.05 De zaken van meneer Konstantin: Palace-Hotel. TV-film.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Grap om kwart voor acht. Met Peter Frankenfeld.
20.00 Journaal.
20.15 Trefpunten. Gevarieerd magazine. 1. Een bezoek bij Rudolf Schock. 2. Interview met Manfred Katz, een man die restaurant op restaurant opent. 3. Het vrouwenblad „Brigitte" heeft iedere veertien dagen een rubriek waarin vrouwen mooier gemaakt worden. De redactie volgde dat proces bij een van de deelneemsters. 4. De kunstenaar Christo, die van alles inpakt.
21.00 9 november 1976, 21.00 's avonds. TV-film. Met Ursula Hinrichs, Peter Schiff, Willi Leyrer en anderen. Tien mensen geloven dat op genoemd tijdstip de wereld vergaat en dat aardbevingen en vloedgolven alle leven zullen vernietigen. Als dit niet gebeurt gaan de wachtenden twijfelen. En daarmee stort dan prompt hun hele geloof in elkaar.
22.40 Journaal.
23.00 9 november 1976. Vervolg van de TV-film van 21.00 uur.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 Mozaïek. Magazine voor de oudere generatie.
17.00 Journaal.
17.10 Techniek voor kinderen. Een programma over de wereldbekende gloeilamp.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Costa Cordalis.
18.20 Popeye de zeeman. Tekenfilm.
18.35 Star Trek. De avonturen van het ruimteschip „Enterprise".
19.00 Journaal.
19.30 ■ The Bachelor and the bobby-soxer. Amerikaanse speelfilm uit 1946 met Cary Grant, Myrna Loy en Shirley Temple. Het zeventienjarige schoolmeisje Susan zet alles op alles om in contact te komen met de kunstschilder Dick Nugent. Dat lukt haar, maar haar vriend Jerry toont weinig enthousiasme. Margaret zou veel beter bij Dick passen. Een wijze oom grijpt in en zorgt ervoor dat Dick en Margaret in hetzelfde vliegtuig terecht komen. Op weg naar de zevende hemel...
21.00 Journaal.
21.15 Gezichtspunt. Gevaar voor generaties: een snelle beslissing ten aanzien van atoomafval is noodzakelijk.
22.00 Aspecten. Cultureel magazine.
22.45 Journaal.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

8.05 Schooltelevisie.
9.30 - 10.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
10.15 - 12.20 en 17.00 Schooltelevisie.
17.30 Spaanse les (9).
18.00 Sesamstraße. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
19.05 Voor Griekse gastarbeiders.
19.15 Burgerzin (9). Sociaal centrum München-Neuperlach.
19.45 Nieuws en commentaar uit de regio.
20.00 Journaal.
20.15 Dagthema.
20.30 Weekalmanak.
21.00 Hobbytheek. Electronica voor iedereen.
21.45 Moderne abstracte kunst van Attila Covacs, Jo Niemeyer en Yves Galgon.
22.30 Out of the past. Amerikaanse speelfilm uit 1947 met Robert Mitchum, Kirk Douglas en anderen. De film beschrijft de romance van een privédetective en een gangstermeisje. Zij probeert de detective een moord in de schoenen te schuiven.
0.00 Journaal.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

14.00 - 16.00 Schooltelevisie.
17.00 Schooltelevisie.
18.00 De avonturen van Peter Selie. Tekenfilm.
18.05 Wickie, de viking. „Wickies overwinning". TV-tekenfilmserie.
18.30 Open school. De onderneming.
19.00 Tienerklanken. „Slalom". Show met Karel Bogaerd, Hans Vermeulen, Trinity, Ann Christy, Catapult en Rob de Nijs. Presentatie: Walter Vercruysse.
19.45 Journaal.
20.15 Sil de strandjutter. TV-serie. Jelle durft nu openlijk te praten over zijn gevoelens voor Lobke. Aike wil ook dat Lobke zijn meisje wordt maar zij wijst hem af. Bij Maam komt hij kennelijk als geroepen. Op een onbewaakt moment overvalt Jelle zijn zusje met een aan geweld grenzende doortastendheid. Vader Sil komt zich ermee bemoeien en slaat zijn zoon in zijn drift het huis uit.
21.05 Verscheurde Nederlanden, verenigde Nederlanden. Documentaire naar aanleiding van de herdenking van de Pacificatie van Gent, die op 8 november 1576 werd ondertekend.
21.55 Gastprogramma. Het vrije woord.
22.25 Journaal.

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

17.45 Gédéon. Voor de kinderen.
17.50 1, 2, 3,... j'ai vu. Voor de kinderen.
18.15 Seniorama. Programma voor de oudere generatie.
18.45 Le renard à l'anneau d'or. TV-serie.
19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.15 Journaal.
19.35 Itinéraires. „De markten". Reisreportage.
20.30 Muziekmozaïek. Programma van Nicolas Dor.
21.15 Les Flamans. TV-serie over de Vlamingen.
21.45 Journaal.
21.55 De socialistische gedachte.
22.25 Journaal.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.

7.02 ● Avro-klok. (7.41 Avro's radiojournaal). 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 De groenteman. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Spiegel van België. 9.30 ● Gevarieerd: kamermuziek. 10.00 Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. (10.33 Avro's radiojournaal). 11.30 ● Kritiek op kritiek, een steekspel met woorden. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Avro's radiojournaal. 13.00 Knipperlicht: verkeersmagazine. 13.25 Beursberichten. 13.30 'n Middagje Avro: muziek, informatie en service. (15.33 Avro's radiojournaal). 17.00 Voor ons gemaakt (door ons gekraakt...), kinderprogramma. 17.20 Ontwikkelingshulp aan de Nederlandse Antillen. 17.32 Avro's radiojournaal. 17.50 ● Muzikaal gemotiveerde lichte muziek. 18.19 Zendtijd DS'70. 18.41 Per Saldo: informatief programma. 18.55 Balans van een jaar Verenigde Naties. 19.15 ● Accoord: muziek door amateurs. 20.00 ● Kapel van de Koninklijke Luchtmacht. 20.30 ● Hoogtepunten uit operettes. 21.15 ● Lesuur... Moord, hoorspelserie (6). 21.35 ● Ratatouille. 22.40 Avro's radiojournaal. 23.00-23.55 ● Parklane Serenade: Metropole Orkest.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.25 Badinerie. 7.54 Overweging. 8.11 Echo. 8.30 Aubade: klassieke en moderne muziek. 9.00 De letter M: gevarieerd magazine. 9.30 Scheepspraat: informatie voor schippers. 9.35 Waterstanden. 9.40 De letter M (vervolg). 10.30 Schoolradio. 11.30 Ouder worden we allemaal: bejaardenprogramma. 12.00 Vijf tellen na nu...: licht muziekprogramma. 12.49 Uitzending voor de landbouw. 13.11 Echo. 13.40 Een mens als jij: gesprek. 14.00 Schoolradio. 15.00 In de wachtkamer. 16.03 Spreekuur. Gehandicapte kinderen. 17.00 Het zal mijn tijd wel duren, klankbeeld. 17.20 ● Eurolight. 17.55 Mededelingen. 18.11 Echo. 18.30 ● Op Vleugels: Jules de Corte en Louis van Dijk. 18.50 Verkenning: nieuws, feiten en achtergronden op sociaal-maatschappelijk terrein. 19.00 ● Cameretten 1976: amateur-cabaretgroepen. 19.30 Voor de verandering: gezinskatecheseprogramma. 19.45 Kerk in meervoud: liturgie, kerkopbouw en missie. 20.05 Overweging. 20.15 ● Symfonie-orkest van de Beierse Radio: klassieke muziek. 21.40 Babel-dokument: Arbeidersliteratuur (1). 22.40 ● Vocaal-instrumentaal ensemble: hedendaagse muziek. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen (23.05 Aktualiteitenoverzicht; 23.20 Den Haag vandaag; 23.52 Even ontspannen voor het slapen gaan...).

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Gesodemeurders, een mieters programma. (7.02-18.00 Dingen van de dag). 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Elles Berger draait op verzoek van mensen uit de sportwereld. 12.03 ● Vara's zoekplaatje. 14.03 ● Spitsbeeld. 16.03 ● Elpee-Top-20 en de Tip-elpee. 17.03 ● Alfred Lagarde. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.02 ● Poprekonstructie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Jazz & blues. 22.02 ● (P)opdonder. 23.02 ● Wachten op middernacht. 0.02 ● Nacht drie-draai. 2.02 ● Help! Voor de werkers in de verzorgende en de verplegende beroepen. 4.02 ● De rode dageraad (voor nachtwerkers). 5.02-7.00 ● Truck - een programma voor vrachtwagenchauffeurs.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.

7.02 ● Capriccio. 9.02 Aktuaklankbeeld. 9.30 ● Van heinde en verre. 10.00 ● Opus tien tot twaalf. 12.00 ● Intermezzo: musical. 13.00 ● De meest verkochte klassieke tien. 13.30 ● Koren en korpsen. 14.02 ● Om het boek. 14.30 ● Guitariteiten. 15.00-17.00 ● Belcantorium; klassieke werken.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10-20.00 Concert door: 1. Gemengde Zangvereniging „Del Monte", 2. Blericks Mannenkoor, 3. St. Franciscuskoor, 4. Tegels Symfonie Orkest o.l.v. Wieke Jordans en Gerard Franck. Programma: „Te Deum" van A. Dvorák. Solisten: Mieke Magnée, sopraan en Toine Cremers, bariton.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur; 0.30 uur.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker, Rolf. 8.00 Von Haus zu Haus, Haidy. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Da Capo, Helga. 11.30 Hallo Nachbarin, Edy. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags, Jochen. Heute in Nienburg. 14.00 Autofehrer unterwegs. 15.00 Gefragt, gespielt. 16.30 Hörergruß-Lotterie. 17.00 Starparade, Martin. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur.

Antwerpen: 5.30 Dinsdagshow.

Oost-Vlanderen: 10.05 Mattinata. Met Paul Rutger aan het orgel. 12.00 Variété van 12 tot 2, met: Dolle dinsdag.

Brabant: 14.00 Variaties op woord en muziek uit het hart van (Omroep) Brabant.

West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur, met: Formule F. Selectie uit de Franse hitparade en oudere mooie liedjes. 18.00 Focus-kort. 18.15 Meer muziek. Pop op 'n pitje. 19.15 The country-music-club. 19.53 Vrij-uit, in humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.

Limburg: 20.00 Een vedel op het dak. 21.00 Spikinternieuws. 21.10 Nieuw op de draaitafel. 21.15 Muiten met de muizen. 22.05-23.40 Jeugd '76, met om 22.05 In blues en jeans. 23.00 Tot de laatste man.

Vijf gulden reductie

Avond met de supersterren

RODAHAL - KERKRADE
MAANDAG 22 NOVEMBER
AANVANG 20.00 UUR

- ★ *B.Z.N. (hitsucces „Mon amour")*
- ★ *Don Mercedes („Rocky")*
- ★ *Ciska Peters*
- ★ *Bonny St. Clair („Dr. Bernhard")*
- ★ *Saskia en Serge („Don't tell me stories")*
- ★ *Cinthia Clay*
- ★ *William Beeloo*
- ★ *Riny van der Lee*
- ★ *Zuidamerikaanse groep Connection*
- ★ *Dennie Christian („Besame Mucho")*

Presentatie: Raymond Lancaster en Ans van der Veeken
Opbrengst t.g.v. Stichting „De Reikende Hand"
ENTREE: ƒ 12,50. Voor lezers en lezeressen Limburgs Dagblad VIJF GULDEN reductie oftewel ƒ 7,50
Kaarten vanaf vandaag dagelijks: alle kantoren Limburgs Dagblad en kassa Rodahal, Kerkrade (dienstingang Diepenbrockstraat)

Economie vandaag

Arka

UTRECHT – De bondsraad van de Nederlandse Christelijke Bond van personeel werkzaam bij overheid en gezondheidszorg en maatschappelijk welzijn (NCBO) wil fuseren met de Arka met ingang van 1 juli volgend jaar.

Compensatie

DEN HAAG – „Een besluit dat de krampjes van de verkiezingskoorts vertoont", zo luidt het commentaar van het Koninklijk Nederlands Ondernemers Verbond en het Christelijk Ondernemers Verbond op de zestig gulden maatregel van het kabinet.

Unikap

NIEUW LEUSEN – Samenwerkende Rijwiel- en Motorindustrie Unikap meldt dat in het per 31 augustus afgesloten boekjaar een positief resultaat is behaald. De voorlopige schatting van de nettowinst bedraagt 1,25 miljoen. Voor dit jaar wordt een verdubbeling van de afzet verwacht. Unikap denkt 40.000 fietsen te exporteren.

Papier

EERBEEK – De directies van Schut Superieur in Eerbeek en Van Gelder papierfabriek in Amsterdam laten een onderzoek instellen of de verpakkingsaktiviteiten van beide ondernemingen geintegreerd kunnen worden.

Vihamij

ARNHEM – Vihamij Buttinger heeft laten weten dat de werkgelegenheid niet in de huidige omvang gehandhaafd kan blijven. Tot 1980 zullen 150 mensen moeten verdwijnen. Vihamij had vorig jaar 917 mensen in dienst.

Wolf

EDE – Wolf Nederland voorziet een topjaar. Deze groei uit zich met name in de sterk toenemende vraag naar de betere gazonmaaiers. Daartegenover staat een teruggang in de vraag naar goedkope machines.

Hypotheek

ROTTERDAM – De scheepshypotheekbank Nederland heeft met ingang van gisteren de afgifte van 9 pct. pandbrieven 1976 per 1980-1984 tegen 99,5 pct. hervat.

Miele

KEULEN – De omzet van de Miele fabrieken steeg in het afgelopen boekjaar met 21 procent tot 1,07 miljard mark. Het grootste aandeel kwam voor rekening van de huishoudapparatuur.

Pensioen

BONN – Steeds meer werknemers in West-Duitsland maken gebruik van de mogelijkheid vervroegd met pensioen te gaan. Nu reeds stopt 86 procent op 63-jarige leeftijd.

Beambten

KEULEN – De Westduitse ambtenarenbond heeft plannen ontwikkeld en aan de regering voorgelegd om een 36-urige werkweek in te voeren. Bovendien wil de bond de vakanties uitbreiden tot acht weken.

Werkloos

WASHINGTON – Het werkloosheidscijfer in de Verenigde Staten is gestegen van 7,8 in september tot 7,9 procent in oktober. Het aantal werklozen nam toe van 7,38 tot 7,57 miljoen.

Graan

MOSKOU – Tot en met eind oktober was van de graanoogst in de Sovjetunie ruim 220 miljoen ton binnengehaald. Het ziet er naar uit dat de oogst een recordomvang krijgt.

Hoogovens

IJMUIDEN – In december gaat Hoogovens twee procent uitkeren aan zijn personeel als voorschot op een eventuele winstuitkering in mei volgend jaar. Hoogovens heeft zich daartoe bereid verklaard in een gesprek met de vakbonden. Als er volgend jaar geen winstuitkering is wordt het voorschot verrekend.

Lening

DEN HAAG – Op 16 november straat de inschrijving open op een 8,75 pct. twintigjarige staatslening volgens het tendersysteem. De uitgiftekoers en het bedrag van de lening worden na sluiting van de inschrijving bekend gemaakt. De stortingsdatum is op 15 december.

Drukkerij

AMSTERDAM – Het gemiddelde niveau van de drukkerijproduktie is van 1974 op 1975 met 9 procent gedaald. Het dieptepunt lag in het derde kwartaal, namelijk minus 16 procent.

Na 1985 dreigt verzadigingspunt bereikt te worden

Verminderde groei Europese autoverkopen

BRUSSEL – De groei van de Europese autoverkopen op middellange termijn is minder gunstig, aldus topfunctionarissen van een aantal belangrijke concerns. Fiat directeur Tufarelli zegt dat de jaarlijkse groei van de autoproduktie in 1985 ongeveer 2 procent zal bedragen. Volgend jaar zal hetvoor de Italiaanse auto-industrie erg moeilijk zijn. De produktie zal zeven procent hoger dan dit jaar zijn, maar dat is nog altijd 13 procent onder het niveau van 1973.

Karl Heinz Radermacher, lid van de raad van bestuur van BMW, zegt dat het verzadigingspunt op de automarkt in Europa zal zijn bereikt als 1 op elke 2 Europeanen tussen 18 en 65 een auto bezit. Dat betekent 360 tot 380 auto's per duizend inwoners. Op het ogenblik is dit getal nog 270.

Gaetano Cortesi, directeur van Alfa Romeo is iets optimistischer omdat de auto niet kan worden weggedacht. Wel moet de produktie in Italië worden verhoogd en moet hoognodig iets worden gedaan aan het zeer hoge ziekteverzuim. Carl Eric Haggstroem, directeur bij Volvo zegt dat bij enkele ouder Volvo vestigingen in Zweden het ziekteverzuim hoger ligt dan 18 procent en dat daardoor de produktie in gevaar komt.

Regiovoorzitter Bijl van Industriebond CNV in Limburg:

Industriebonden NKV en NVV liggen elkaar niet

ROERMOND – In Limburg zijn er nog irritaties genoeg tussen kaderleden van NVV en NKV. Zolang er bij voortduring sprake is van grote meningsverschillen tussen de kaderleden van de beide industriebonden in Limburg, dan is er voor een eenheidsvakbeweging geen plaats. Dit zegt regiovoorzitter H.M. Bijl van de Industriebond CNV. De christelijke bond hield gisteren een kaderstudiedag in Roermond. Bijl ging in op de aanvallen die met name Piet Spijkers op de Industriebond CNV gedaan had.

De beschuldiging als zou de Industriebond CNV onjuiste berichtgeving over het NKV verspreiden is niet waar, zegt Bijl. „Wij hebben gezegd dat Jo Bal en Math Weijers er niets voor voelden binnen het FNV te werken. Inmiddels is Jo Bal bestuurder bij de Unie BLHP en heeft ook Math Weijers zijn funktie neergelegd" Bijl herinnerde er de kaderleden van de Industriebond CNV aan dat de kaderleden van de Industriebond NKV geweigerd hebben om een gezamenlijke informatiekrant van NKV en NVV te verspreiden bij DSM. De kaderleden van de Industriebond NKV hadden opdracht de krant onder de leden bij DSM rond te delen. Zij hebben vrijwel unaniem geweigerd omdat op de voorpagina van de informatiekrant naast het portret van Piet Spijkers een foto van Arie Groenevelt prijkte.

Bijl nodigt Piet Spijkers uit deze weigering te verklaren. „Misschien is de verklaring te zoeken in het feit dat men in Limburg de Industriebond NVV al goed kent uit de praktijk van alle dag en niet uit een informatiekrant", aldus Bijl. De regiovoorzitter van de Industriebond CNV haakte in op een eerder gedane uitlating van Piet Spijkers als zou de vaste vloer voor een fusie tussen de bonden reeds gelegd zijn: „Zoek de metselaars en timmerlieden voor een verdere opbouw van de eenheidsvakbeweging buiten Limburg en zeker niet bij verstandig denkende mensen zoals we die in Limburg gelukkig nog hebben."

● De Nederlandse Aardolie Maatschappij (NAM) boort weer zelf op zee. Daartoe is de nieuwe boorinstallatie Nautilus Ol in dienst genomen. Einde 1977 zal het platform dienst gaan doen als onderbouw voor de produktie-installaties. Eerst moeten er echter nog zes putten worden geslagen

Vierhonderd klachten over ontduiking van het jeugdloon

ENSCHEDE – De landelijke controle-aktie op jeugdlonen heeft uitgewezen dat er vierhonderd jongeren minder krijgen dan waar zij volgens de wet recht op hebben. Ruim duizend jongeren op meer dan honderd posten hebben op de aktie gereageerd. De ontduiking van het jeugdloon liep in sommige gevallen zelfs op tot enkele honderden guldens in de maand. De meeste problemen werden geconstateerd in het groot-en klein-winkelbedrijf en in de horeca.

Deze gegevens werden verstrekt op de landelijke demonstratie tegen de ontkoppeling van leer- en arbeidsovereenkomsten voor jeugdigen. Volgens de jongeren staan de belangen van 60.000 jeugdigen in Nederland op het spel. De wet op het minimumloon wankelt op zijn grondvesten, zo werd tijdens de demonstratie vastgesteld. Onderwijsdeskundige Hugenholtz van het NVV zegt dat de rechten van de jongeren moeten worden vastgelegd in de cao en dat het niet langer mogelijk mag zijn dat jongeren een vakopleiding met zakgeld krijgen.

Olieprijzen in de hand houden

WENEN – De olie-exporterende landen moeten zich matigen bij hun toekomstige eisen tot verhoging van de olieprijzen. Dit zegt de Indonesische minister van mijnbouw, Mohammed Sadli, in het jongste maandoverzicht van de Organisatie van Olie-Exporterende Landen (OPEC).

Er is sterke druk uitgeoefend op de OPEC, maar deze lijkt tamelijk goed te zijn overwonnen. Volgens de minister is het ergste thans voorbij. Hoewel hier en daar nog traag is de wereldeconomie zich aan het herstellen. De OPEC heeft nog wel een overcapaciteit, maar de vooruitzichten op lange termijn blijven goed.

Drs. W. Bogers van DSM over multinationals:

NEDERLANDSE BEDRIJVEN MOETEN OVER DE GRENS

HEERLEN – Voor een aantal bedrijfstakken en grote ondernemingen is internationalisatie een essentiële voorwaarde voor een rendabel voortbestaan. Dit geldt in het bijzonder voor kapitaal- en kennisintensieve bedrijven waarvoor een thuismarkt zoals Nederland te klein is. Dit zegt drs. W. Bogers, voorzitter van de raad van Bestuur van DSM. De heer Bogers sprak tijdens een bijeenkomst van het Studiecentrum bedrijfsbeleid.

Gegevens van het Centre d'Etudes Industrielles geven aan dat de grote Nederlandse multinationals - Schell, Akzo, Philips, Unilever, Hoogovens en DSM - vorig jaar samen een omzet hadden die tot 85 procent kwam van het bruto nationaal produkt. Volgens drs. Bogers zouden de moeilijkheden waarmee sommige bedrijfstakken in ons land nu worstelen minder ernstig geweest zijn als zij tijdig op de internationale toer waren gegaan.

De DSM-topman vindt dat de beste mogelijkheid om controle uit te oefenen op de multinationals is de controle op internationaal niveau. Door het ontbreken van een internationale rechtsorde is er hiervoor echter nog geen enkele juridische basis. Van vakbondscontrole verwacht de heer Bogers nog niet veel wegens de grote nationale tegenstellingen tussen de bonden en het ontbreken van de noodzakelijke kennis.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Matte markt

AMSTERDAM – Op een wat mat Damrak hebben veel actieve fondsen gisteren bij hervatting van de handel de weg terug ingeslagen. Vraag bleek er wel te zijn naar certificaten HVA. Het cultuurfonds begon ƒ 2 hoger op ƒ 57 en zette direct de stijging langzaam voort.

Van de internationale aandelen verloor Unilever ƒ 1,50 op ƒ 110,50 en Kon Olie ƒ 1,60 op ƒ 116,20. Akzo moest ƒ 0,80 terug naar ƒ 28,10, terwijl Hoogovens daarentegen ƒ 0,50 aan de koers kon toevoegen op ƒ 42. Philips opende onveranderd op ƒ 27,80. KLM was ƒ 3 op zijn retour op ƒ 113,50 en Heineken ƒ 2 op ƒ 138. Stukken Deli gingen ƒ 0,70 lager in andere handen over op ƒ 100,50.

In de scheepvaarthoek was Van Ommeren de grote verliezer met een terugval van ƒ 4,50 naar ƒ 179. Het verzekeringsfonds van de Nationale Nederlanden ging ƒ 1,10 vooruit naar ƒ 82,50 en Amro Bank won ƒ 0,70 op ƒ 66,50. ABN was ƒ 0,50 beter op ƒ 280. Op de lokale markt ging het weer rustig toe. Over het algemeen was er de neiging tot enige daling, maar de verschuivingen bleven naar beide zijden meestal beperkt. De optimistische berichten van Unikap leidden wel tot een stijging van ƒ 8,50. Ook De Telegraaf zat met een stijging van ongeveer ƒ 4 goed in de lift.

Na de na opening ingezette geleidelijke afbrokkeling op de actieve markt kwam middenbeurs op het bereikte meestal lagere niveau een zekere stabilisatie tot stand. De staatsfondsen zetten over een breed front echter een langzame stijging in. De BNG-leningen waren overwegend goed prijshoudend.

Advieskoersen

AMSTERDAM - De advieskoersen in Amsterdam luiden heden

Amerikaanse dollar 2,47–2,57
Engelse pond 4,00–4,30
Belgische fr (100) 6,60–6,90
Duitse mark (100) 102.75–105,75
Ital. lire (10.000) 29,50–31,50
Portugese esc. (100) 7,05–8,80
Canadese dollar 2,52–2,62
Franse fr (100) 49,50–52,50
Zwitserse fr (100) 102,00–105,00
Zweedse kroon (100) 57,75–60,75
Noorse kroon (100) 46,00–49,00
Deense kroon (100) 40,75–43,75
Oostenr sch (100) 14,56–14,86
Spaanse pes (100) 3,52–3,82
Griekse drachme (100) 6,25–7,50
Finse mark (100) 64,00–67,00
Joegosl. dinar (100) 11,25–13,50

Avondkoersen

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand: (tussen haakjes de officiële slotkoersen van de zelfde dag)

AKZO 27.80 (27.80)
Hoogovens — (41.00)
Kon. Olie 114.00-115.00 (115.20)
Philips 27 20/30 (27 40)
Unilever 109.00 (109.50)
KLM 113.50 (113.00)

beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen

AKZO	28,90	27,80
ABN	279,50	280,00
AmRo	65,80	65,40
Deli-Mij	101,20	100,50
Dordtsche	149,50	147,30
Dordtsche Pr.	147,80	145,50
Heineken	140,00	137,50
Heineken H.	135,70	133,00
HAL Hold	90.50	89,50
Hoogovens	41,50	41,00
HVA-Mijen	55.00	56,00
KNSM	130,00	130,00
KLM	116150	113,00
Kon. Olie	117,80	115,20e
Nat. Ned	81.40f	81,80e
Ommeren	183.50	181,00
Philips	27,80	27,40f
Robeco	175.70	174,00
Rolinco	135,50	134,50
Scheepv. U.	109.30	108,50
Unilever	112.00	109.70

Binnenlandse Obligaties

10.50 Ned. 74	106.90	106.90
9.75 id 74	104.60	104.50
9.50 id. 76-1	102,30	102,50
9.50 id. 76-2	103.10	103,40
9.00 id. 75	101.00	101.00
8.75 id. 75	100.00	100,00
8.75 id. 75-2	100100	100,00
8.50 id 75	99.30	99,40
8.50 id 75-2	99.70	99,80
8.00 id. 69	96,00	96,00
8.00 id. 70-95	96.00	96,00
8.00 id 71-9	95,60	95,60
8.00 id 701	99,20	99,50
8.00 id 7011	96.90	96,90
8.00 id 70111	96,80	96,90
8.00 id. 76-91	96,70	96,80
8.00 id. 69-76	100,00	100,00
8.00 id. 70-77	99,90	99,90
7.75 id. 71-96	93,00	93,10
7.75 id. 73-98	92,30	92,40
7.75 id. 70-78	99.70	99,90
7.50 id. 69-94	92.40	92,40
7.50 id. 71-96	91,30	91,40
7.50 id. 72-97	90.80	91,00
7.50 id. 71-81	99.00	98,80
7.20 id. 72-97	89.20	89,20
7.00 id. 661-91	91.70	91.70
7.00 id. 66II	91.00	91,40
7.00 id. 69-94	89.30	89,30
6.50 id. 68I-93	88,30	88,60
6.50 id. 6III	87.60	87,80
6.50 id. 68III	87,30	87,50
6.50 id. 68IV	87.00	87,20
6.25 id. 66-91	89.00	89,00
6.25 id 67-92	86.80	86,80
6.00 id. 67-92	85.60	85,80
5.75 id. 65I-90	86,10	86,10
5.75 id 65II	86,00	86,00
5.25 id. 64I-80	85,30	85,30
5.25 id. 64II	85.10	85,30
5.00 id. 64-94	80,40	80,60
4.50 id 58-83	91,50	91,50
4.50 id. 59-89	84,10	84,20
4.50 id. 6PI-85	88,20	88,60
4.50 id 60II	81,60	81,60
4.50 id 63-93	78,00	78,00
4.25 id. 59-84	88,10	88,40
4.25 id. 60-90	80.80	81,20
4.25 id. 61-91	79.60	79,70
4.25 id. 63I	77.80	77,80
4.25 id. 63II	77,30	77,30
4.00 id. 61-86	84.80	85,00
4.00 id. 62-92	77.60	77,70
3.75 id. 53-93	76.00	76,00
3.50 id. st. 47	67,90	68,20
3.50 id. 53-83	89.30	89.30

Converteerbare Obligaties

4.75 AKZO	73.80	73.80
8.75 ABN	107,50	108,00
6.00 ABN	110,00	110,00b
6.75 AmRo 73	92,60	93,20
5.50 AmRo	175.10	172,50
8.25 Ball Ned.	97.90	97,50
8.50 Bos Kal.	105.00	105,60
6.25 Buhr T	97.50	97,60
7.25 Furn. 73	88.50	-
4.75 Gelder	95.50	96,00b
5.75 Gist-Br	87.20	88,30
6.50 Grinten	107.00	107,50
7.25 H'meijer	92,50	92,00
5.25 Hoogov		78,50
7.50 IHC Holl.	76.50	77,50
7.25 Kappa73	83,80e	83,80
6.50 Kluwer	110,00	109,00
8.75 KNSM	100,50	101,00
8.75 KBB	102,80	102,80
5.75 KLM	91.00	91,00
7.75 K.N.Pap.	110.20	109.50
7.25 KSH 73	60.00	60,00
7.00 Lyons N	59.50	59.00
7.25 M'intosh	77,30	78,50
9.00 Meneba	95,00	96,00
7.00 NBM-B	70.00	70,00a
7.25 Nederh.	2.90	3,00
6.50 NBM	190.50	192,75
7.75 Nutricia	88,50	88,50
8.00 Nijverd.	80.50	80,00
4.75 Philips	92,00e	92,50
10.00 Pont	102,50	102,50
7.50 Proost B.	91,00	91,20
6.50 Rolingo	6.40	69,40
6.50 id. 1000	72,00	72,00
8.00 Sanders	84,80	85,00
7.00 Skol Br.	86.00	86,00
7.00 Slav Bk.	94,90	95,20
9.00 VMF-St.	93,00	93,00
8.25 Vih. But.	86,50	86,50
7.00 W'sanen	86,50	86,50
8.75 W U.Hyp	113.00	110,50

Binnenlandse Aandelen

ACF	225.00e	223,00
Ahog.-BOB	36,30	36,30
Ahold	83.00	82,80
AMAS	10,50	9,80
AMEV	51,20e	51,20e
Amfas	82,50	86,50
Asd. Droogd.	63,20	62,00e
Asd. Rijtuig	106,00	166,00
Aniem Nat.	18,20e	18,40
Ant. Brouw	180.00b	180,00b
Ant. Verf	133,00	133,50e
Arnh Schbw	73.00	74,50
Asselberg	700.00	698,00
Ass St.R'dam	87.00	86,60
AUDET	262.00	262,00
Aut. Ind. Rt.	1270.00	1260,00
Ballast-N.	67.00	67,50e
BAM	72,00	71,50
Batenburg	211.50	211,70
Beek van	61.00	61,00f
Beers	82.30	82,00e
Begemann	91.00	91,00
Bergoss	154.00e	152100
Berkel P	104,50	106,00
Blydenst. C.	265,00	280,00
Boer Druk	149,00e	150,00
Bols	75.50e	74,20
Borsumij W	92,00e	90,20
Bos Kalis	110.00	108,50
Braat Bouw	169.00	171,50
Bredero VG		
id. cert.	1230,00	1220,00
Bredero VB.	285.00	281,50
id. cert.	278.00	275,00
Buhrm. Tett.	66.50	66,20
Calvé-D. cert.	152,50	151,00
id. 6 pct. cert.	1205,00	1220,00
Centr. Suik.	94.00	95,00
id. cert.	83,50	82,00
Ceteco	186.00	185,30
id. cert.	185.00e	183,20
Chamotte	30,20e	29,50
Cindu-Key	41.00	41,60
Crane Ned.	759.00	755,00
Desseaux	68.90	67,50
Dikkers	55,20	55,50e
Dorp en Co	106.00e	108,00
Dr. Ov. Hout	230.00	233,00
Droge	1255,00	1255.00
Duiker App.	120.00e	120,00
Econosto	37,30	36,00
Elsevier	271,00	268,00
id. cert.	270.80	267,80
EMBA	125.00b	129,00
Ennia	105.00e	106,50
Fokker	30,80	29,50
Ford Auto	360.00	360,00
Fr.Gr.Hyp.	100,00	100.50
Furness	60.80	60,80
Gamma H.	42.20e	42,10
id. 5 pct	16.70	16,50
Gel. Delft c	233.00	233,00
Gelder cert.	42.00	41,50
Geld. Tram		294,00
Gerofabr.	19.80	19,80
Giessen	135.00	133,00
Gist Broc.	51,50	51,00
id. cert.	51,50	51,00
Goudsmit	82.00	82,00
Grasso	89.80	89,80
Grinten	174.00	173,00
Grofsmed.	82.50e	83,00
Hagemeijer	80.00	78,50
Hero Conc.	110.80	110,80
Heybroek	158.00	161,00
Hoek's Mach.	71,00b	72,00
Holec	93.00	93,50
Holl. Bet.	72,30	72,00
Holl. Bet. c.	73.00	70,00
Hunter D.	27.10e	26,80
ICU	85.00	84,50
IHC Holland	14.40	14,10
Ind. Maatsch.	167,00e	169,00
IBB Kondor	55.00	55,80
Interlas	82.50	80.00
Internat. M.	38,40	38,00
Inventum	480,00	490,00
Kappa cert.	138,00e	139,00
Kempen B.	70,00	
Key Houth.		
Klene S.	193,00	202,00
Kloos	152,50	150,00
Kluwer	78,00	77,20
KBB	87.00e	86,50
id. cert.	87,00e	86,50
id. 6 cum		13,30
KNP	47,30	46,20
Krasnap.	155,00e	152,00
KSH	27,00	26,00
Kwatta	14,20	14,20
Landre Gl.	147,30	146,00
Leids Wol	260,00	265,00
Macintosh	62,50	62,90
Maxw. Petr.	135,00	133,00
Meneba	90.00	91,00e
Metaverpa	2210.00	2210.00
MHV A dam	53.90	53,50
Moeara En	246,00	242,00
id. 1-10	3150,00	3120,00
id. 1-4	650,00	650,00
Mijnb. W	905,00	905,00
Naarden	43.00	43,00
Naeff		63,00
Nat. Grondb.	42,10	43,00
NBM-Bouw	27,50	26,50
Nedap		241,00
Ned. Bontw.	217,00	214,00
Ned. Crediet	44.10	44,80
Ned. Dagbl.	170,00e	169,00
id. cert.	420,00	422,50
NMB	128,50	130,00
Nelle	227.00	226,00
Netam	39,00	40.00
Nierstrasz	1130.00	1130.00
Norit	85,50	85.50
Nutricia GB	53.00	54.70
Nutricia VB	50.00e	52,50
Nijverdal	37 00	37.00
Ogem Hold.	21.90	21.70
Orenstein	222.00	224.00
Oving-D-S	138.00	137.00
Pakhoed H.	87.00	85,50
id. cert.	86.00	84,50
Palembang	60.00	60,50
Palthe	60.00	60.00
Philips		
Pont Hout	224.00	220.00
Porcel Fles	93.00	93,00
Proost en Br.	138.50	137.00
Rademakers	340.00	340.00
Reesink	134,00e	135,50e
Reeuwijk	41.50	41,50
Reiss	141.00	141,00
RIVA	295,00	291.00
id. cert.	295,00	291,00
Rohte en Jisk	37,30	36,50
Rommenholl.	335.00	336,00
Rijn-Schelde	67,50e	68.50
Sanders	93,50	94,00
Sarakreek	31,50	31,50
Scheepshyp.	3020,00	3005,00
Schev. Expl.	15,50	15,40
Schlumberger	1190.00	1140,00
Schokbeton	920.00	923,00
Schuitema	143,00	142,50
Schuppen	382,00	379,00
Schuttersv	73,00	75,00
Slavenb. Bnk	2530,00	2520,00
id. cert	253,00	252,00
Stevin Gr	89,00	89,50
Stoomsp. Tw	46,50	46,90
Tabind Phil.	85.20	85,50
Telegraaf	83,20	87,00e
THV Intern.	128,00	132,00
Tilb. Hyp. Bk.	156,00e	156,00
Tilb. Waterl.	379.00	380.00
Tw. Kabelf	270,50	272,00
Ubbink	132,00e	128,00e
Unikap	138,50e	147,00e
Unil. cert.		-
id. 7 pct.	75,50	75,50
id. 6 pct.	66.70	66,70
Vd. Vliet-W	55,00	54,60
Veneta	45.50	45,50b
Ver. Glasf.	91,50	91,70
Ver. Hand S.	-	-
VMF	80.00	79,00
Ver. Uitg. mij	67,50	67,50
id. cert.	26.30	27,90
Vezelverw	176.00	179,00
Vihamij Butt.	42,00	42.00
VRG Papier	58.00	57,00
Vulc.oord	31.50	30,00
Wegener C.		-
id. cert.	52,00e	50,30e
Wessanen C.	76,10	76,30
W.U. Hyp.	297,00	299,80
Wyers	77,00e	77,00
Wijk en Her	1230.00	1229,00
Zaalberg	83.30	77,50

Buitenlandse Aandelen

All. Brew	206.00e	205.00
Br. Petrol	280.00–	278.00
Gevaert Ph.	70.00	70,00
Hoechst	140,00	137,00
Hoesch	52.00	51,50
Imp. Chem.	140,00	135.00
Petrofina		.
Pye Hold.	72,00	73.00
Solvay	152.00	152,00
Un. Miniere	670,00	670,00
Akzona	39.50	38,00
Alcan	64.30	61,80
Amax Inc	138,50	137,00
Am. Cyanam	65,50	63,50
Am. Motors	9,20	9,00
Am. Standard	67.00	67,80
Am. Tel&Tel	153.00	153.00
Ampex Corp.	17.60	16,60
Anaconda		70,00
Asarco	39,00	38,00
Bell Teleph.	133,00	133,00
Bethl. Steel	94,50	93,50
Boeing Corp.	111,00	108,00
Bovis Corp.	1,80	1,80
Burroughs	227.00	224.00a
Can. Pacific	42,10	41,50
Carl O'Keefe	6.40	6,40
Celanese	116,00	114,00
Chrysler	46.80	45,90
Citicorp.	79,00	75,30e
Cities Serv	145.90	141,70
Colgate	67.90	66,00
Columb. Gas	64,30	65,00
Cons. Edison	48,50	47,00
Control D.	58,60	57,50
Curtiss W	37.00a	37,00f
Dow Chem.	106,00	99,80
Eastm. Kod.	218.50	212,00
Exxon (10)	131.50	130,00
Ford Motor.	146,50	144,00
Gen Cable	24.80	24,40
Gen. Electric	132,50	130,00
Gen. Foods	75,00	74,30
Gen. Motors	187.00	183.50
Gilette	69.60	64.50
Goodrich	58.00	58.00
Goodyear	55,50	56.00
Gulf Oil	68,00	67,00
Husky Oil	43.50b	43,80
Imperial Oil	51,50	51,40
IBM	680,00	671,00e
Int. Flavors	58,00	57,00
Int. Nickel	82.50	82,00
Int. Tel en T	75.10e	74.60
Kennecott	73.50	71,50
Litton Ind	32.00e	31.80
Lockheed	20.50	18,80
Merck Co	189.00	184.40
National Can.	31.50	31,30
Nat. Dist.&C.	58.30	56,50
NCR Corp	86.00b	86,00
N A Philips	72,20	70.20
Occidental	44 70	44,00
Penn. Centr.	2.30a	2,30
Pepsi Co	206.00	281,00
Ph. Morris	148.50	148.00
Philips P	150.90	149,00
Polaroid	88.90	88,50
Procter&C	238.30	238,00
RCA Corp.	63.50	62.40
Rep. Steel	83.90d	82,00a
Reynolds I.	161.00	160,00
Sears	175.00	170,00
Shell Can.	34.00	34,10
Shell Oil	189.00	186,50
South Pac.	80.80	83.00
Sperry Rand	116.00	111.00
Standard Br.	147.50	148.50
Sterling Dr.	40,00	39,00e
Studebaker	93.00	90,50
Sun Oil C	102,50	102,90
Tandy Corp.	88.30	87.90
Texaco	68.10	67.00
Texas Instr	265.50	261.00f
Transam C	30.90	30.50
Un. Carbide	152.00	146,20
Un. Pacific	237 00	232,30
U.S. Steel	180.70	174,50
Warner L.	81.50	80,00
Westingh.	41.50	39,60
Woolworth	59.50	57,50
Dai-Ichi K.	292.00	290.00
Nippon Elec		360,00
Pioneer El.	182.00	181,00
Sanyo Electr.	87.50	86,00
Sony Corp.	430.00	-
Sur. Brouw		.

a = laten
b = bieden
c = ex-claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Dinsdag 9 november 1976

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: MARTIN JANSEN
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21, TEL. 045-718100 (10 LIJNEN). KERKRADE: MARKT 42, TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36, TEL. 045-256363.

Beo-voer

● Bij kapelaan Broekhoven in Simpelveld is een pak beo-voer ingeleverd. Ondanks vermelding van de vondst in het parochieblad, waarvan kapelaan Broekhoven de redacteur is, is de eerlijke verliezer nog niet komen opdagen. Maar de kapelaan wil het voer kwijt. Hij verzoekt daarom de parochianen, die een beo - een soort papegaai, die aardig kan praten - in de buurt horen klagen over het hongerig gevoel in zijn maag, die even door te geven aan het adres Nieuwe Gaasstraat 4 in Simpelveld. Het maakt niet uit of de beo katholiek is, of niet.

Inspraak

● Lei Loozen, raadslid in Simpelveld, wil de inspraak van de kiezers uitbreiden tot een discussie met de raadsleden na elke raadsvergadering. Dat is natuurlijk mooi, dat is heel mooi. Maar gezien de lange duur van de beraadslagingen tijdens de Simpelveldse raadsvergaderingen, zullen de raadsleden bij doorvoering van de wens van Lei Loozen, wel een uurtje van hun spreektijd moeten inbouwen. Anders wordt het elke keer nachtwerk.

Amusement

● Mia uit Bocholtz, pas getrouwd, werd in het stamcafé van haar man met luid gejuich ontvangen toen zij eens kwam kijken waar manlief bleef omdat het met zoveel zorg bereide eten stond te verpieteren. Zij kwam er niet onder uit. Zij moest een borreltje meedrinken. „Dan smaakt het eten nog beter", werd haar meegedeeld. „Bah wat vies", zei Mia, toen zij het eerste slokje op haar tong kreeg. Waarop haar echtgenoot: „Zie je nu wel. En dan denk jij dat ik hier kom om me te amuseren".

Entree

● Mevrouw Tine Cuypers-Boumans liet ons weten, dat ze het niet eens was met de omvorming van de openbare begraafplaats tot een wandelpark als dat inhoudt, dat ook de mooie monumenten, die er staan, moeten verdwijnen. Zij wil er integendeel nog een aantal monumenten bij en daarvoor zou men best wat meer de kunstenaars kunnen inschakelen, vindt zij. Imstenrade is haar te eenvoudig en van een crematorium moet zij al helemaal niets hebben. Dat werkt het denken aan en het bidden voor de overledenen niet in de hand. „Als er mooie monumenten staan op het Heerlense kerkhof wordt het nog een bezienswaardigheid ook", meent zij, „waarvoor men best entree kan vragen. En weet u hoeveel? Vijf onze vaders en vijf weesgegroetjes ter plaatse te bidden voor de zielen in het vagevuur".

Fietsen

● De gemeentepolitie van Heerlen hield zaterdag haar maandelijkse kijkdag bij de fietsenvoorraad om het publiek in de gelegenheid te stellen de verloren fiets of brommer terug te vinden. Er kwamen 86 gegadigden opdagen. Slechts een van hen vond zij fiets terug. De overige 85 gingen teleurgesteld heen. En de politie blijft met de fietsen zitten.

Bidden

● Limburgia is bezig met de uitbreiding van de kantine. Dit ontlokte raadslid Pierre Schrijen zondagmiddag, toen RKC met 1-0 voorstond, de opmerking, dat ze er beter een gebedshuis van konden maken. Toen Limburgia de wedstrijd tenslotte met 2-1 won kon Pierre zijn suggestie weer intrekken. In voorkomende gevallen is er bovendien altijd Wittem nog.

Doorgestoken

● Welten bruist momenteel van zakelijk leven. Jan Donners is onder grote belangstelling van alle rechtgeaarde · Weltenaren bezig een moderne kegelbaan achter zijn café te bouwen. En Peter Broekmans gaat pal ertegenover een banketbakkerij openen. In Welten fluistert men, dat dit doorgestoken kaart is. Wie bij Peter wat te veel calorieën heeft ingeslagen kan die bij Jan weer wegwerken. En wie bij Jan op de kegelbaan door zijn calorieën heen raakt kan bij Peter gaan bijvullen. De faam van zijn taartjes is hem in Welten al vooruitgesneld. Het laatste nieuws is, dat de nieuwe kegelbaan gestaag vordert. Mede tot genoegen van pastoor Trienekens, die de gezonde Weltense geesten graag in gezonde Weltense lichamen ziet.

90 WSW'ers niet in loongroep ondergebracht

ABVA eist van ZOL naleving voorschriften

HEERLEN – In een motie hebben de WSW-leden van de Algemene Bond van Ambtenaren maandagavond tijdens een demonstratieve bijeenkomst in het Pancratiushoes te Heerlen van het bestuur van het Werkvoorzieningsschap Zuid-Oost Limburg geëist, dat de structurele loonwet op alle WSW'ers wordt toegepast met behoud van de loongroep of -schaal, die op 1 juli 1976 gold. Aanleiding tot deze vergadering was het feit, dat het bestuur een hierop betrekking hebbend besluit van de Ondernemingsraad naast zich heeft neergelegd met als gevolg, dat 90 WSW'ers een loonafrekenstaat kregen, waarop geen groep was vermeld.

Een en ander heeft een voorgeschiedenis, die door hoofdbestuurder Frans Kramer uit Den Haag uit de doeken werd gedaan. Het is begonnen met een onderzoek, dat minister Boersma heeft laten instellen naar een eventuele achterstand in de WSW-lonen. Deze achterstand bleek wel degelijk aanwezig. Via een verhoging in drie fasen heeft de minister deze achterstand weggewerkt met de gelijktijdige afschaffing van het puntenstelsel en indeling van de mensen in loongroepen. Daarbij was bepaald, dat niemand in loon achteruit mocht gaan. Wie meer verdiende dan in zijn loongroep geldig was werd beschouwd als een garantiegeval, wiens inkomen werd bevroren totdat hij door de loongroep was ingehaald. Wat de ondernemingsraad van het ZOL nu wil is dat er aan verworven rechten niet wordt getornd en dat niemand uit de door hem of haar bereikte loongroep mag worden achteruitgezet als zijn handicap of zijn leeftijd zodanig toenemen, dat hij feitelijk niet meer aan de gestelde voorwaarden voldoet. Dat het ZOL toch in eerste instantie 193 mensen en na enige aandrang van de vakbond 90 mensen zonder classificatie liet werd geweten aan een verkeerde interpretatie van een ministeriële circulaire, waarin staat dat de classificatie alsnog moet worden ingevoerd.

„De fout zit hem hier in", lichtte de heer Kramer toe, „dat men in Heerlen deze uitlating heeft uitgelegd als zijnde een verplichting tot een nieuwe classificatie. Een eenmaal doorgevoerde classificatie loopt echter door.

De aanmaning was daarom bedoeld voor plaatsen waar de classificatie in loongroepen nog niet was doorgevoerd. In Heerlen heeft men daar in ieder geval 3½ jaar de tijd voor gehad. Het lijkt er wel op of men opnieuw garantiegevallen aan het creëren is". Het ligt in de bedoeling van de ABVA om in overleg met de KABO en NCBO hierover opnieuw contact met de directie van het ZOL op te nemen.

Mocht dit overleg mislukken, dan zal er een nieuwe vergadering worden belegd om nadere maatregelen te overwegen.

Verwijderd

De demonstratieve vergadering is de bond door de directie niet in dank afgenomen. De convocatie ertoe moest op bevel van hogerhand van de publicatieborden worden verwijderd en de vraag werd gesteld of voorzitter Vaessen niet strafrechtelijk vervolgbaar was omdat hij de convocatie, waarin men een aanval op bestuur en leiding zag, had ondertekend. ‚Van mij mogen ze", voegde de heer Vaessen aan zijn mededeling hierover toe.

„Wie zo iets zegt is moreel vervolgbaar", zei een boze heer Kramer. De bijeenkomst had een vrij zakelijk karakter. Emotionele uitingen („de invaliden zijn al een keer uitgebuit toen ze van de mijn kwamen en ze lopen nu weer de kans") werden zoveel mogelijk voorkomen.

Origineel handwerk in Schaesbergerveld

HEERLEN – In het gemeenschapshuis van het Schaesbergerveld in Heerlen wordt volgende week dinsdag en woensdag een tentoonstelling van origineel handwerk gehouden. De fraaie werkstukken zijn gemaakt door de dames van de werkgroep Opbouw Schaesbergerveld-Meezenbroek.
De tentoonstelling, die vanaf zeven uur 's avonds geopend is, wordt gehouden in het kader van een feestweek bij gelegenheid van het tienjarig bestaan van het gemeenschapshuis aan de Nijmegenstraat. Leden van de werkgroep zijn daar aanwezig om belangstellenden wat meer te vertellen over de groep en zijn activiteiten. Het tentoongestelde handwerk is voor een aantrekkelijke prijs te koop.

● *Het bestuur van het dienstencentrum nam vele gelukwensen in ontvangst*

Met „eerste stoot" op AFCENT-biljart

Dienstencentrum Brunssum geopend

BRUNSSUM – Met een ferme ‚eerste stoot' op het spiksplinternieuwe groene laken heeft de brigadegeneraal van AFCENT, de heer Leclerc, gistermorgen het door AFCENT al in 1971 betaalde biljart in het dienstencentrum voor bejaarden in gebruik genomen. Het geld voor het biljart werd door AFCENT indertijd bijeen vergaard via een charitatieve loterij. De bejaarden konden het niet kopen omdat er geen ruimte was om het biljart te plaatsen.

Met de officiële ingebruikname van hun onderkomen in het ontmoetingscentrum de Brikke-oave beschikten de bejaarden wel over een ruimte voor het biljart. Dubbel feest dus in het dienstencentrum omdat het nieuwe onderkomen in gebruik werd genomen. De voorzitter van de stichting dienstencentrum, de heer H.Smeets maakte blij gewag van in zijn toespraak tot de vele genodigden. Behalve de receptie in de morgenuren werd de ‚open dag' voor alle bejaarden, gepensioneerden, oudere invaliden, weduwen van Brunssum ook gevuld met een amusante middag waarin diverse bejaardenbonden van de in totaal acht bonden in Brunssum diavoorstellingen vertoonden. 's Avonds opende de volksdansgroep dienstencentrum een dansavond met het orkest ‚The Hobby Boy's'.

Ook is er tot en met 11 november een tentoonstelling ingericht van kreatieve producten van de ouderen in Brunssum.

Schinvelderhuuske 250 mille duurder

SCHINVELD – De restauratie van het historische Schinverderhuuske in Schinveld is 250.000 gulden duurder dan geraamd. In eerste instantie bedroeg de schatting door het architectenbureau ir. Mertens 750.000 gulden. Medio 1976 gaf het bureau de gemeente Schinveld te kennen dat nog eens 250.000 gulden erbij zou komen. Voor de gemeente houdt die verhoging in dat er bovenop de reeds verleende subsidie van 225.000 gulden nog eens 75 mille moet worden gezet.

Het resterende bedrag (ƒ 700 000) wordt door rijksoverheid en provincie betaald. Verder vragen B en W de raad akkoord te gaan met het verhoogde tekort over het jaar 1974. Oorspronkelijk zat de gemeente Schinveld voor ƒ 61.102 in het rood. Achteraf blijkt dat het tekort tot ƒ 96.500 is opgelopen. Eigenlijk zou het tekort ƒ 108.787,72 bedragen, maar men verwacht uit de achterstallige betalingen nog ruim 12.000 gulden te ontvangen.

De Schinveldse gemeenteraad komt bijeen op donderdag 11 november om 19 uur in het gemeentehuis.

Op 18 en 19 november

Franse burgemeesters bezoeken Wijnandsrade

Wijnandsrade/Meerssen – Donderdag 18 en vrijdag 19 november zullen een twintigtal burgemeesters en ambtenaren uit de Franse streek Bretagne een bezoek brengen aan respectievelijk Wijnandsrade en Meerssen. Het bezoek van de Franse bestuurders heeft tot doel hen inzicht te verschaffen in specifiek agrarische aangelegenheden en ruimtelijke ordening en planologie in kleine landelijke gemeenten.

De Raad der Europese Gemeenten heeft de gemeente Wijnandsrade en Meerssen gevraagd om aan de studiereis van de bestuurders uit Frankrijk mee te werken. Beide gemeenten hebben inmiddels toegezegd.

Donderdag 18 november zullen de Fransen eerst Wijnandsrade bezoeken. Daar wordt o.a. een bezoek gebracht aan de proefboerderij en het K.I.-centrum. Met de gemeenteraad van Wijnandsrade zal het gezelschap ook aanzitten aan een eenvoudige koffietafel. 's Middags wordt er een rondrit gemaakt door Zuid-Limburg. Vrijdag 19 november is het de beurt aan Meerssen om gastvrijheid te verlenen aan de Franse bestuurders. Ook daar staan enkele objecten ter bezichtiging op het programma en wordt er gesproken over de bestuurlijke problemen in een landelijk agrarische kleine gemeente. Het bezoek van de Franse bestuurders aan Zuid-Limburg is een onderdeel van een studiereis die men maakt in de Beneluxlanden van 14 tot 21 november

Zondagconcert met pianiste Vera Fischer

HEERLEN – De Tsjechoslowaakse pianiste Vera Fischer verzorgt zondag 14 november om 12 uur in de Heerlense Stadsschouwburg een zondagconcert. Het programma bestaat uit Rondo G-dur op 52, 32 Varatioenen C-moll en sonate As-dur op.110 van Ludwig van Beethoven en 'Bilder einer Austellung' van Modest Mussorgski.

Vera Fischer gaf haar eerste openbare concert toen zij negen jaar oud was. Op veertienjarige leeftijd won zij de staatsprijs voor jeugdige musici. Sinds 1972 leeft deze begaafde jonge vrouw in West-Duitsland, waar zij evenals in Italië veel concerten geeft.

● *Vera Fischer*

René Evens uit Abdissenbosch de gelukkige

Tweemiljoenste in bad Nieuwhovenbach

● *René Evens in het midden, geflankeerd door Monie Plantaz (rechts) en Miriam Martens (links).*

NIEUWENHAGEN – Voor de zesjarige René Evens Bernadettelaan 88 te Abdissenbosch, was het een hele belevenis, toen hij geheel onverwacht maandag 8 november bij het leszwemmen de tweemiljoenste bezoeker bleek te zijn.

Dit gebeurde in het zwembad „Nieuwhovenbach" aan de Emmastraat te Nieuwenhagen.

Burgemeester Meyer van Nieuwenhagen mocht tegen 16.30 uur aan de kleine René een jaarabonnement aanbieden en aan zijn voorgangster en buurmeisje Monie Plantaz die de 1.999.999ste bezoekster was en Miriam Martens uit Nieuwenhagen als de 2000.001ste bezoekster een drie maanden-abonnement aanbieden. Onder luide toejuichingen van collega-zwemsters en zwemmers bood burgemeester Meyer van Nieuwenhagen, die voorzitter van de raad van beheer van Nieuwhovenbach is, de drie gelukkigen een boeket bloemen aan. En natuurlijk moest iedereen erbij zijn toen door onze fotograaf het plaatje gemaakt werd, vooral de kleine René Evens werd luid toegejuicht.
Zwembad Nieuwhovenbach bestaat nu 8 jaar en heeft dus een gemiddeld aantal bezoekers van 250.000 per jaar gehad, wat gezien de veelheid aan zwembaden die er vooral de laatste jaren bijgekomen is toch een goed resultaat is.
De kleine René is vier maanden bezig met leszwemmen, een beetje beduusd liet hij de huldiging over zich komen. Hij was ook weer blij toen hij in het water kon springen.

PvdA achter motie ABVA

KERKRADE - De afdeling Kerkrade-Eygelshoven van de Partij van de Arbeid heeft zich geschaard achter de motie van het groepsbestuur Gezondheidszorg van de Algemene Bond van Ambtenaren. In deze motie was de ABVA van mening, dat het de hoogste tijd wordt de structuren en beheersvormen van de instellingen van gezondheidszorg in Limburg te veranderen. In de besturen van deze instellingen zitten meestal mensen met hoge functies, die van de gezondheidszorg geen verstand hebben en de verantwoordelijkheid het liefst naar beneden afschuiven. De arts is nog steeds heilig en kan naar goeddunken handelen zonder verantwoording af te hoeven leggen. Patient en personeel zijn van deze mistoestanden meestal de dupe. De Kerkraadse PvdA-ers hopen, dat aan deze motie een snelle uitvoering zal worden gegeven.

Zuster Henriëtte werd 80 jaar

Oud-leerlingen haalden vele herinneringen op

TERWINSELEN - Wie kent nog het karretje dat op de zandweg reed, en het groene dal, het stille dal......Deze liedjes uit vroeger jaren waren maandagmiddag te horen in het gemeenschapshuis in Terwinselen Een vijftigtal oud-leerlingen van de Mariaschool was daar bijeen gekomen om de 80ste verjaardag te vieren van hun vroegere onderwijzeres, zuster Henriëtte. Voor de zuster, die met een smoesje vanuit het klooster in Blerick voor een vakantie bij een oud-leerlinge in Spekholzerheide was uitgenodigd, was het een prettige verrassing om zoveel meisjes uit de jaren 1926/27 terug te zien. Vijftig jaar is een lange tijd. Maandagmiddag in Terwinselen werd dan ook heel wat afgebabbeld. Het idee van deze reünie was uitgegaan van de dames: Ivonne van Huet-Lejeune, Nellie Leclair-Schaufele en Mien SchetzLeclair De reünisten waren van heinde en ver, zelfs vanuit Tegelen gekomen om hun vroegere klasgenoten, maar vooral ook zuster Henriëtte nog eens terug te zien.

KUNST KEUR

Kunstzinnige ,,Elias"

Zaterdag j.l. gaven de Chr. Oratoriumvereniging „Geleen", het Limburgs Symphonie Orkest en de vocale solisten Maja Schermerhorn, Joke de Vin, Paul Schotsmans en John Bröcheler onder leiding van Harm de Vries in de Hanenhof een uitvoering van het oratorium „Elias" van Felix Mendelssohn-Bartholdy. Een heel dankbare opgave voor de uitvoerenden en niet minder dankbaar om naar te luisteren. Men zweert in onze streken bij mannenkoren, harmonieën en fanfaren, maar als er een werk wordt uitgevoerd, dat tot de wereldliteratuur behoort, weet men een paar kilometers verder van niets. De belangstelling was goed, maar voornamelijk uit eigen kringen. Daarbij was de kwaliteit van het gebodene zo waardevol, dat men buiten kennismaken, ook onder indruk kon geraken van een voorname prestatie. Harm de Vries had zijn koren onder besliste controle en het Limburgs Symphonie Orkest speelde met liefde, de gesoigneerde partituur, duidelijk gaarne onder deze dirigent.

Van de componist Mendelssohn bestonden ten aanzien van het „vak" geen geheimen. Het kon dus niet anders, dat hij door zijn in hoge mate erudite geest, tot resultaten is gekomen die bekoren door vormgeving, evenwicht, melodie en harmonie. Alles ademt iets verfijnds, is doorzichtig en toch vol uitdrukking. Schreef hij voor de stem, dan werden daaraan nooit, niet puur vocalistische eisen gesteld. Men heeft in Geleen moeten vaststellen, dat John Bröcheler in de hoofdfiguur Elias, de uitvoering heeft „gedragen". Afgezien van zijn volmaakte zangtechniek, in het uiterste pianissimo, hoog of laag, altijd vol kleur en ver dragend in het forte steeds gaaf, sonoor en imponerend, heeft hij door zijn doorleefde voordracht gestalte gegeven aan de vurige profeet. Een portret! Veel meer! Alles kwam onder de dwingende persoonlijkheid van een weer in ons midden levende Elias! Voor de medesolisten, maar ook het koor was het moeilijk, tegen dit „creëren van een groot-menselijke verschijning", eigen reliëf te geven. Maja Schermerhorn, Joke de Vin, Paul Schotsmans zongen hun partijen muzikaal, aangaande intonatie zonder vlek, met welluidende vocalen, maar moesten in de voordracht achter blijven bij de expressie van de „Elias", c.q. Bröcheler. Natuurlijkerwijze door de tekstinhoud, die veel klein-menselijker is, dan die van de hoofdfiguur. Maar ook, omdat John Bröcheler, boven de materie staande, zijn artistieke vakbekwaamheid „slechts" gebruikte, hetgeen de tekst te denken gaf, uit te dragen. Maja Schermerhorn bracht vooral met de aria: „Höre, Israël", een nobel muzikale bijdrage. Joke de Vin was een verrassing door haar kleurvolle altstem. Het arioso: „Weh Ihnen" en de dankbare aria: „Sei stille dem Herrn", waren voorbeelden van mooie solozang. De tenor Paul Schotsmans had zijn beste momenten in het recitatief en aria van Obadja. Het recitatief voor het koor-terzet: „Hebe deine Augen" - dit werd voortreffelijk door het vrouwenkoor gezongen - stelde hem voor de moeilijke opgave, na het aangrijpende: „Es ist genug" van Elias, de idealiserende overbrugging naar het serene terzet tot stand te brengen.

Een kunstzinnige gebeurtenis, die Harm de Vries zorgvuldig had voorbereid en op de avond zelf bewust naar succes wist te voeren, is deze „Elias"-presentatie zeker geworden.

Jan Schouten

EXPOSITIE

HEERLEN

Caumermolen
Grafiek en gouaches Ger Lataster. Open di t/m zondag 14-18 uur. Tot en met 21 november.

Bibliotheek, leeszaal. Keuze uit grafiek van de SBK (Kunstuitleen). Van 30 oktober de gehele maand november. Open: ma. 13-20 uur, di, wo, do. 10-17.30 uur, vrij. 10-20 uur, zat. 10-13 uur.

BRUNSSUM

Brikkeoave
Lindeplein
Tekeningen van Martin Linnartz. Open: dagelijks van 14-20 uur. Op donderdag 11 en vrijdag 12 november gesloten. Tot en met 24 november.

BIOSCOOP

HEERLEN

Royal: James Bond 007 contra dr. No. dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur 14 jr.
Rivoli: Farewell, my lovely, dag. 14.00, 16.30 en 20.00 uur. 18 jr.
Passage: Duet in bed, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jr.
H5: Met spinazie meer mans, wo. 13.30 uur a.l. Mother, jugs and speed, dag. 14.30 en 20.30 uur. 14 jr. Once upon a time in the west, 3e week, dag. 14.45 en 19.45 uur 14 jr. 20.000 mijlen onder zee. Dag. 14.00 en 20.00 uur 14 jr. Op de rand van alles, 4e week, dag. 14.15, 19.15, en 21.15 uur, 18 jr. The horror express, dag. 13.45, 19.30 en 21.30 uur. 18 jr.

BRUNSSUM

Astoriatheater: Vol gas met Herbie, di. 20.30 uur.

Nieuw Italiaans gemeenschapshuis in Heerlen geopend

HEERLEN - Mr. Janssen, voorzitter van de Limburgse Immigratie Stichting (LIS), heeft zaterdagmiddag om 15 uur het nieuwe Italiaanse gemeenschapshuis La Genzianella aan de Beersdalweg 110 te Heerlen geopend. Het oude gemeenschapshuis was versleten, vandaar dat het Comitato Italiano, de stichting die het gebouw exploiteert, een nieuwe behuizing heeft gezocht en gevonden. Dank zij subsidies van het ministerie van C.R.M. en de L.I.S. heeft de stichting voldoende fin ncièn bijeen weten te garen om de ruimte geschikt te maken.

Het gebouw is eigendom van OGON, die het aan het kerkbestuur van de St. Antoniusparochie heeft verhuurd. Aangezien er al jaren geen gebruik meer van werd gemaakt had Comitato Italiano gevraagd of zij het gebouw konden verhuren, waarmee het kerkbestuur instemde. In het bijzijn van een honderdtal aanwezigen gaf voorzitter van het Comitato, de heer Carlo Nacinovic, een korte terugblik van de levensloop van de stichting.

Hierna opende Mr. Jansen het gebouw officieel, waarna de aanwezigen nog konden genieten van de nodige drankjes en hapjes. Het centrum is elke zaterdag en zondag van 14 tot 24 uur geopend. In het lokaal is tevens de voetbalvereniging F.C. La Genzianella en de Jeu de Boulesvereniging gehuisvest.

„Jong Leven" hield clubtentoonstelling

NIEUWENHAGEN - De konijnen- en pluimvee-vereniging „Jong Leven" van Nieuwenhagen en omstreken hield op zaterdag en zondag haar jaarlijkse clubtentoonstelling te Nieuwenhagen in Lokaal Auk de Jager aan de Hoogstraat.

Er werden meer dan 150 dieren tentoongesteld. De familie Garveling had ter opluistering een serie dwerghoenders van het ras Chabovederstructuurras Gladvederig die uit Japan en Viëtnam stammen, tentoongesteld. De keurmeesters waren: J. van Hommerig uit Bocholtz en H. Nabben uit Beek en de dierenarts was Dr. Loven uit Schaesberg. Zaterdag werd de tentoonstelling om 19.30 uur geopend door burgemeester Meyer uit Nieuwenhagen in het bijzijn van de beide wethouders Bertram en van de Wall en gemeentesecretaris Konsten.



● Bezoekers mochten op de pluimveetentoonstelling het gewicht raden van deze Vlaamse reus.

Nieuwenhagens burgervader verklaarde dat deze hobby door het gemeentebestuur van Nieuwenhagen zeer gewaardeerd werd en hij hoopte dat de vereniging in de toekomst nog grootser dan nu de tentoonstelling zou houden. Hij reikte aan de kampioen van de tentoonstelling de heer Kuyper, de wisselbeker uit. Ook ontving de heer Kuyper de herinneringsplaquette voor de algemeen kampioen, geschonken door het Limburgs Dagblad.

Verdere prijswinnaars waren: M. Kuypers met het beste ram grote rassen en beste FH., R. Moonen met beste voedster grote rassen; M. Kuypers met beste ram midden ras; G. Scheien met beste voedster midden ras; L. Lenhaarts met beste voedster kleine ras; G. Luysterburg met beste ram dwergras en beste voedster dwergras; J. Kampma met de kampioen der C-klasse; R. Moonen met „Vlaamse reus" beste voedster op een na grote rassen; G. Scheien beste Nieuw Zeelander; W. Otten beste middenras op 1 na; P. Janssen beste ram op 1 na dwergras; G. Luysterberg beste kleurdwerg en het hoogste aantal punten van een inzender ontving de heer G. Hilger.

Het tentoonstellingsbestuur bestond uit: W. Otten voorzitter A. J. Janssen vice-voorzitter P. Janssen tentoonstellingssecretaris en de heer Luysterberg als vice-secretaris.

Opbouw en regeling: W. Fonken - J. Gulpers - G. Hilgers en W. Prevoo. De tentoonstelling werd op beide dagen zeer druk bezocht. Er waren naar schatting ruim 600 bezoekers.



v.l.n.r.: Pepita, Nieves, Antonio.

LOS BRUJOS IN HEERLEN

HEERLEN - In de maand november treedt er een Spaans trio op in de bar Palma-Palace in Heerlen. Het is de vierde keer dat Los Brujos in de Mijnstreek is.

De laatste keer was in april 1972. Toen bestond de showgroep nog uit twee personen, Pepita en Antonio. Toen hun beide kinderen, Nieves en George, van school kwamen, werden ze in de groep van hun ouders opgenomen en trekken sindsdien samen door Europa. Een paar maanden geleden verruildde George zijn gitaar voor de mitrailleur van het Spaanse leger. Los Brujos werkt met grote contrasten, veel zang, dans en muziek.

250 jongeren leveren werkbriefje in op VJV

HOENSBROEK - Donderdagmiddag jongstleden van 13.00 tot 16.00 uur zijn 250 jongeren in Hoensbroek voor de eerste maal hun „werkbriefje" gaan inleveren op het Vormingscentrum voor Jong Volwassenen in de Sint Jansstraat 47. Tot voor kort moesten de werkloze jongeren wekelijks naar de sociale dienst van de gemeente om het controlepapier af te geven. Het experiment is opgezet door de plaatselijke stuurgroep werkloosheid in Hoensbroek waarin vertegenwoordigd NKV, KWJ, Buurtwerk, VJV, gemeente Hoensbroek in samenwerking met het VJV.

Vanuit het experiment met het inleveren van het „werkbriefje" wil men komen tot gesprekken en later tot activiteiten voor en door de werkloze jongeren (schoolverlaters en WWV-ers). Vooral het gemis aan het doorpraten van de situatie en de problemen van werkloze jongeren op gemeenten en arbeidsbureau wil men in het VJV opvangen. In een later stadium zal de stuurgroep jeugdwerkloosheid overgaan tot eenzelfde experiment voor oudere werklozen.

Men overweegt bovendien via een voorlichtingskoor op scholen de scholieren beter dan tot nu toe voor te bereiden op de periode na de school waarin velen een uitkering van de gemeente waarschijnlijk niet kunnen ontlopen. De stuurgroep vindt het hard nodig dat de scholieren zich realiseren wat hen te wachten staat en wat ze aan die voor hen negatieve tijd zelf kunnen doen.

REGIO vandaag

Hein Sanders vierde 4 jubilea

BRUNSSUM - Autobedrijf Astoria aan de Julianastraat te Brunssum, vierde vrijdag vier jubilea. Garagehouder H. Sanders was toen 45 jaar werkzaam in de autobranche, hij is 40 jaar gehuwd, hij 20 jaar garagehouder en 15 jaar Simca-Chrysler-dealer. Ter gelegenheid hiervan was er van 16 tot 18 uur receptie met aansluitend in het bedrijf zelf een feestavond, waarop de heer en mevrouw Sanders afscheid nemen van hun bedrijf door symbolisch de sleutel van het bedrijf over te dragen aan hun zoon Jan en hun dochter Kitty.

De heer Hein Sanders werd 27 juni 1910 geboren. Zijn vrouw Bertha Sanders-Mertens zag het levenslicht op 9 juli 1913. In 1931 ging Hein bij het autobedrijf van zijn broer als monteur werken waarna hij in 1936 in het huwelijk trad. Tijdens de oorlogsjaren was Hein instructeur bij de Vrijwillige Brandweer van Brunssum.

In 1947 kreeg autobedrijf Sanders het dealerschap van Mercedes voor Zuid-Limburg. In 1956 kocht Hein echter het oude Bioscoopgebouw Astoria en bouwde het om tot garage. Per 1 januari 1961 kreeg het bedrijf het Simca- en later het Chrysler Simca dealerschap van Limburg. In 1967 werd de garage uitgebreid en later in 1972 kwam er achter de oude werkplaats een nieuwe en zeer moderne werkplaats bij.

Bijeenkomst HBG op 10 november

HEERLEN - De Vereniging Heerlense Belangengemeenschap, die ruim honderd contribuerende leden telt, houdt voor en met deze leden op woensdag 10 november om 20 uur in de zaal van café Quadvlieg, Robroekweg 36, een vergadering, waarop onder meer toelichting zal worden gegeven over het niet doorgaan van het congres van stadspolitieke partijen. Natuurlijk zullen de leden van de HBG-fractie die in de gemeenteraad zitting hebben, zoveel mogelijk aanwezig zijn om belangstellende vragen over het raadswerk van een passend antwoord te voorzien.

Sint Maarten in Welten

Woensdag 10 november zet zich om 18.30 uur traditiegetrouw de Sint Maartenstoet in beweging, die Sint Maarten vergezelt op zijn liefdadigheidstocht. Sint Maarten rijdt te paard met zijn gevolg, een schildknaap. Onderweg zal hij, zoals weleer de helft van zijn mantel afstaan aan een bedelaar die „verkleumd" langs de weg ligt. De kinderen die Sint Maarten tijdens zijn tocht omstuwen dragen alle mogelijke voorstellingen mee. Spookachtige figuren, uitgesneden bieten, lampions, fakkels en wat nog meer in de kinderfantasie opkomt.

De Sint Maartensstoet vertrekt bij de Martinuskerk om via de Welterkerkstraat Pijnsweg en Welteruynstraat uit te komen in een wetland achter de Doom, waar het grote Sint-Maartensvuur zal worden ontstoken. Na afloop van het vreugdevuur zal de „bisschop" in de jongensschool alle aanwezige kinderen trakteren. Het comité rekent erop, dat de ouders de tractatie thuis voortzetten met de traditionele spekpannekoeken, pepernoten, appels en peren. Het feest zal het jeugd mogelijk gemaakt door de inwoners van Welten en Benzenrade, die via donateurskaarten hun bijdrage leveren en de belangenloze medewerking van de harmonie T.O.G.

MLK-school geopend

SIMPELVELD - Met enig feestelijk vertoon werd de nieuwe M.L.K. school aan de Kloosterstraat geopend en in beheer aan de zuster Maria Emma, hoofd van de M.L.K. (Moeilijk lerende Kinderen) overgedragen. Mede aanwezig waren burgemeester Bouwens met de wethouders Rutters en Franssen alsmede vrijwel de hele raad, deken Schulpen van Kerkrade, inspecteur Penders, zuster Notermans van het bestuur der scholen uit Maastricht. Zij allen spraken woorden van dank en waardering over wat hier ten dienste van het M.L.K. onderwijs tot stand was gebracht. Deze M.L.K. school heeft zes leslokalen, een grote aula, lerarenkamer, keuken, handwerkkamer, gymzaal, toiletten en bergruimten. De uitvoering heeft ruim 2 miljoen gulden gekost. De school is gelegen bij de huishoudschool en de recreatiezaal die 3 jaar geleden klaar kwam. Juffrouw Scheeren bood namens de vele leerkrachten van de school zuster Maria Emma een prachtig geschenk aan. Voorheen was in de school als geschenk van het Rijk reeds een kunstwerk van de kunstenaar Egedius Knops geplaatst.

Vogelshow Hoensbroek

HOENSBROEK - Donderdag 11 november opent de vogelvereniging „De Vogelvrienden" in Hoensbroek een vogelshow in zaal Schiffers aan de Markt in Hoensbroek. Er zijn oudere kanaries die al menig internationaal succes hebben behaald. Ook is er een aantal „tropen" van internationale klasse. De leden Bisschops, Raaymakers en Pijpers van de „Vogelvrienden" wisten tijdens internationale wedstrijden diverse eerste en tweede prijzen te bemachtigen. Zij exposeren ook in Hoensbroek. Vrijdag, zaterdag en zondag is de tentoonstelling geopend vanaf 10 uur. Donderdag wordt de expositie geopend om 20 uur en om 18 uur zondag 14 november gaan de deuren weer dicht.

Oude Plaarstraatje krijgt er drie winkeltjes bij

HEERLEN - In opdracht van de heer Jo Kuckelkoren is de firma Vidak uit Nieuwenhagen bezig het voormalig pakhuis in de Plaarstraat te Heerlen om te toveren in drie fraaie winkels, waarvan de heer Kuckelkoren er een zelf gaat exploiteren als galerie, annex kunstwinkel en artistieke curiosa. En daarmee wordt het oude Plaarstraatje, dat Passage, Veemarkt en Morenhoek met de Akerstraat verbindt eindelijk opgenomen in het Heerlense winkelcentrum. De noordwand van deze oude straat was er in zoverre al bij betrokken, dat de winkels aan de Emmastraat er aan de achterzijde in uitmonden. Nu wordt ook de zuidwand aangepakt.

Het gebouw, waarin de drie winkels worden ondergebracht, dateert uit 1906 toen het als stal en opslagruimte werd gebouwd. Later hebben er nog mensen in gewoond en sedert zeventien jaar lag het er leeg, lelijk en verlaten bij. Behalve de verbouwing van het interieur zal de firma Vidak ook de voorgevel schoonmaken en er de frisse kleur van baksteen op terugbrengen. De penanten ertussen worden beige geschilderd. Het geheel wordt opnieuw gevoegd.

Het werk schiet goed op. Half november willen Jo en Inge Keulen in de eerste winkel naast het Wonder van Heerlen onder de naam El Papagaio op de begane grond een boetiek openen. De beide verdiepingen worden ingericht als woonhuis. In het middelste pand sticht de heer Kuckelkoren zoals gezegd een galerie, waarin ook tentoonstellingen mogelijk zijn. Zo zal ter gelegenheid van de opening op 26 november Sacha Juritsz er exposeren. De bestemming van de derde winkel staat nog niet vast. De heer Kuckelkoren denkt aan een bric-à-bracwinkel, een kaasproeverij of iets dergelijks.

Naast het gebouw liggen nog twee terreinen, waarvan de onderscheiden eigenaars de heren Kollenburg en Hundscheidt de kat nog even uit de boom kijken. Als zij besluiten hun terreinen in het winkelgeheel te voegen zal Heerlen er een fraai intiem winkelstraatje bij hebben, dat meteen de Passage ontsluit. En dat samen met de ertegenover liggende Uilestraat een alternatief vormt voor de brede Promenade.

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

CURSUS

SIMPELVELD - Vandaag dinsdag houdt de Limburgse vrouwenbond om 13.30 uur in zaal Jorissen een cursus over „Eet gezond en leef lang". Deze cursus wordt gegeven door mejuffrouw Hennen uit Nieuwstadt.

PRAATGROEP

KERKRADE - Vormingscentrum voor Jong Volwassenen heeft een praatgroep, bestaande uit zes dames, samengesteld om elke dinsdag vanaf 20 uur te praten over diverse onderwerpen. Belangstellenden kunnen dinsdagavond op de Hoofdstraat 64 terecht. Inlichtingen kunnen verkregen worden per telefoonnummer 453791, tussen 9 en 17 uur.

CURSUS

SCHAESBERG - Vanaf dinsdag 9 november en daarna iedere andere dinsdag geeft mevrouw W. Dirks om 13.30 uur in het buurthuis De Molt een cursus in het maken van wandkleden en het bewerken van glas en leer. Voor inlichtingen kan men terecht op het telefoonnummer 311304 of in het buurthuis.

INFORMATIEMIDDAG

KERKRADE - De vriendenkring van ex-mijnwerkers houdt woensdag 10 november om 14.30 uur in het K3-centrum een informatiemiddag over Huisvesting in Kerkrade. Op deze bijeenkomst zal het hoofd van het gemeentelijk huisvestingsbureau, de heer Laven aanwezig zijn om alle vragen te beantwoorden.

ST. MAARTEN

UBACH OVER WORMS - Het St. Maartencomité van Abdissenbosch houdt op 10 november het feest van St. Maarten. De heilige zal worden afgehaald aan het gemeenschapshuis en trekt daarna voorzien van fakkels naar de grote brandstapel. In het gemeenschapshuis krijgen de kinderen een tractatie en de zieken en bejaarden van de parochie ontvangen een fruitmandje.

SYMBOOL

KERKRADE - De directie van de Rodahal heeft van de Nederlandse Vereniging voor Revalidatie, toestemming gekregen voor het aanbrengen van het internationale toegankelijkheidssymbool. Dit betekent dat de Rodahal voldoet aan alle eisen die voor een bezoek van gehandicapten gesteld zijn.

ONTSPANNING

SPORTINSTUIF

HOENSBROEK - Iedere woensdag en zaterdag is er van 14.30 tot 16.30 uur in het zwembad Terveurdt en in de Apollohal een sportinstuif. De deelname kosten zijn ƒ 1,25.

NIEUWE VOORZITTER

SCHAESBERG - De heer W. Negenman is gekozen tot nieuwe jeugdvoorzitter van v.v. Kolonia. Hij volgt dfe heer J. Bindels op die wegens tijdgebrek deze functie moest neerleggen.

HOBBY-AVOND

EYGELSHOVEN - Woensdag 10 november wordt in het Saje-centrum om 20 uur een hobby-avond gehouden. De bezoekers kunnen zich bezig houden met batikken, boetseren, figuurzagen en werken met aardappelen.

CURSUS

SCHAESBERG - Het vrouwengilde van Schaesberg gaat bij voldoende deelname van start met een cursus bridge voor beginners. Deze cursus omvat 10 lessen en staan onder deskundige leiding. Opgave voor deelname kan gebeuren bij mevrouw Haan-Somers, tel. 045-311840.

FILM

BRUNSSUM - Woensdag 10 november wordt om 20 uur in de Librakelder van het VJV aan de Gregoriusstraat te Brunssum, de film „Gale is Dead" vertoond. Het is een documentaire over een aan drugs verslaafd meisje. Voor de discussie na afloop is uitgenodigd de heer K. Dekkers van Elmar het jongerenadviescentrum in Heerlen. **De entree is twee gulden.**

DIEREN

1UITSLAG

VAESRADE - De uitslag van de Forcetour Eijsden gehouden door de duivenvereniging De Bloem uit Vaesrade is als volgt: 1e. J. Geurts, 2e. Smeets, 3e. Duizings, 4e. J. Boss en 5e. P. Wouters.

KAMPIOEN

SCHAESBERG - Bij de oude en jarige duiven van de postduivenvereniging De Oude Liefhebbers werd kampioen de heer J. Spierts. Bij de jonge duiven werden kampioen de gebroeders Quaedvlieg, gevolgd door G. Zijlstra en W. Wetzels.

JONGEREN

NIEUW BESTUUR

SCHAESBERG - Tijdens een bijeenkomst van de jongerengroep „The Sound of Youth" in het wijkgebouw De Molt werd het volgende bestuur gekozen. Voorzitter A. Winkens, het secretariaat ging in handen van mejuffrouw F. Wijnands, 1e. penningmeester J. Janssen, 2e. penningmeester mevrouw M. Boumans, vice-voorzitter werd de heer Fr. van Beem en lid de heren Baggen en Zweiphenning. De dirigent van het koor Bert Naedenoen kreeg een adviserende stem. Verder werd besloten over te gaan tot de goedkeuring en herziening van de statuten en het huishoudelijk reglement, en inschakeling van een notaris. De volledige rechtspersoonlijkheid zal daarmee een feit zijn.

WERKGROEP

TREEBEEK - Werkgroep Jeugd Treebeek start woensdag 10 november in het ontspanningscentrum Chalet weer de HOBBYMIDDAGEN. Van 13.15 tot 14.45 uur kunnen meisjes en jongens van de eerste tot en met de derde klas aldaar terecht en van 15 tot 16.30 uur de meisjes en jongens van de vierde tot en met de zesde klas lagere school. De kosten zijn drie gulden per maand. Men kan zich hiervoor opgeven bij mevrouw Dumont, Ir. De Katstraat 11 te Treebeek, telefoon 213712.

LOTERIJ

PRIJZEN

BOCHOLTZ - De volgende lotnummers komen in aanmerking van een prijs van de loterij gehouden door NOAD: 1254, 168, 236, 1350, 79, 349, 787, 975, 1110, 1161, 1195, 1209, 1282, en 1427. De prijzen kunnen worden afgehaald bij H. Lemmens, Emmastraat 17 en bij café Beckers.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

NIEUW-EINDE - 20 uur in de Varenbeuk door de k.v. St. Jorisgroep.
HOENSBROEK - 20 uur in het gemeenschapshuis Mariarade door het vrouwengilde.
UBACH OVER WORMS - 20 uur in zaal de Brabander door speeltuin Onderling.
BLEIJERHEIDE - 20 uur in het parochiehuis door f.c. Guelle.
HEERLEN - 20 uur in het parochiehuis Sittarderweg ten bate van de Zonnebloem.
HEKSENBERG - 19.30 uur in 't Karrewiel door c.v. Heksebesseme.
BRUNSSUM - 20 uur in hotel Kerkeveld door **Schalmeienkorps Gluck** Auf.
VOERENDAAL - 20 uur in Huize Laurentius door schutterij.
SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.
BOCHOLTZ - 19.45 uur in zaal Franken door k.v. De Toekomst.
VAESRADE - 20 uur in gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
KAALHEIDE - 20 uur in de Jreets door mannenkoor St. Jozef.
SCHAESBERG - 20 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet door tamboerkorps St. Paulus en schutterij St. Hubertus.
HEERLEN - 20 uur in het gemeenschapshuis door s.v. Coriovallum.
HOENSBROEK - 20 uur in Ons Huis door fanfare St. Hubertus.

GEMEENTE

VERGADERING

SCHAESBERG - De raadsvergadering die vandaag dinsdag gehouden zou worden is verschoven naar dinsdag 16 november.

ONDERWIJS

BENOEMING

NIEUWENHAGEN - Mevrouw Ingrid Bonke-Willems is benoemd tot peuterleidster van de stichting Bijzonder Opbouwwerk te Nieuwenhagen. Zij volgt Ine Meisters op die deze functie heeft neergelegd. Mevrouw Bonke werkt momenteel met een groep peuters in het wijkcentrum De Kleikoel en in het sociaal centrum Sidva. Zij is bereikbaar onder het nummer 311738 en 311896.

Een van de grootste groeipercentages in het land

Woningvoorraad Limburg steeg in 1975 met 9244

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG – De woningvoorraad in Limburg nam in de loop van 1975 nog met 9244 woningen, of 30 per duizend bestaande woningen toe. Daarmee heeft het woningbestand in de provincie een van de hoogste groeipercentages in het land. Alleen Noord-Brabant had een hoger groeipercentage, dat in Gelderland was gelijk aan dat in Limburg. De andere provincies blijken een veel kleinere groei te hebben en die nam met name in de drie noordelijke provincies gevoelig af.

De woningproduktie was nog 34 per duizend, en de vermindering door uiteenlopende oorzaken 4 per duizend. Dat laatste is ongeveer het gemiddelde van het land.
Zowel in 1974 als in 1975 was 57 procent van de gereedgekomen woningen bestemd voor bewoning door de eigenaar: alleen in Utrecht was dit percentage nog hoger, de andere provincies blijven hier ver bij achter.

Op 1 oktober 1975 stonden 5607 woningen in Limburg leeg, dat was 400 minder dan een half jaar eerder toen een record bereikt werd. De provincie zit daarmee nu nog boven het cijfer van 1 oktober 1973, toen het aantal leegstaande woningen 5171 bedroeg. Als percentage van de woningvoorraad is de leegstand overigens een van de laagste in Nederland.

Dit alles staat te lezen in het jaarverslag over 1975 van de centrale directie van de volkshuisvesting en staatstoezicht. In het verslag staat ook te lezen dat een bijdrage is verleend in de kosten van het uitvoeringsapparaat van het gemeentelijk samenwerkingsverband „sanering mijnterreinen oostelijk mijngebied gezien het belang van een slagvaardige aanpak van de herstructurering van de mijnterreinen in Zuid-Limburg" Het bedrag van de subsidie bedroeg bijna anderhalve ton. Maastricht ontving verder voor de sanering van diverse gebieden een subsidie van ruim twee ton. Ook Susteren ontving, voor sanering van Kavinksbos, 28.000 gulden.

In 1975 werden in Limburg de grootste, tevens (bijna) de goedkoopste woningwetwoningen gebouwd. De gemiddelde inhoud ervan was 342 kubieke meter (landelijk gemiddelde 328) de gemiddelde stichtingskosten ruim 48.600 gulden (gemiddeld ruim 50.000). Opvallend is dat bij deze lage prijzen het aandeel daarin van technische installatie (cv e.d.) en van de honoraria van architect en toezichthouden het hoogst zijn van het hele land (met uitzondering van de zuideijke IJsselmeerpolders waar echter slechts 67 woningen gebouwd werden).

Grondprijzen

De prijzen van de grond voor woningwetwoningen namen relatief weinig toe, vergeleken bij andere provincies, namelijk met 6,9 procent. Er waren echter ook provincies waar de grondkosten daalden, in Utrecht zelfs met ruim zeven procnet. Gemiddeld kostte de grond voor een woningwetwoning in Limburg 9299 gulden. Het landelijk gemiddelde was 11.816 gulden.

Het aandeel van de flatbouw is in Limburg nog altijd groot. Buiten de Randstad zelfs het grootst van Nederland. Van de woningwetwoningen is 35 procent in 1975 als flat gebouwd, van alle woningen nog 22 procent.
Tenslotte nog het aantal vertrekken waarbij de keuken als vertrek is meegerekend. Acht procent van de in 1975 in Limburg gereedgekomen woningen had 2 vertrekken of minder, 7 procent had 3 vertrekken, 30 procent 4 vertrekken, 41 procent 5 vertrekken, 13 procent 6 vertrekken en 1 procent 7. Het gemiddelde aantal vertrekken is daarmee het laagste van het land, namelijk 4,5 per woning, welk aantal ook geldt voor Zuid-Holland en Utrecht.

Socialisten gebrand op Hoensbroek

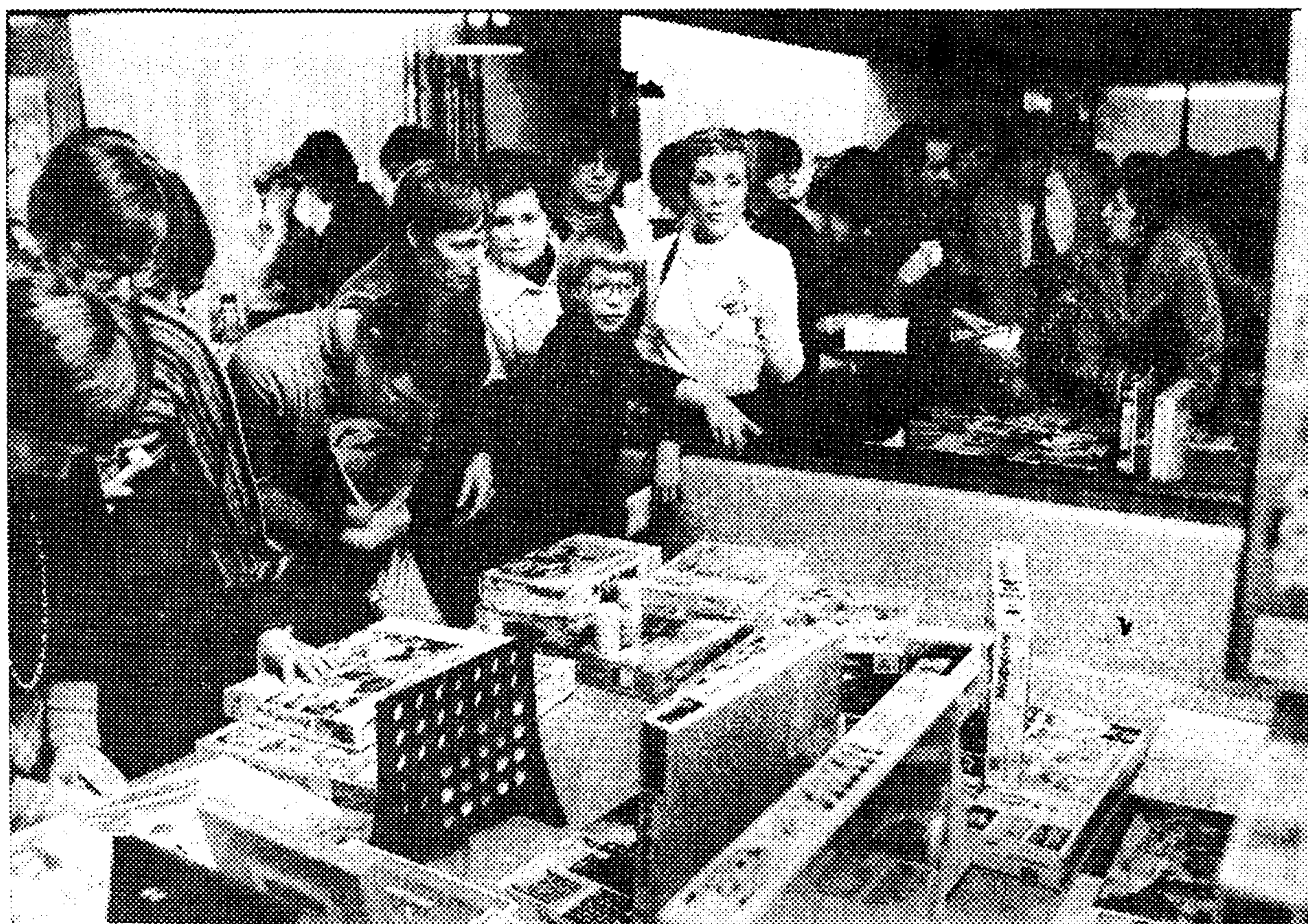
PvdA houdt rekening met spoedig vertrek burgemeester Kessen

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – De Partij van de Arbeid wil de burgemeesterspost van Hoensbroek hebben, wanneer burgemeester A. Kessen deze verlaat. Normaliter zou dat eerst over 2½ jaar zijn, wanneer de heer Kessen de pensioengerechtigde leeftijd bereikt, maar zowel in de PvdA-fractie in de Tweede Kamer als in het provinciaal bestuur van deze partij houdt men rekening met de mogelijkheid dat de heer Kessen om gezondheidsredenen eerder afscheid zal nemen.

Provinciaal PvdA-voorzitter T. Wöltgens: „De partij zal naar Hoensbroek zeker een gooi doen. Heerlen is mis gegaan. Het kabinet beseft intussen heel goed dat er iets gedaan moet worden om de scheve verhoudingen in de spreiding van burgemeesterposten recht te trekken. De Partij van de Arbeid wil Hoensbroek heel graag hebben". Een zegsman van de PvdA stelde gisteren, dat in de kamerfractie al geïnformeerd is naar de interesse voor Hoensbroek.
Ook Wöltgens heeft vernomen, dat Hoensbroek mogelijkerwijs voortijdig vacant kan komen, „maar" zegt hij, „daarover zou ik niets méér willen zeggen zolang de heer Kessen er zelf niets over zegt". Burgemeester Kessen was gisteravond niet zelf bereikbaar. Zijn echtgenote verklaarde namens hem te spreken door mede te delen, dat haar man stellig niet voortijdig zou heengaan: „Hij werkt hier nog 2½ jaar en zal die tijd zeker uitzitten".


● *Direct al dringen .....*



Van onze verslaggever

HEERLEN – Onder het motto „Kijk op speelgoed" werd gisteravond in de lunchroom van V&D te Heerlen een geslaagde voorlichtingsavond gehouden over speelgoed. Deze avond was door dit grootwinkelbedrijf georganiseerd in samenwerking met Weekend-LD.

Velen staken licht op over speelgoed

Vele honderden geïnteresseerden lieten zich tekst en uitleg geven door deskundigen in kinderspeelgoed, die aan een serie stands antwoord gaven op alle gestelde vragen. Ook kreeg men de gelegenheid het speelgoed van alle kanten te bekijken en te bevoelen en op zijn waarde te testen. Veel belangstelling was er tevens voor de stand met speelgoed, dat speciaal is vervaardigd voor gehandicapte kinderen.

Het was de eerste voorlichtingsavond in een serie van drie. Vanavond van 20 tot 22 uur wordt een dergelijke voorlichtingsavond verzorgd door V&D Maastricht in een van de zalen van het Maaspaviljoen aan de Maasboulevard, zodat degenen die gisteravond geen kans hadden, vandaag de gelegenheid krijgen hun licht op te steken over de verrassing die zij hun kinderen met Sinterklaas willen bezorgen. Dat kan ook nog donderdagavond 11 november in Sittard als V&D aldaar een soortgelijke voorlichtingsavond verzorgt in de zaak aan de Markt. Deze avond is eveneens toegankelijk van 20 tot 22 uur.

„Ik heb er geld bij moeten doen"

Weer drie mille tegen kienorganisator geëist

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Conform de uitspraak van de Maastrichtse kantonrechter eiste officier van Justitie mr. J. Fransen in Maastricht gisteren een geldboete van 3000 gulden tegen de Maastrichtse koopman V. V. (32) wegens het zonder vergunning organiseren van kienavonden.

De Maastrichtse politie, die had uitgerekend, dat V. zo'n 13.000 gulden had verdiend aan zijn kienavonden, werd door V. stevig onder handen genomen. Volgens V. was die schatting er oorzaak van, dat de belastingen hem nog eens stevig had aangeslagen en beboet voor achterstallige en verzwegen inkomsten. V. ontkende ook maar een cent overhouden te hebben aan zijn kienbemoeienissen voor drie postduivenverenigingen in Maastricht. „Ik heb er geld bij moeten doen. Ik kocht alleen de prijzen en dikwijls kwam ik daar niet eens aan uit".
Verklaringen van de betreffende verenigingen, dat zij 200 gulden kregen en de rest door V. werd geregeld, ontkende V. die eiste, dat de penningmeesters van de verenigingen nogmaals worden gehoord. De rechtbank doet over veertien dagen uitspraak.

Rijden zonder verzekering kost 250 gulden

HEERLEN – Het rijden in een auto, die niet verzekerd is kan je op een boete van 250 gulden komen te staan. Dat ondervond maandagnorgen een vijftal burgers toen zij op de zitting van het kantongerecht verschenen.

Een van hen, de heer A.M., zag zijn boete oplopen tot een bedrag van 650 gulden. Bovendien veroordeelde de kantonrechter hem tot twee weken voorwaardelijke hechtenis. De man bleek voor de vijfde keer betrapt te zijn, terwijl hij zonder rijbewijs een auto bestuurde en daarbij het verkeer gehinderd had. M. deelde mee, dat hij nu bezig is om zijn rijbewijs te halen. De heer R.S. had ook zonder rijbewijs en zonder verzekerd te zijn plaats genomen achter het stuur. Hij was bovendien nogal onvoorzichtig weggereden, waardoor hij een andere auto hinderde en verder bleek de rem niet in orde.
Hij hoorde een boete van 525 gulden tegen zich uitspreken. Verder wordt de auto verbeurd verklaard en werd hij gewaarschuwd met een week voorwaardelijke gevangenisstraf. Kantonrechter mr. Tacken had moeite om de jongeman de ernst van dit verkeersmisdrijf duidelijk temaken. „Ik betaal geen rooie cent en ik ga ook niet zitten", mopperde S. terwijl hij de zaal verliet.

Grafische bond Heerlen 70 jaar

HEERLEN – De afdeling Heerlen van de Grafische Bond NKV viert op 27 november het 70-jarig bestaan. Hetgeen dus wil zeggen, dat zij kort na de eeuwwisseling werd opgericht en nog altijd onverdroten en energiek haar werk doet. Van het zeventigjarig bestaan maakt men gebruik om even een adempauze in te leggen. En een aantal verdienstelijke jubilarissen te huldigen.

Dat zijn op de eerste plaats de heren H. Habets en H. Scheyen, die 25 jaar in het bestuur zitten, M. Butink, 25 jaar vertrouwensman en J. Verheezen, 25 jaar vaandeldrager. Zij doen mee aan de officiële receptie. Tijdens het avondfeest worden nog in de hulde betrokken de leden K. Meegen (50 jaar), W. Coolen, H. Bisschops, H. van de Kerkhof en J. Dortu, die 25 lid zijn.
De jubileumviering begint om 17 uur in de Paterskerk aan de Sittarderweg met een plechtige Eucharistieviering met muzikale opluistering door het mannenkoor Polyhymnia. Van 18.30 tot 19.30 vindt in de zalen van Stad Heerlen aan de Sittarderweg een receptie plaats, die om 20 uur overgaat in een feestavond. The Highlight zorgt voor de muziek. Na de huldiging van de jubilarissen volgt een optreden van de Limburgse troubadour Bert Naedenoen en verder is er nog een tombola.

„Ze jagen je van het fietspad af"

HEERLEN – Kantonrechter mr. J. Tacken legde aan de heer A. L. uit Heerlen een boete van vijftien gulden op, omdat hij niet op de Schelsberg op het fietspad had gereden. „Ze jagen je van het fietspad af. In heel Heerlen zijn de fietspaden zo slecht, dat je er niet op kunt rijden. Als er in de autoweg een gat zit, dan wordt het meteen dichtgemaakt", aldus de jonge fietser, die zich gediscrimineerd voelde door het slechte onderhoud van de fietspaden.

EXAMENS

UTRECHT – Aan de Rijksuniversiteit te Utrecht slaagde voor het tandartsexamen de heer A. J. Chr. M. Wirtz te Heerlen; voor het doctoraal examen opvoedkunde de heer J. E. M. Hoedemakers te Neerbeek.

HEERLEN – Aan de HTP te Heerlen slaagden voor het doctoraal examen theologie M. W. G. A. H. Hendriks uit Puth-Schinnen en voor het kandidaatsexamen theologie J. L. J. Peeters uit Heerlen.

NIJMEGEN – Aan de katholieke universiteit te Nijmegen zijn geslaagd voor het doctoraalexamen tandheelkunde: J. L. H. A. Tuinstra uit Maastricht en voor het MO-A examen wiskunde L. P. F. Kemerink uit Heerlen.

Betrapt met gestolen fietsen

Drie maanden geëist tegen „verzamelaar"

MAASTRICHT – Alles sprak tegen Jac. S. (25) uit Heerlen. Toch ontkende hij gisteren voor de rechtbank in Maastricht ook maar één fiets- de Heerlense politie vond er 21 in zijn verzameling- in zijn leven te hebben gestolen. Toch greep de politie S. in mei in de kraag op het Heerlens station terwijl hij twee in Eindhoven en Weert gestolen fietsen uit de trein haalde en deze naar zijn opslagplaats wilde brengen.

Een intensief onderzoek naar de verkopers van vehikels - ene van Houwelingen in Eindhoven en ene Hamers in Maastricht - leverde niets op. In totaal werden zeven fietsen uit de verzameling van S. als gestolen geidentificeerd.
Officier van Justitie mr. J. Fransen eiste gisteren drie maanden gevangenisstraf tegen S. wegens diefstal. Hij hanteerde daarbij de lijn van de Hoge Raad, die ervan uitgaat, dat iemand die enkele malen dichtbij de plaats van de diefstal is geweest en later in het bezit blijkt van het gestolene als dader wordt aangemerkt. In elk geval vond hij S. schuldig aan heling van de fietsen. Uitspraak over veertien dagen.

Celstraf voor schoonvader

MAASTRICHT – De rechtbank in Maastricht heeft M. de G. (57) uit Sittard veroordeeld tot drie maanden gevangenisstraf wegens het toebrengen van letsel aan zijn schoonzoon. Tijdens een vechtpartij schoot De G. enkele kogels in het lichaam van de schoonzoon die hem aanviel. Hij werd vrijgesproken van de poging tot doodslag.

Vier weken

Wegens diefstal van zes fietsen heeft de rechtbank in Maastricht de 67-jarige J.S. uit Sittard tot vier weken gevangenisstraf veroordeeld. De officier van Justitie had veertien dagen geleden tegen opa S. zes weken geëist.

PROVINCIE vandaag

Automaat geplunderd

KERKRADE – De inzittenden van een politiepatrouillewagen merkten gisteren aan de Hoofdstraat in Kerkrade op, dat onder een sigarettenautomaat een pakje rokertjes lag; tevens zagen zij dat het glas van de automaat vernield was. Enkele meters verderop stond de 17-jarige T. B. te kijken of hij van de prins geen kwaad wist. Een onderzoek leverde onmiddellijk het resultaat, dat de jongeman onder zijn bloes enige tientallen pakjes sigaretten had opgeborgen. Hij gaf toe, dat deze afkomstig waren uit de opengebroken automaat, maar verklaarde dat het glas van het apparaat al vernield was toen hij het voor het eerst in het blikveld kreeg.

Massale protestreis

ROERMOND – 125 van de 180 algemeen maatschappelijke werkers uit Limburg zullen woensdagmorgen in alle vroegte naar Den Haag reizen om op het Binnenhof te protesteren tegen de vacaturestop die sinds juli voor hun vakrichting van toepassing is. Landelijk gezien zullen er ongeveer 800 van de 1800 werkers acte de présence geven. De bureaus zullen voor noodgevallen geopend blijven. Via een advertentie in de provinciale dagbladen verontschuldigen de Limburgse maatschappelijk werkers zich voor hun actie. Zij zeggen, dat de toekomst van het werk op het spel staat. Cliënt en werker hebben er recht op te weten waar zij aan toe zijn. Vandaar, dat besloten is de zaak niet helemaal plat te leggen. Het protest valt samen met een gesprek, dat landelijke lzndelijke afvaardiging van de maatschappelijk werkers: „de Joint" zal hebben met vaste veste Kamercommissie van CRM over de bezuiningingsmaatregelen van staatssecretaris Meyer (CRM). Tijdens de demonstratie zal het woord gevoerd worden door afgevaardigden van het „Anti CRM Bezuinigingsfront", de Nederlandse Vereniging van Maatschappelijk Werk en de ambtenarenbond „ABVA". Vervolgens zal een manifest worden aangeboden aan een CRM-vertegenwoordiger. De Limburgse delegatie zal voorts een gesprek hebben met enkele CDA-Tweedekamerleden over de consequenties van de vacaturestop met name in deze provincie.

Rechtzetting

GULPEN – In tegenstelling tot hetgeen gisteren op grond van een fictieve melding in ons blad werd bericht, moet worden medegedeeld, dat de 22-jarige J. Vluggen uit Gulpen die zondag in zijn woonplaats tegen een aanliep janliep ten gevolge daarvan niet om het leven gekomen is.

Limburgs Oratorium

HEERLEN
a- HEERLEN – Rond de jaarwisseling is er in Heerlen en Kerkrade een uniek kerstoratorium te verwachten. Het is het eerste Limburgse Oratorium, dat uitgevoerd wordt. Dit kerstoratorium czn van Vranken uit Bunde is precies 50 jaar geleden ontstaan. De uitvoerenden zijn Heerlense Oratoriumvereniging, St. Paschaliskoor en het Kerkraads Symfonie-orkest. Solistische medewerking verlenen Bröcheler, bariton; beriton; Christa Wolfs, sopraan. Aan de piano Lotti Wackers-Haas. Het geheel staat onder leiding van Jef Somers. In ttaal werken ongeveer 200 mensen uit Heerlen en Kerkrade aan deze produktie mee. De uitvoeringen zijn gepland op 2 januari om 20 uur in de Heerlense stadsschouwburg en op 29 december in de Jozef en Norbertuskerk te Kerkrade.

Ornatex draait weer volop

KERKRADE – Ornatex BV in Kerkrade zal geen verlenging aanvragen voor een werktijdverkorting. Het textielbedrijf, een dochteronderneming van Industriële Maatschappij Oranje Nassaumijnen, op industrieterrein indrustrieterrein Dentgenbach in Kerkrade heeft afgelopen zes weken korter gewerkt wegens afzetmoeilijkheden. De ontwikkeling van de vraag is echter weer dusdanig dat opnieuw volop geproduceerd kan worden.

Vaals tegen harder rijden

DEN HAAG – Op november novemnber behandelt de Derde Kamer van de Raad van State het beroep dat B. en W. van Vaals hebben ingesteld tegen de beslissing van de minister van Verkeer Waterstaat, om Waterstaatom de 70-km-borden te doen verwijderen langs weg 48, van de bebouwde kom van Vaals naar de Belgische grens. Volgens het ministerie zijn die borden daar niet meer nodig, gezien het geringe verschil met de algemeen geldende snelheidsbeperking tot 80 km. Het gemeentebestuur is het daar niet mee eens. Het stelt dat de beslissing in het nadeel is van het niet-gemotoriseerde verkeer en wijst erop dat bewoners van Wolfhaag en Raren langs deze weg zonder voet- of fietspad te voet of per fiets naar en van Vaals plegen te reizen.

Met blijdschap geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

Dennis

Hub Franssen
Lea Franssen-Steijns

Hulsberg, 4 november 1976.
Dr. Poelsstraat 19.
Tijd. adres:
de Wever ziekenhuis,
afd. 2 west K 42.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is om allen persoonlijk dank te zeggen, doen wij het langs deze weg. Heel hartelijk dank zeggen wij aan burgemeester v.d. Ven en echtgenote, raadsleden, pastoor Jongen, Kerkelijk Zangkoor St. Cecilia, harmonie St. Agatha, bejaardenkoor, bejaardenvereniging, buurtvereniging Trintelen, familie, vrienden en bekenden voor de belangstelling, gelukwensen, bloemen en cadeaus, ontvangen bij ons

gouden huwelijksfeest

Familie
J. MUYRERS-GROENEMEIJER
kinderen en kleinkinderen

Trintelen-Eys, november 1976

---

† Dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen, is heden na een kortstondige ziekte, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de ouderdom van 75 jaar, nog vrij onverwacht van ons heengegaan, mijn dierbare vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Heinen

echtgenote van
BERNHARD RADEMACHER

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

Nieuwenhagen: B. Rademacher
Nieuwenhagen: Th. Smeets-Rademacher
A. Smeets
Nieuwenhagen: J. Rademacher
C. H. Rademacher-Coslar
Kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Heinen
Familie Rademacher

Nieuwenhagen, 7 november 1976
Oranje Nassaustraat 1

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 11 november a.s. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide. Bijeenkomst in de kerk om 10 uur. Geen condoleren.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van woensdag 10 november a.s. om 18.30 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente te Nieuwenhagen, Raadhuisstraat 32. Bezoektijd van 18.15 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Geheel onverwacht nam God heden van ons weg, midden uit haar gezin, voorzien van de H.H. Sacramenten, mijn lieve vrouw, onze zorgzame en onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma, dochter, zus, schoonzus, tante en nicht

Helena Maria Hermsen

echtgenote van
HEIN HEUVELMAN

op de leeftijd van 45 jaar.

De diepbedroefde familie:
Rimburg: H. R. Heuvelman
Rimburg: Fam. Theissen-Heuvelman
Ronald en Marjo
Kerkrade: M. Heuvelman en Hub.
Rimburg: Herman Heuvelman
Ubach-Palenberg: Fam. Stölz-Heuvelman
Andreas en Daniela
Kerkrade: Rosy Heuvelman
Rimburg: Gerda Heuvelman en verl. Chris
Rimburg: Henk Heuvelman
Rimburg: Anita Heuvelman
Familie Hermsen
Familie Heuvelman

Ubach over Worms, 7 november 1976
Broekhuizenstraat 18

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 10 november a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de Allerh. Drievuldigheid te Rimburg. Samenkomst in de kerk. Daar wij van uw medeleven overtuigd zijn is er geen condoleren.
Hedenavond zal om 19 uur in vorengenoemde kerk de avondmis voor de overledene gehouden worden, waarna H. Mis tot haar intentie.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden bereikte ons het bericht van het overlijden op 78-jarige leeftijd van onze oud-voorzitter en erelid

de heer

Lambert Wijnen

begiftigd met de zilveren eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau

Hij was gedurende meer dan 50 jaar lid van onze vereniging en in deze tijd een grote steun en stuwende kracht. Moge hij rusten in vrede.

Bestuur, directie en leden
Philharmonie Sittard

---

† In de vrede van Christus is heden voorzien van het H. Sacrament der zieken in het r.k. ziekenhuis te Sittard van ons heengegaan onze innigstgeliefde moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Maria Hubertina v.d. Beek

weduwe 1e huwelijk van
NICOLAAS HUBERTUS GIJSKENS
weduwe in het 2de huwelijk van
ANTONIUS HUBERTUS HECKER

in de leeftijd van 84 jaar.
Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Obbicht: A. H. Gijskens
Obbicht: M. H. Hecker
Obbicht: J. M. Hecker
Obbicht: M. H. Hecker
kinderen en kleinkinderen
Familie v.d. Beek
Familie Gijskens
Familie Hecker
Familie Hubens

Obbicht, 7 november 1976.
Dorpstraat 76.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op woensdag 10 november a.s. in de parochiekerk van de H. Willibrordus te Obbicht om 10.00 uur.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in voornoemde kerk vanaf 9.45 uur.
Wij zullen haar herdenken in de mis van heden, dinsdag 9 november a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard.
Bezoek dagelijks van 17.30 - 19.00 uur.

---

† Na een kortstondige ziekte, doch vrij onverwacht is op de leeftijd van 78 jaar, van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, onze dierbare zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Philomena Palmen

Uit aller naam:
Broers, zusters,
Schoonbroers en schoonzusters
Jo Palmen
Mia Palmen-Hendriks
en kinderen

Brunssum, 6 november 1976.
Grachtstraat 11.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 11 november a.s. om 11 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.
Samenkomst in de kerk, doch daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Woensdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum, bezoek van 14.00 tot 15.00 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze als zodanig te beschouwen.

Met diepe droefheid, maar met grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, geven wij U kennis van het overlijden van mijn lieve man en onze zorgzame vader, schoon-, groot- en overgrootvader

Coenraad Johannes Aarts

echtgenoot van
MARGARETHA ANNA JOUSTRA

in de leeftijd van 83 jaar.

Treebeek: M. A. Aarts-Joustra
Puth-Schinnen: W. Aarts
A. P. Aarts-van der Brug
Nuenen: G. N. Itz
J. M. Itz-Aarts
New York: M. Itz
C. H. Itz-Aarts
kleinkinderen en
achterkleinkinderen

Heerlen, 6 november 1976.
Trichterweg 102.

De begrafenis zal plaatshebben op woensdag 10 november a.s. op de Algemene Begraafplaats te Treebeek.
Bijeenkomst en condoleren in het rouwhuis Trichterweg 102, Treebeek, om 13.45 uur, waarna om 14.00 uur vertrek naar bovengenoemde begraafplaats.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregorius ziekenhuis te Brunssum.
Bezoektijden van 14.00-15.00 uur en van 17.30-18.30 uur.

Heden overleed na een kortstondige ziekte, in het Gregorius-ziekenhuis te Brunssum, op de leeftijd van 58 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, oom en neef

Jan Snippe

echtgenoot van
WILHELMINA RAS

De diepbedroefde familie:
Brunssum: W. Snippe-Ras
Echt: J. Snippe
J. Snippe-van de Laar
en kinderen
Barneveld: M. Heumen-Snippe
L. Heumen
en kinderen
Hoensbroek: J. van de Weijer-Snippe
J. van de Weijer
Familie Snippe
Familie Ras

Brunssum, 7 november 1976.
Schuttekampweg 15a.

De begrafenis zal plaatshebben op donderdag 11 november a.s. op de algemene begraafplaats Merkelbeekerstraat te Brunssum.
Vertrek vanaf het rouwhuis Schuttekampweg 15a om 14.00 uur.
Voor vervoer is gezorgd.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij die geen kennisgeving ontvangen hebben gelieven deze als zodanig te beschouwen.

---

† Na een kortstondige ziekte en gesterkt door het H. Sacrament der zieken, overleed in het St. Barbara ziekenhuis te Geleen, op 80-jarige leeftijd, onze lieve vader, schoonvader en opa

Johannes Gerardus Govaarts

weduwnaar van
JOHANNA VANDERMEULEN

Geleen: J. H. Govaarts
H. A. Govaarts-van Hoef
Annelies, Marion, Jacques
Geleen: C. P. A. M. Govaarts-de Martines
Anke, Carien, Monique
Utrecht: A. H. Govaarts
A. A. M. Govaarts-van Boom
Johanneke, Annemarie
Geleen: A. C. Vandermeulen

Geleen, 6 november 1976.
Kummenaedestraat 10.
Corr.-adres: Kluis 2, Geleen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 10 november a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in bovengenoemde kerk vanaf 10.45 uur.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van heden, dinsdag 9 november om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuren dagelijks van 18.00-19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Geheel onverwacht ging heden van ons heen gesterkt door het sacrament der zieken in de ouderdom van 54 jaar mijn lieve zoon, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Willy Kuijpers

Susteren: Th. H. Kuijpers
Pey-Echt: Lies Hausmans-Kuijpers
Jac Hausmans
Karin
Susteren: Harry Kuijpers
Clara Kuijpers-Waeijen
Thea, Jac, Conny
Annie Kuijpers
Truus Kuijpers
Pey-Echt: Toos Hochstenbach-Kuijpers
Jan Hochstenbach
René en Marjo,
Marianne, Ellis
Familie Kuijpers
Familie Tijssen

Susteren, 8 november 1976.
Julianalaan 19.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben donderdag 11 november a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O. L. Vrouw Ontvangen te Mariaveld-Susteren.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.
De overledene zal worden herdacht woensdag a.s. tijdens de avondmis van 7 uur in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel Huize Vastrada Susteren dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Met droefheid, maar tevens met gerustheid in ons hart, delen wij u mede, dat zij, wier naam in Gods hand geschreven staat, heden van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, in de ouderdom van 83 jaar, onze goede moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Maria Elizabeth Bremen

weduwe van

Gerard Hendrik Henssen

Heerlen: Lies en Hub Vranken-Henssen
kinderen en kleinkinderen
Mia Henssen
Wiel en Jessi Henssen-Oostwegel
en kinderen
Voerendaal: Hub en Ria Henssen-Kouters
en kinderen

Heerlen, 7 november 1976.
Schoutstraat 13.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 11 november a.s., in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen Heerlen, om 14.00 uur, waarna begrafenis op het R.K. Kerkhof, Akerstraat te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur.
Eucharistieviering woensdagavond om 19.00 uur in de dagkapel van voornoemde kerk.

---

†

Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden in het ziekenhuis te Sittard op 75-jarige leeftijd voorzien van het H. Sacrament der zieken van mijn inniggeliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, behuwdvader en opa, broer, zwager, oom en neef

Jan Juliaan Lodewijk Mentjens

echtgenoot van

Maria Catharina Heinen

Gedenk hem in uw gebeden.

Nieuwstadt: M. C. Mentjens-Heinen
Nieuwstadt: A. A. Mentjens
A. S. Mentjens-Schroeder
Ursula, Karin, Irene
Nieuwstadt: M. J. G. Bergh-Mentjens
F. J. G. Bergh
Evelyne
Holtum: J. J. L. Mentjens
W. H. M. Mentjens-van Sloun
Maurice
Grevenbicht: C. J. M. Reynen-Mentjens
J. A. Reynen
Cesco
Sittard: F. J. Mentjens
M. C. G. Mentjens- Huizenga
Sylvia
Familie Mentjens
Familie Heinen

Nieuwstadt, 6 november 1976.
Markt 27.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op woensdag 10 november a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk te Nieuwstadt.
Bijeenkomst Markt 27 alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.
Vanavond, 9 november om 19.00 uur avonddienst in genoemde kerk tot intentie van de overledene.
Bezoekuren rouwkapel ziekenhuis Sittard van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wegens het overlijden van vader, zijn onze zaken

Kapsalon J. Reynen-Mentjens
Boulevard, Grevenbicht

Bakkerij J. Mentjens-van Sloun
Martinusstraat, Holtum-Born

op de dag van de begrafenis

woensdag 10 november gesloten.

Voor het door u betoonde medeleven bij het overlijden van onze vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader

C. H. Hoebergen

betuigen wij allen onze hartelijke dank. Een bijzonder woord van dank aan directie, verplegend en verzorgend personeel van bejaardenhuis „De Regenboog", voor de goede zorgen waarmede zij hem in zijn laatste levensjaar omringd hebben.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 14 november a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen.

GEBOREN

Peter, zoon van Piet en Juul de Bruyn-Kuiper. Cadier en Keer, Christinastraat 23. Tijd. adres: ziekenhuis St. Annadal B 6, kamer 6.

OVERLEDEN

† Matheus Hubertus Lardenoije, echtgenoot van Maria Agnes Loijson, in de leeftijd van 70 jaar. Heer, Concordiastraat 22. De plechtige eucharistieviering heeft plaats op 9 nov. om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† Suzanne Meuffels, echtgenote van Frans Alexander Fresow, in de leeftijd van 65 jaar. Maastricht, Burg. Ceulenstraat 13b. Corr.adres: Groene Rein 43, Cadier en Keer. De plechtige eucharistieviering heeft plaats op 10 nov. om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus te St. Pieter, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof te St. Pieter op de berg.

AUTO'S & MOTOREN

Voor UITLIJNEN autobanden. Thijssen b.v., Geleen. tel. 04494-45100. x

OPEL Kadett Special '76 van nieuw niet onderscheiden, signaal oranje, 14000 km gel. f 2000,- onder nieuw prijs. Kasteelstr. 49 Brunssum tel. 045-255027.

PEUGEOT 104, bwj. '75; Peugeot 204, bwj. '74. Te bevr. na 18 uur Hellebroek no. 95. Nuth.

Automatic OPEL Kadett 75 33000 km, kleur l.blauw, a. nw. f 8750.-. Tel. 04752 - 1515.

Te k. div. nwe SIMCA'S 1100, type '76, met zeer aantrekk. kortingen. Uw Simca-, Chrysler- en Matra-dealer Coumans, Stationsstr. 46, Beek, tel. 04402-1243. x

Voor ACCU's autobanden Thijssen BV. Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel. 04494-45100. x

Voor BALANCEREN: Autobanden Thijssen b.v. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Te k. CHYSLER 180 '73 km.st. 55.000 in zeer goede staat. Belgiëstr. 4 Geleen. tel. 46781.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en Sloperij S. Marxer Kapelw. 24 Heerlen tel. 710418. x

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v. Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor SCHOKBREKERS autobanden Thijssen BV. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Te k. MINI 1000 '72, i.z.g.st. Pieterstr. 8, Schaesberg.

Automobielbedrijf F. Klijn. AUDI 100 L 74; Audi 90 LS 73; Audi 80 73; Passat 74, Passat 75; Passat comfort 76; Renault 6 TL 73; Simca 1100 GLS 74; Simca 1100 71; Mini 1000 71; Mini Cooper 74; Golf extra 75; Golf LS 74; Golf demonstr. 76; VW K 70 72; AlfaSud 73; Opel Commodore coupé 68; Fiat 24 69; Fiat 128 71; Opel Kadett 72 69; Ford 17 M 71; Ford Mustang 75; Daf 44 69; VW 1300 73 69; VW Pick Up 71; VW bestel 69; Citroën Dyane 6 75; Passat LS Variant 74. Inruil en financiering mogelijk. BOVAG garantiebewijs, VW Audi dealer F. Klijn Economiestr. 47 Hoensbroek. Tel. 214415. x

Wie heeft een Chevrolet MALIBU SS e.a. 1965 te koop voor sloop of onderdelen. Tel. 045-456711.

Te k. gevr. alle SCHADE-AUTOMOBIELEN en oude metalen, ijzer enz. Wij halen uw oude auto af tegen betaling. Wij betalen de hoogste prijzen voor alle oude metalen, ijzer, koper enz. Autohandel autosloperij en bergingsbedr. P. J. Wolters, Sportstr. 30 Kerkrade-W. 045-411480. x

MINI Clubman 1100 '74; Ford Taunus 1600 L '73; Mazda 1000 '73; Mercedes 220 D '72; Opel Rekord 1400 L '72; VW 1300 de luxe '71; Alfa Romeo 1300 '71. Auto's met goede garantie. Autobedrijf Martin, Hellebroek 37 Nuth, tel. 04447-2412.

VOLVO Amazone 121. Schadewagen. J. Houtvast Kampstraat 7 Nuth.

SIMCA RALLY 1 te k. bj. 73. mey anwb rapp. Semmelweisstraat 11 Hrln. Grasbroekerveld. x

Te k. OPEL Ascona 12, bj. '74. Wolfhagen 5B, Schinnen. x

OCCASION SHOW Ford Taunus 1600 oranje '75, Ford Taunus 1600 luxe grijs '75, Ford Taunus 1600 Base rood '74. Ford Taunus 1600 luxe geel '73, Ford Taunus 1600 luxe oranje '73, Ford Taunus 1300 Station zilver '72, Ford Cortina 1600 Station grijs, '70, Ford Capri 1500 luxe bruin '72, Ford Capri 1500 luxe paars '70, Ford Escort 1100 geel '74, Ford Escort 1100 bruin '71, Datsun 140 J oranje '74, Alfa Sud grijs '73, Fiat 124 groen '74, Fiat 128 '71, Fiat 850 coupé geel '71, Fiat 600 rood '72, Citroen Dyane 4 beige '75, Citroen Dyane 4 rood '73, Citroen Ami 8 wit '70, Peugeot 204 groen '72, Peugeot 204 wit '72, Simca 1000 Rally oranje '74, Simca 1100 special geel '74, Simca 1100 beige '72, Renault 12 groen '74, Renault 6 rood '72, Mini 1000 oranje '75. Sunbeam 1250 TC oranje '73, Opel Kadett bruin '72, Opel Ascona 1600S bruin '73, Opel Ascona 1600 bruin '73, Opel Ascona 1600 geel '73, Opel Record diesel geel '73, VW 1200 blauw '69, VW Jeans geel '74, VW passat geel '75, VW Pick-up met huif oranje '74, Toyota Mark 11 4-deurs geel '74, Toyota Celica ST rood '72, Toyota Carina groen '75, Toyota Carina rood '73, Toyota Carina geel '72, Toyota Corolla 20 economic wit '74, Toyota Corolla 20 luxe oranje '74, Toyota Corolla 20 luxe geel '74, Volvo 142 de luxe blauw '74. Volvo 144 Grand Luxe goud '72. Daf 66 Marathon '75-'72. Daf 66 Station '75, Daf 66 Super Luxe '75, '74, Daf 66 luxe '75, '74, '73, '72, Daf 55 '72, '71, '70, Daf 44 '74, '73, '70. Daf 33 '72, '71, '70. Deze wagens worden met een V.V. inspectierapport en 3 maanden BOVAG-garantie afgeleverd. Inruil en Financiering mogelijk. Occasion-Centrum Charles Feyts B.V., Provincialeweg Noord 9 Oirsbeek, tel. 04492-1314. Uw dealer voor Volvo en Daf. x

V.W. BUS eind '72 m. ruiten f 3750.-; Capri 1300 L type '74, apart mooi f 7450.-; MGB cabr., nieuwe auto f 1200.-; Austin 1300 GT 39.000 km f 5950.-; Ford 1600 L '73, 60.000 km, f 5250.-; Mini 1000 L '74, met radio, mistl. etc. f 4750.-; speedboot 8 pers., m. 110 p.k. motor en trailer f 7900.-. ANWB-keuring toegest. Inruil mogel. Ganzeweide 146. H'heide. tel. 215613. x

Weg. emigratie te k. MINI CLUBMAN i.st.v.nw. Tel. 045 nr 254584. x

Te k. MOTORBLOK Taunus 12M, compl. Kerkpl. 6. Hoensbroek. x

Te k. FORD Escort Sport van partic. z.g.a.n. weg. omstandigh., bwj. '73, ANWB-keuring toegest. f 3850.-. Tel. 04490-7856. x

MAZDA 1000 74, Mazda 73, Mazda 1300 74, Mazda 1300 coupé 73, Mazda 818 75, Mazda 616 75, Morris 850 73, Morris Marina '73, Ford Granada 73, Daf 55 73, Citroën 2CV, Fiat 127 '72, Peugeot 204 72. Alle Mazda-modellen uit voorraad leverbaar. Mazda Center Autobedrijf Leijmborgh, Bornerweg 8, Limbricht. Tel. 04490-5838. x

Wij kopen en halen uw oude auto. Tevens het juiste adres voor alle types gebruike auto-onderdelen. Autosloperij Verboom bv Leemkampsweg 2 Palemig-Heerlen tel. 045-710654 en 717512. x

Te k. OPEL Kadett bj. '71, i.z.g.st. Prinses Irenestr. 77, Ch'mont, tel. 457129. x

Koopje: DAF 33 L., nwe banden, trekh., i.z.g.st. Vraagprijs f 350.-. Locht 58 Kerkrade-West. x

Met BOVAG-gar. te koop ASCONA 1600 1973, Kadett '73 - '74, Kadett Caravan '71, Toyota '71., Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57 Ubach over Worms. x

Te k. goed onderh. OPEL Kadett, 1e eig., bwj. '70. Te bevr. Kohlbergsgracht 41 te Bleijerheide. x

Te k. VW Passat LS, bwj. '73, km.st. 70.000. Te bevr. na 18 uur Karel Doormanstraat 18, Schaesberg. x

Inruilwagen OPEL Rekord 1700, bwj. '70, i.z.g.st. f 1850. Bekkerweg 84a, Heerlen, na 17 uur. x

Autobedrijf HAMERS Heerlen biedt aan: 10 nieuwe USA-cars v.a. f 19.000.- incl. BTW; Buick Skyhawk Sport 2 + 2, 6 mnd. oud; Chrysler Newyorker coupé, 8 cyl. automaat '72, als nw.; Opel Rekord 2100 Diesel '75, automatic, 4-drs, radio, enz. BMW 3.0 S automaat '73, zilvermetallic; Datsun 120 Y Coupé '76, 16.000 km, geel; Datsun Cherry 100 A '75, 13.000 km grijsmetallic; Audi 80 4-drs '74, rood; Fiat 128 '74, 38.000 km, geel, radio, enz.; Ford 1600 L '74 bronsmetallic; Ford 1300 '72; Ford 15M f 400.-; Opel Ascona stationcar type '75, als nw.; Opels Kadett '70, '71, '72, v.a. f 1900.-; Opel Rekord 1700 '70 f 1600.-; Toyota Corona 5-bak, '75, als nw.; Simca 1000 Ralley 2 '73 als nw.; Simca 1000 Special '74, 30.000 km gel.; Simca 1000 GLS '72; Fiat 128 SL coupé '74 rood; Citroën 2 CV 2x '74, 22.000 en 28.000 km gel.; Citroën Dyane f 2250.-; Citroën 2 CV '71 f 1250.-; Citroën DS Spec. f 2500.-; Daf 55 coupé f 1500.; Mini 1000 Clubman '72-'73; Renault 16 TL '73, radio, enz.; Kadett f 500.-; Chrysler 160 '71 f 1650.-; Peugeot 204 '71, enz., enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financ. Gratis grote beurt. In de Cramer 1. Heerlen, naast Arel-Bastiaans, hoek autoweg, t.o. Nat. Houthandel. x

Bij Donny kijken is kopen. Steeds voorradig 75 auto's in alle typen en prijsklassen. Direkte financiering. Ook zonder geld. Volle garantie. LANDROVER type 88. Peugeot 304 '74 en '73. Peugeot 104 luxe type '74. VW Golf '74 en '73. Datsun Cherry '73 en '72. Datsun 1200 '73. Ford Capri 1600 '73. 1500 '71. 2000 '70. 8x Ford 1600 L en 2000 coupé. Div. Escorts. Alfa 2000 '73. Alfasud '74 en '73. Viva '75 Renault R12 TL '73. VW 1302 - 1300 Luxe, Opel Rekord en Ascona, diverse Kadetts '75 en '74, Citroën GS Dyane en 2 CV. 10x Simca 1100 - 1000. x

Te k. van partic. i.z.g.st. MERCEDES '69. Telef. 045-351360. x

Te koop door dame haar CHEVROLET Impala Hardtop T '70, km.st. 51.000, trekh., radio enz., auto verkeert in pracht staat f 3850. Inruil mogel. Paulusstr. 11, Sittard.

V.W. te koop, met nieuwe motor, f 600.-. Dr. Poelsstr. no. 6, Valkenburg.

Te k. FIAT 128 bj. '71, in z.g.st., km.st. 57.000; prijs f 2250.-. Gar. Schreinemakers, St. Servatiusweg 77 te Heer-Maastricht, tel. 043-23458. x

DATSUN 100 A '74, 24.000 km: Datsun 180B '74, 41.000 km f 7900.-; Datsun 1200 bruin, 4-drs '73 f 4900.-; Kadett Rally, geel '73; Kadett '71 geel f 2200; VW 1302 S. Am. uitv. f 2000; Renault R 5 '74 f 5900; 12M '67 i.z.g.st.; VW 1200 rood '68 f 600; Kadett coupé i.g.st. f 250. Garantie, financ., inruil. B. Aretz, Barbarastraat no. 10, Palemig-Hrln. tel. 711268. x

AUTOKOOPJES: Toyota Corolla coupé '72, zeer mooi f 3750.-; Ford Capri 1500 pracht auto f 1750.-; Fiat 600 in pr. st. f 850.-. Garantie, financ., inruil. Slangenstraat 5, Hoensbroek (bij zwembad Dem). x

Te k. V.W. PERSONENBUS i.z.g.st. (motor plm. 2000 km gel.). Te bevr. Poststr. 47A Schaesberg, vanaf 14 uur.

Te k. SIMCA 1000 Rally, nieuw gespoten, in pr. st., bwj. eind '70. Vraagprijs f 1200.-. Vouwerhofweg 20. Schimmert. x

Te k. van partic. MINI 1000 i.z.g.st., bwj. '73. Dorpstr. 17 Jabeek (zaterd. na 15 u.) x

Van partic. te k. MAZDA 1000, kl. bruin, mei '76. schadevrij. Iedere keuring toegest. Vraagpr. f 7.450.-. Tel. 04404-671. x

CITROëN Eend 2CV4 te k. bj. '74. f 3900.-. Grasbroekerweg 108, Heerlen. x

BROMFIETSEN

Te k. gevr. KREIDLER - Zündapp en damesbromfietsen, defect geen bezwaar. Tel. 045-253940. x

Gevraagd ZÜNDAPP, Kreidler of Yamaha, tel. 045-311492. x

Nieuwe overjarige MAXI PUCHS 700 voord. 90. Berini overl. nieuw 545. 200 voord. Peugeots en Mobylettes 160 tot 390 6 mnd gar. Vespa Ciao. 80 Mobylette. 60 Floret 130. — Grond. Schaesbergerstr. 51a Terwinselen.

Te k. ZÜNDAPP, bwj. '72. f 600.-, Kreidler f 550.-. Oranjestr. 51, Brunssum. x

ONDERWIJS

Dansschool Degenkamp, Pancratiushuis, tel. 714665. Nobelstr. 33 Heerlen. Dagelijks inschrijving nieuwe DANSCURSUSSEN. x

GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M. Kant. Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt, tel. 04494-46186. x

GELD voor iedereen in loondienst, pensioen, WAO max.leeftijd 60 jaar. Geen aanvraagkosten, een lopende lening is geen bezwaar. Kwijtschelding bij overlijden tot f 20.000,-. Tevens gunstig tarief 2e hypotheken tot 15 jaar. PRUDENTIA, gevestigd sinds 1961, tevens Bijkantoor N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Cred. Bank. Poststr. 36, Kerkrade. Tel. 045-456543 en 's avonds of zaterdags tel. 045-457572. x

DIRECT GELD voor iedereen. Looptijd tot 60 maanden. Tweede hypotheken tot 180 maanden. Zeer snel geregeld. L.B.A., Anjelierstr. no. 126, Heerlen, telef. 045-211145. x

GELDLENINGEN. Binnen 2 uur akkoord. Bel 04754-1201 Financieringskantoor Wolthers. Bosstraat 40 Echt. x

kunnen wij u geld aanbieden tegen het laagste tarief. Tel. 045-413851. x

OLFEN bemiddelt voor meerdere banken. Daarom

LANDBOUW

Bezoek onze JUBILEUM-SHOW van 12 t.m. 15 nov. te Maasbracht. De nieuwste machines voor onderhoud van openbaar groen vindt u op deze show. J. J. Dabekausen b.v., Stationsweg 36 te Maasbracht. x

Bezoek onze JUBILEUMSHOW van 12 t.m. 15 november te Maastricht. De nieuwste machines voor landbouw, tuinbouw, veehouderij vindt U dan. J. J. Dabekausen b.v., Stationsweg 36 Maasbracht. x

KALVEREN gevr. Bet. f 475 voor R.B. en f 400 voor Z.B. Extra kw. f 25 boven not. Brouwers Nieuwstadt, Tel. 04499-1207.

VAKANTIE

„Rodaland". Inklapbare TOURCARAVANS. Ook leverbaar als bouwpakket. Ubachs, Kerkrade-Vink. x

GROTE CARAVANSHOW van tour- en stacaravans met de nieuwste modellen van 1977. Astral, Atlas, Leona, Bergland v.a. 5400.-, type 310. Financ. mogelijk, ook zonder eigen geld. Eigen transport voor binnen- en buitenl. Caravanbedrijf Cremers, Reeweg 8 Ubach over Worms (bij Durox), tel. 045-312558. x

HUWELIJK

JONGEMAN 29 jr. zkt. serieus meisje of j. vrouw 22-30 jr. voor kennism. m. eenv. en zacht kar., mag ook ouder zijn; geen gesch. Br. met foto ond. no. G 265 L.D. Heerlen.

Goed uitziende MAN, 46 jr. schuldl. gesch. met zoontje 12 jr. eigen huis, gar. en grote tuin zoekt alleenst. vriendin. Br. o. nr N 6773 Nieuwenhagen. x

Zoek ZELF uw levenspartner op het bal „Zum Einsamen Herzen" iedere dinsdag, donderdag en vrijdag in „Ober Bayern", Akerstr. 150, Hoensbroek. x

Tot vanavond; op de avond voor alleenstaande. Café A gen Staasje Stationstr. 48 Voerendaal. Beleefd aanbevelend. Anita en Stan. x

All.st. man, 34 jr., schuldl. gesch., won., auto, zoekt kennism. langs deze weg met lieve VROUW tot 40 jaar. Doel samen wonen; 1 kind geen bezwaar. Br. ond. no. F 265 L.D. Heerlen.

Heer, uit goed milieu, 53 jr. zoekt kennism. met DAME. Br. ond. no. Z 265 L.D. Heerlen. x

Nette wed., met huis en tel. zoekt kennism. met nette HEER, 60-65 jaar, niet gescheiden, in bezit van auto. Br. ond. no. V 9026 L.D. Valkenburg.

GEVONDEN-VERL.

Verloren 1-11 beige-bruine HERENBRIL in zw. mapje tuss. H'baan - Terwinselen - Kerkrade. T.b.t.t.b. Kamelstraat 78, Heerlen, tel. 045-416703.

DIVERSEN

Nette DAME 30 jaar, zoekt spontane vriendin om gezellig mee om te gaan. Br. o. nr B 2304 LD Brunssum.

BURO PRIVé.. Tel. 04498 - 2222.

Wasautomaten, koelvrieskasten, k.t.v. defekt. REPARATIES binnen 24 u., vooraf prijsopg., volle gar. incl. gratis onderh.beurt, fa. nw.verkoop en onderdelen. Reisig Techn. Dienst, Mijnbroekstraat 2, Sittard, tel. 04490-8036.

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 30 Heerlen. Tel. 716830. Erkende Philips service.

Met spoed gevraagd nette BARDAMES, liefst blond. Goede verdiensten. Intern mogelijk. Funny Club Putstraat 54 Sittard, tel. 04490-5299. Na 21 uur: 04490-90... Zat. en zond. gesloten.

Club Europa Parallelweg Reuver (L.) Rijksweg Roermond-Venlo, ook weekend. Tel. 04704-2808.

TV of ant. defect SYNCRO snel en betrouwbaar. Tel. 045-214097. x

Café-Rest. Kota Radja Dautzenbergstr. 49, Heerlen spec. Indische kokkin iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke RIJSTTAFEL. Tel. 714035.

Uw KUNSTGEBIT gebroken? 's Morgen 9-10 uur. Klaar terwijl u wacht! Miga, Kleine Gracht 29. Maastricht. tel. 18882 x

Exotische kunst. MISSIETENTOONSTELLING Maastricht, De Kleine Komedie Tongersestraat 29a, vanaf zondag 7 nov. t.m. zondag 14 nov. van 10 tot 21 uur. Deze exotische artikelen worden te koop aangeb. De opbrengst is bestemd voor de ontwikkelingslanden. x

Nette wed., 68 jaar, zoekt om de eenzaamheid op te lossen voor inwoning, nette degelijke DAME, omgeving H'broek, zelfde leeftijd. Br. ond. no. H 3554 L.D. Hoensbroek.

Getuige herinnert aan eigen arrestatie

Frans H. betuigt nogmaals onschuld

MAASTRICHT – „Ik heb er altijd naar gestreefd om patiënten zo lang mogelijk in leven te houden. Wanneer ze in hun laatste uren soms erg veel pijn leden, stond bij mij voorop dat de medicatie niet mocht worden gestaakt en dat ervoor gezorgd moest worden, dat zij niet uitdroogden. Het is niet waar, dat ik tegen familieleden ooit zou hebben gesuggereerd een patiënt te helpen inslapen. Ik heb hen altijd voorgehouden: „Zo lang er leven is, is er hoop en moeten we alles doen om de patiënt bij te staan".

Vrij onverwacht heeft Frans H. gistermiddag in de Maastrichtse rechtszaal gelegenheid gekregen – en deze met beide handen aangegrepen – om opnieuw zijn onschuld te belijden. Hij deed dit aan het einde van de langdurige ondervraging die zijn vroegere chef, het hoofd van de verplegingsdienst A. P. Jansen, moest ondergaan als getuige á decharge.

Op vragen van president mr. F. Eliëns had de heer Jansen de verdachte beschreven als een „goede verpleger in praktische zin, maar theoretisch erg zwak". Als afdelingshoofd had H. naar de mening van zijn voormalige chef geen slecht figuur geslagen, maar was hij evenmin aan kop gegaan. Omdat de afdeling Nachtegaal bij uitstek als ziekenboeg fungeerde, was het niet zo vreemd, dat daar erg veel zorg werd besteed aan orde en netheid. Van een abnormale „poetswoede" achtte de heer Jansen evenwel nooit sprake geweest.

Tekorten

Aan het begin van het ochtendverhoor kwam de heer Jansen enkele malen openlijk tegenover de economisch-directeur van de Lückerheidekliniek, de heer J. Sistermans, te staan. Tegenover diens verzekering, dat het nominale personeelsbestand altijd in overeenstemming is geweest met de landelijke normen en veelal het landelijk gemiddeld heeft overtroffen, plaatste de heer Jansen als ervaringsfeit, dat de effectief beschikbare personeelsbezetting vrijwel voortdurend tekorten te zien heeft gegeven. Op alle afdelingen van de kliniek.

Om deze bewering te staven had het hoofd van de verplegingsdienst een overzicht opgesteld van de gemiddelde personeelssterkte en het gemiddeld aantal bezette bedden in de kliniek. In deze becijfering liet hij zeer nadrukkelijk het effect meespreken van verlof-, vakantie-, ziekte- en compensatiedagen.

President: „Verdachte H. heeft beweerd, te hebben gespoten vanuit een noodsituatie. Vanwege een personele onderbezetting kwamen volgens hem de patiënten tekort aan verzorging en begeleiding. Is dat ook naar uw mening zo geweest?"

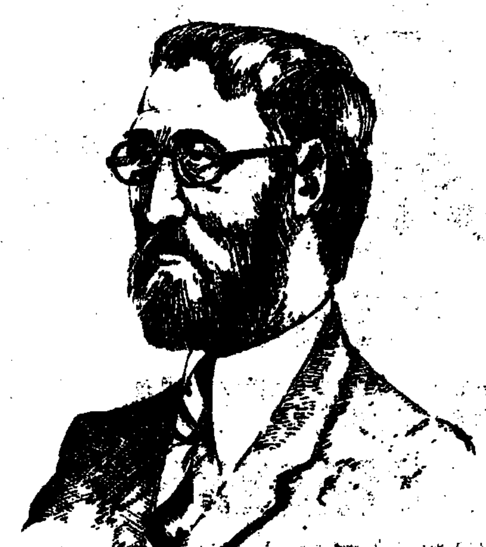
Getuige Jansen: „Er was vooral sprake van een tekort aan begeleiding, hetgeen in een kliniek van psychisch gestoorde bejaarden soms zwaarder weegt dan verpleging en verzorging". Over de in zijn ogen bestaande misstanden had hij eind 1972 al een rapport opgemaakt en dat toegezonden aan het stichtingsbestuur. Hij had daarop nooit een reactie gekregen.

Rapport

Onverwacht ook lanceerde de heer Jansen gistermorgen een nieuw rapport [illegible] op 22 oktober jongstleden, dat [illegible] had op in totaal 87 bloedsuiker[illegible] die tussen 10 augustus van vorig jaar en dezelfde datum van dit jaar in de avond- en nachtdienst van de Lückerheidekliniek zijn gedaan op 36 patiënten. Uit het rapport blijkt, dat ook nu in de kliniek hypoglycaemieën (een tekort aan suiker) voorkomen.

„Waarom bent u niet eerder hiermee voor de dag gekomen", wilde president Eliëns weten. „We worden er nu plotseling mee geconfronteerd, terwijl u al zo'n dag of tien geleden met dit rapport bent klaargekomen. Hebt u soms nog meer rapporten op zak?" Op dat laatste antwoordde de getuige met „nee", de berisping deed hij blozend af met „sorry".

Na een korte bestudering van het rapport tijdens de koffiepauze kon de immer als getuige-deskundige aanwezige arts mevrouw Vijgen-Duif de rechtbank en de officier van justitie onmiddellijk en volkomen geruststellen. „Geen verontrustende zaak", stelde zij vast. „Nergens blijkt iets van een onverklaarbare hypoglycaemie. Geen van de hier genoemde patiënten is overleden aan een laag bloedsuikergehalte en van een hypoglycaemisch coma is helemaal geen sprake.



● *Getuige á decharge A. Jansen, als hoofd van de verpleegkundige dienst van de Lückerheidekliniek de voormalige chef van Frans H.*

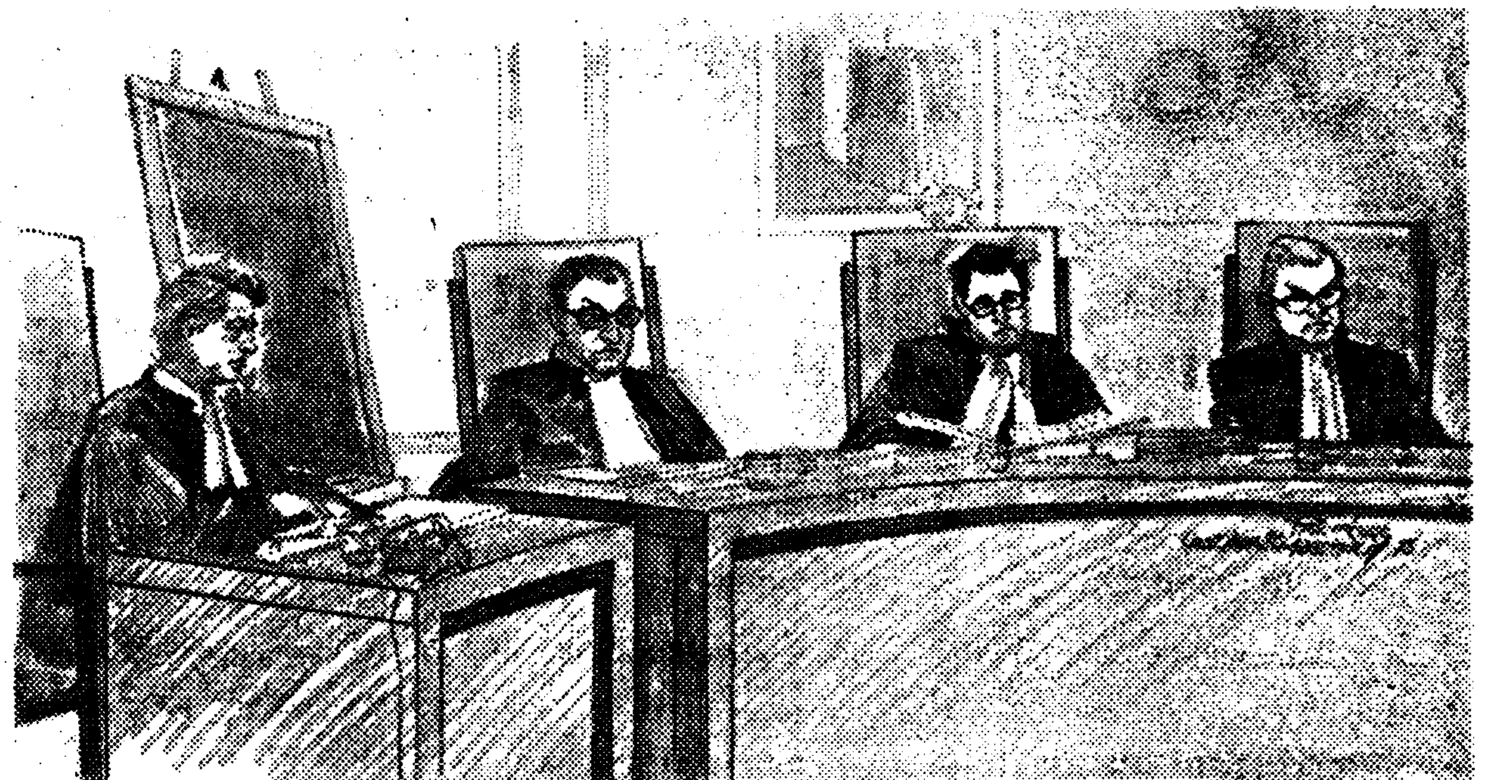
Sterker nog: het merendeel van de in dit rapport genoemde verpleegden leeft nog".

Afgenomen

Mevrouw Vijgen lichtte vervolgens toe, dat zij na de aanhouding van Frans H. zelf instructie had gegeven om stervende patiënten voortaan te prikken op bloedsuiker en daarbij in de nachtdienst gebruik temaken van „sticks". Het had haar niet verbaasd, dat vervolgens bij heel wat patiënten een te laag bloedsuikergehalte was vastgesteld.

Na binnen acht uur drie maal een maaltijd te hebben genoten moesten de patiënten het aansluitend vijftien [illegible] uur zonder voeding stellen. „Die periode was veel en veel te lang", aldus de arts, „vooral voor bedlegerige patiënten, die vroeg plachten in te slapen. Anderen gebruikten 's avonds nog wel een kop koffie met een koekje of iets anders".

Als algemene maatregel geldt in de Kerkraadse kliniek nu, dat de patiënten 's avonds nog een licht hapje met iets zoets krijgen voorgezet. Op een van de afdelingen is daarenboven een proef begonnen met het verlaten van de avondmaaltijd. Dokter Vijgen noemde het opvallend, dat sindsdien het aantal zieken met een te laag bloedsuikergehalte sterk is afgenomen.



● *Van links naar rechts: officier van justitie mr. J. Booster, rechter mr. J. van Noorden, de president van de rechtbank mr. F. Eliëns en rechter mr. F. Huurman.*

Richting

De heer Jansen, gevraagd naar de conclusies van zijn rapport: „Ik concludeer niets. Wel heb ik mezelf afgevraagd: Hé, het lijkt erop, dat dokter van Hooft toch in de goeie richting zat te zoeken". Daarmee doelde hij op het vermoeden van de arts van Hooft, dat voor onverklaarbare hypoglycaemieën „ergens" toch wel een medische verklaring te vinden moest zijn.

De laatste vragen aan de heer Jansen kwamen van de raadsman van Frans H., mr. J. Hermans. „U hebt enkele verhoren van H. meegemaakt. Kreeg u de indruk, dat op zijn gemoed werd gewerkt?"

Getuige: „Daar leek het wel op. Men sprak hem aan in de trant van: Als je het gedaan hebt, beken dan toch. Blijf er niet mee rondlopen. Denk aan je vrouw..."

Protest

Mr. Hermans: „Zelf bent u ook een dag gearresteerd geweest. Ten onrechte..." Een heftig protest van de officier van justitie, mr. Booster, maakte de raadsman het verder spreken onmogelijk.

Mr. Booster: „Dat heeft met deze zaak niets te maken. Het staat er volledig los van. Ik maak er bezwaar tegen, dat dit hier wordt aangesneden..."

Met toestemming van de rechtbank kon de raadsman uiteindelijk toch aan de getuige vragen, hoe hij uit eigen ervaring dacht over het weergeven door rijksrechercheur Grachten van verklaringen in een proces-verbaal.

De heer Jansen: „Het werd wel juist weergegeven, maar toch kreeg je soms de indruk, dat het anders was. Als ik u antwoord geef met enkele woorden en u maakt daar een paar zinnen van, dan kan dat volkomen anders klinken. Als je maar je hersens er bij hield en voldoende alert was, kon je nog wel correcties voorstellen. Die gelegenheid had ik".

Onschuldig

Mede op verzoek van de getuige gaf mr. Booster later een toelichting op de plotseling gesignaleerde arrestatie van de heer A. Jansen.

Mr. Booster: „Ik ben zelf bij de verhoren van de heer Jansen geweest. Het had niets met spuiten te maken, maar met vermissing van kleren en sieraden van patiënten. Op grond van aanwijzingen was een bepaalde verdenking tegen de heer Jansen gerezen. Ik ben van mening, dat tijdens de verhoren niet alleen geen bewijs naar voren is gekomen, maar dat zelfs bewezen is, dat de heer Jansen onschuldig is".

„Persoonlijk", aldus de officier van justitie, „sta ik er voor honderd procent achter, dat deze zaak wordt geseponeerd omdat geen strafbaar feit is gepleegd. Een definitieve beslissing is echter nog niet genomen. Wel door mij, maar er zijn, zo zult u begrijpen, meerderen in het openbaar ministerie, die hierover willen en zullen oordelen".

De arrestatie van de heer Jansen, zo bleek later, heeft afgelopen zomer plaatsgevonden op de dag, waarop het hoofd van de verplegingsdienst voor de raad van beroep moest getuigen naar aanleiding van het ontslag van een voormalige hoofdverpleegster.

De officier van justitie, die tijdens de vorige zitting in mei tweemaal levenslang tegen de verdachte had geëist, zal vandaag zijn requisitoir houden. De raadsman houdt donderdag zijn pleidooi.

Getuige wilde proefkonijn zijn

Prik met stick ging niet door

door Wim Jongsma

MAASTRICHT – De Maastrichtse rechtbank heeft gisteren geen gebruik gemaakt van het aanbod van de getuige-deskundige mevrouw Vijgen-Duif om als proefkonijn te fungeren bij een demonstratie met de zogenaamde 'sticks'.

Deze zes centimeter lange staafjes worden gebruikt om de bloedsuikerwaarde van patiënten te bepalen. Terwijl de hoofdverpleger A. Jansen zich al gereed maakte om de handeling op dokter Vijgen te verrichten, liet de president van de rechtbank, mr F. Eliëns, weten dat een theoretische uitleg al voldoende was.

Vergelijken

Nadat een patiënt er mee is geprikt geeft een verkleuring op de staafjes aan of de bloedsuikerwaarde voldoende is of beneden het toegelaten minimum zit. De verkleuring moet dan worden vergeleken met de testkleuren, die op het busje staan, waarin de 'sticks' worden bewaard.

Met het argument, dat de busjes jarenlang werden gebruikt en de inhoud steeds werd vernieuwd, had Frans H. bij de rechter-commissaris gesteld, dat de kleuren op het busje verbleekt waren en de waarde van de bloedsuikerbepaling via deze methode voor twijfel vatbaar was. Daarom had hij al suiker aan de patiënten gegeven als op de 'sticks' het toelaatbare minimum aan suikergehalte in het bloed zichtbaar werd.

Licht-echt

De rechter-commissaris mr Wortmann had deze stelling op de deugdelijkheid laten onderzoeken door het Gerechtelijk laboratorium. In een rapport stelde deze instantie, in te staan voor de lichtechtheid van de busjes. Bij de firma Joh. Enschedé, bekend van de Nederlandse bankbiljetten, was de zaak nog eens proefondervindelijk bekeken.

Een proefbusje werd blootgesteld aan een hoeveelheid licht, die overeenkwam met het totale zonlicht van de maand juni. De meting van de kleuren op het busje daarna gaf geen enkele afwijking te zien.

Volgens het rapport kon dan ook van verkleuring geen sprake zijn, zeker niet als de busjes alleen binnenhuis werden gebruikt.

Test

Sluitstuk in dit zeer minitieus aangepakte onderzoek was de test op kleurenblindheid, waaraan 98 leden van de staf van de Lückerheidekliniek – verplegers, ziekenverzorgsters en dokter J van Hooft – zich hadden onderworpen. Het had kunnen zijn, dat door kleurenblindheid de vergelijking van de verkleuring op de 'stick' met de testkleuren op het busje, tot foutieve beoordelingen had geleid. De test leverde de conclusie op, dat er geen verkeerde waarden waren afgelezen.

EXAMENS

EINDHOVEN – Aan de technische hogeschool Eindhoven is geslaagd voor het doctoraal examen van de afdeling der bedrijfskunde P. M. G. Nijenhuis uit Beek.

DELFT – Aan de technische hogeschool van Delft zijn geslaagd voor het doctoraal examen van de afdeling der scheikundige technologie M. A. J. van Melick uit Horn, M. J. P. C. Nieskens uit Brunssum, J. H. H. Vassen uit Voerendaal, J. M. B. Vos uit Stevensweert en B. G. M. Wauben uit Geleen.

TILBURG – Aan het Mollerinstituut van de Katholieke Leergangen te Tilburg zijn geslaagd R. J. P. M. Vroomen uit Geleen (aardrijkskunde 3, geschiedenis 2) en mevr. E. A. M. Haffmans-Kuijer uit Heerlen (Nederlands 2, Engels 3).

BRUNSSUM – Aan de katholieke universiteit te Nijmegen slaagde mejuffrouw M. H. C. J. Vogt uit Brunssum voor haar kandidaatsexamen in de psychologie.

Beduidend meer peren geplukt

Minder appelen, maar prijs niet denderend

door will lebens

ST. TRUIDEN – De laatste appels en peren van het seizoen 1975-1976 zijn geplukt, verkocht op de veilingen, opgeborgen in koelcellen of gepresenteerd aan het vee. Dit laatste is vooral geschied met het interventiefruit, dat tengevolge van de geringe belangstelling van de handel onverkoopbaar bleek. Ook in de andere landen van de EEG, waar het harde fruit een meer of mindere belangrijke rol speelt, kan men beginnen met de snoei en een verdere verzorging van boomgaarden en aanplantingen.

Thans kan de jaarinventaris van appels en peren worden opgemaakt. Uit de gegevens blijkt, dat de appeloogst rond 6 miljoen ton in de EEG bedraagt of 20% minder dan een vorig (top)jaar. Nederland komt voor de dag met een appeloogst van 387 miljoen kg (in 1975 ruim 500 miljoen) België met 214 miljoen kg (257 miljoen) West-Duitsland met 1329 miljoen (2835 miljoen) Frankrijk met 1725 miljoen (2125 miljoen) Gr. Brittannië met 332 miljoen (371 miljoen) en Denemarken met 75 miljoen kg (38 miljoen).

De peren laten een heel ander beeld zien. 1975 was een slecht perenjaar wat de kilo-opbrengst betreft. Nederland heeft thans een oogst van 121 miljoen kilo's (in 1975 ruim 75 miljoen kg) België 214 miljoen (257 miljoen) West-Duitsland 324 miljoen (385 miljoen) Frankrijk 442 miljoen (416 miljoen), Italië 1453 miljoen (1346 miljoen) Groot Brittannië 63 miljoen (35 miljoen).

Minder geplukt

De totale opbrengst van de appeloogst gaat in de EEG ruim 6.117 miljoen kg bedragen tegen 7.644 miljoen kg in 1975. Voor de peren bedragen deze cijfers in het huidige seizoen 2376 miljoen kg tegen 2401 kg in 1975.

Ondanks een geringere appelopbrengst in dit seizoen zijn de prijzen over het algemeen niet denderend. Cox ligt tegen een mindere opbrengst echter zeer goed in de markt (35 ct.-1.50 per kilo op de veiling) en Boscoop (slechts 50% van een normale oogst) mag rekenen op prijzen tussen 35ct.-1.30 per kilo. De Golden Delicious daarentegen heeft maanden lang de kostprijs niet opgebracht en aan de huidige prijzen van 20-50 ct. kan deze appel niet geteeld worden. Op de begroting van het Centraal Bureau 2 in Nederland is voor reclame ruim ƒ 7 miljoen uitgetrokken. „en hoeveel in België", vragen de telers hier nieuwsgierig...

Uitgewoed

De prijzenstorm op het groentefront schijnt uitgewoed. Sinds enkele weken liggen de prijzen – met uitzondering van enkele onvermijdelijke uitschieters – in kalm vaarwater. Er is voldoende aanvoer om aan alle aanvragen – ook van het koopgrage buitenland – te voldoen. Vooral de grote vrachtauto's uit de Bondsrepubliek vragen veel plaats in Grubbenvorst en Venlo en massaal gaan alle groenten, waar de Bondsrepublikeinen trek in hebben, over de oostgrens. Een uiterst belangrijke groentegroep: de diverse bonenvariëteiten zijn van de veilingen verdwenen. De verkooplijsten laten nog slechts wintergroenten zien en produkten welke een jaar rond worden aangevoerd. De aanvoer van fruit heeft in Grubbenvorst nog slechts plaats op woensdag en vrijdag.

De prijzen lagen maandag op genoemde veiling als volgt andijvie 44-62 ct, bloemkool ƒ 1.50-ƒ 1.80, komkommers 35-ƒ 1.34, rode kool 36-44 ct., witte kool 23-31 ct., savoyekool 26-36 ct., spruitkool ƒ 1.21-ƒ 1.46, spitskool 16-49 ct., knolselderij 31-57 ct., koolrabij 29-40 ct., peen 35-72 ct., prei 52-ƒ 1.32, kassla ƒ 12-ƒ 28.30 (per 100 kroppen) veldsla ƒ 3-ƒ 4.40, tomaten ƒ 9-ƒ 12, witlof ƒ 3.70-ƒ 4.80, uien 80-ƒ 1.20, boerekool 13-26 ct., bleekselderij 42-45 ct en bosselderij 11-17 ct. (per bosje).

Limburgs Dagblad



Dinsdag 9 november 1976

Voerendaal 3-speler Guy Biesmans:

„Het spijt mij oprecht"

Van onze medewerker
TJEU SEEVERENS

HEERLEN – Zondagmiddag zeven over half drie. Op een van de bijvelden van het Voerendaalse sportcomplex spelen de „hobbyisten" van Voerendaal 3 en Groene Ster 3 tegen elkaar. De wedstrijd loopt ten einde, er zijn nog 7 minuten te spelen. Voerendaal-speler Jo Senden weigert een weggeworpen bal op te halen. Eén van de véle incidenten tijdens deze wedstrijd. Een minuut later begaat nestor Herman Meuser, 49 jaar, een forse overtreding tegen dezelfde Jo Senden. Volgens de spelers van Groene Ster én toeschouwers rent Voerendaalspeler Guy Biemans naar Herman Meuser toe en trapt hem voluit in het gezicht. De Groene Sterspeler raakt bewusteloos en wordt later met een hersenschudding, een scheur in de bovenkaak en een zwaar gekneusde neus opgenomen in het Heerlense De Weverziekenhuis. In twéé Limburgse huisgezinnen begint een menselijk drama.

Guy Biemans rent na het incident weg maar wordt toch door Groene Sterspelers beet gepakt. Toeschouwers halen de vechters uit elkaar. Inmiddels doet medespeler en vriend Hub. Vroomen alle moeite om Herman Meuser niet te laten stikken in diens eigen bloed. Meusers' dochter Carola (16 jaar) rent het veld op, ziet haar vader liggen en loopt vervolgens vol emoties weg. Later zullen kennissen van de familie Meuser haar alleen met de grootste moeite kunnen kalmeren. 's Nachts zal ze geen oog dicht doen en alleen maar huilen en huilen.

Aanklacht

Een hele tijd na de wedstrijd stappen Ger Zuketto als leider van Groene Ster en drie spelers van deze vereniging naar het politieburo om een aanklacht in te dienen wegens grove mishandeling. Inmiddels is mevrouw Tiny Meuser op de hoogte gebracht van het feit dat haar man met ernstige verwondingen op „6 Oost" in het Heerlense ziekenhuis ligt.

Reflex

Maandagmorgen. In het ziekenhuis wordt Meuser opgezocht door „boosdoener" Biemans. Hij overhandigt Meuser een bloemstuk en vertelt dat hij de speler is geweest, die hem „geblesseerd" heeft. In de middaguren vertelt hij aan ons zíjn versie: „Ik stond ongeveer een halve meter van de onheilsplek verwijderd en zag dat de spelers Meuser en Senden na de overtreding naar elkaar begonnen te trappen. Ik sprong toe om hen te scheiden. Ik deed dat, erg ongelukkig, in een reflexbeweging met de voeten en trof daarbij Meuser in het gezicht. Maar nooit zo hard als in de kranten beweerd wordt. Die verwondingen kunnen ook best eerder, tijdens het getrap tussen mijn medespeler en Meuser ontstaan zijn. Ik ben in ieder geval niet van tien meter afstand komen inlopen om hem doelbewust tegen het hoofd te schoppen. Ik was dan ook erg geschokt toen ik dat vanmorgen in de krant las. Men realiseert zich niet wat dit in zo'n kleine gemeenschap als Voerendaal kan betekenen. Ik heb een verantwoordelijke baan bij de gemeente (comptabele-red.) en moet deze week enkele belangrijke vergaderingen over de nieuwe begroting bijwonen. Ik zie er nu tegenop. Want zo iets „vreet" aan je".

Handdruk

Het andere drama vindt in Hoensbroek, bij de familie Meuser plaats. Tiny Meuser: „Op de eerste plaats vind ik het verschrikkelijk dat in de kranten mijn zoon John (de Roda-speler - Red.) erbij gesleept is. Dan wil ik alleen nog vertellen dat mijn dochter vannacht een hel heeft meegemaakt. Ze is nu nog overstuur. Stel je voor: je ziet je vader in elkaar getrapt worden en je ziet hem in een plas bloed liggen. Carola heeft overigens zelf gezien dat Biemans een aanloop nam. Verder: geen commentaar".

Tiny Meuser weigert 's avonds een fotograaf toe te laten om haar man samen met Guy Biemans te laten fotograferen. „Ik geloof niet dat mijn man nu al de consequenties kan overzien. Dit is niet iets wat met een handdruk vergeten is".

Tijdens het bezoekuur komt op verzoek van Meuser de voorzitter van Groene Ster, Jules Millen. Hij zegt na afloop: „Ik heb Herman geadviseerd om enige dagen te wachten eer hij het besluit tot al dan geen gerechtelijke stappen neemt. Nu leven er nog te veel emoties. Ik geloof niet dat hij uiteindelijk tot een politiezaak zal besluiten. Wel vindt hij dat Biemans niet meer op het voetbalveld zou mogen verschijnen". Ook aanwezig waren met grote fruitmand Mathieu Gijzen (bestuurslid Voerendaal) en collega-elftalleider Senden, waarvan de laatstgenoemde maandagmorgen op het Voerendaalse politiebureau moest verschijnen: „Na dat gesprek geloof ik dat een politiezaak onvermijdelijk is. Immers er zijn vanmorgen ook al rechercheurs bij de heer Meuser in het ziekenhuis geweest.
Mathieu Gijzen: „Vanavond zullen we binnen het bestuur overwegen welke stappen tegenover de heer Biemans ondernomen moeten worden. Maar ik kan wel zeggen dat Voerendaal, net als Groene Ster, erg in de maag zit met deze kwestie. We hopen alleen op een goede afloop".

De heer Millen: „Wel wil ik nog kwijt dat volgens mij de scheidsrechter de hoofdschuldige is. Hij kreeg het klaar om aan een elftal dat twee seizoenen lang geen strafzaak kende, nu in één wedstrijd met vijf officiële waarschuwingen te bestraffen, zonder ook maar één speler te verwijderen. Het is tekenend voor zijn zwakte, evenals zijn opmerkingen ná afloop".
Het laatste woord is aan Guy Biemans: „Ik zou over een paar dagen erg graag met m'n vrouw de familie Meuser opzoeken. Ik weet zeker dat ik hen dan ervan kan overtuigen dat ik het nooit zo bedoeld heb en dat het me oprecht spijt" .....

Wim Logister dient geen aanklacht in

Van onze medewerker
MARTIN FRANKEN

HEERLEN – Wim Logister heeft – naar aanleiding van de gebeurtenissen aan het slot van de wedstrijd Voerendaal–SVN – besloten de zaak niet op zijn beloop te laten. Daarover heeft hij intensief contact gehad met elftalleider Pierre Schoenmaekers. Wim Logister: „De scheidsrechter heeft wel degelijk „Rot op flikker" gezegd. Vier anderen kunnen dit getuigen. Dat hou ik ook staande bij het mondeling onderzoek van de KNVB. Ik zal echter niet naar de burgerrechter stappen omdat ik zoiets de scheidsrechter niet wil aandoen." Pierre Schoenmaekers zegt ook een getuige uit Voerendaal te hebben, de heer Jeu Smeets, die gezien heeft dat de broek van Bert Wassen al een kwartier voor de bewuste penalty kapot was.

„Rot op, flikker" of „Flikker op man"?

Vierentwintig uur na de emotionele taferelen in sportpark „De Joffer" heeft scheidsrechter de Vrieze ook zijn stilzwijgen doorbroken. „Op advies van de heer Glasmaekers", zegt de arbiter, „heb ik na afloop geen commentaar gegeven. Ik heb nu echter voldoende tijd gehad om de hele affaire van op afstand te bekijken." Achteraf kan de referee zelfs begrip opbrengen voor het gedrag van de heethoofden, die hem na het laatste fluitsignaal bestormden. Goedkeuren doet hij dat natuurlijk niet.

Met nadruk stelde de heer de Vrieze dat de penalty terecht was toegekend: „Bij de voorafgaande vrije trap constateerde ik dat een Voerendaal-speler een SVN-speler met beide armen omklemde. De SVN-speler kon slechts los komen ten koste van een scheur in zijn broekje. De zware overtreding was echter al begaan, voordat de broek scheurde. Slechts drie mensen weten wat er gebeurd is: de twee spelers en ik. Daarom begrijp ik de reacties van het publiek wel. Wie die twee spelers zijn weet ik niet".

Het laten overnemen van de penalty lichtte de arbiter als volgt toe: „Ik reageerde zeer fel toen een viertal Voerendaal-spelers inliepen en de Voerendaal-doelman minstens vier meter uit zijn doel kwam voordat de strafschop werd genomen. Die vroege reactie spijt me achteraf, maar de spanningen voorafgaand aan die penalty hebben ook invloed op de scheidsrechter. Ik ben ook maar een mens van botjes en stukjes vlees. Bij de tweede strafschop gebeurde - weliswaar in mindere mate - hetzelfde. Wéér werd te vroeg ingelopen. Daarom ging de bal wéér op de stip".

Voerendaal-aanvoerder Wim Logister is nog steeds verbolgen op de Tilburgenaar die hem tijdens de felle discussies zou hebben toegebeten: „Rot op, flikker". De heer de Vrieze: „Een scheidsrechter moet heel wat opmerkingen slikken tijdens een wedstrijd en soms ontvallen hem ook bepaalde bewoordingen. Ik heb een opmerking geplaatst maar per se niet in de volgorde zoals de heer Logister die stelt. Er zit bijvoorbeeld een hemelsbreed verschil tussen „Rot op, flikker" en „Flikker op, man". Wat ik precies gezegd heb, staat vermeld in mijn rapport aan de strafcommissie."

Voerendaal-voorzitter Leclaire zette een vraagteken achter deze interpretatie van de man in het zwart. De heer Leclaire stelt resoluut: „Doelman van Bree en tweede elftalleider Harry Offermans, die achter het doel stond, hebben precies gehoord wat de scheidsrechter gezegd heeft en zij willen desgevraagd ook hiervan getuigen. Of er inderdaad een aanklacht tegen de arbiter wordt ingediend laat het Voerendaal-bestuur zo is besloten - geheel over aan Wim Logister. Het Voerendaal-bestuur neemt geen enkele beslissing in deze".



FOTO BOVEN: Wim Logister (rechts) in gesprek met een politieman. In het midden elftalleider Pierre Schoenmaekers.

FOTO LINKS: Terwijl Martin Jongen probeert Jules Verreck van mogelijke daden af te houden (rechts) is arbiter De Vrieze resoluut in de gebaren waarmee hij de opgestoken storm wil bedaren.

MVV tegen FC Antwerp

Van onze sportredactie

MAASTRICHT – MVV, dat komend weekeinde geen competitiewedstrijd hoeft te spelen, voetbalt vanavond in Antwerpen tegen FC Antwerp. Het meespelen van middenvelder Sabic Viteskic is onzeker, omdat hij last heeft van een blessure aan zijn bovenbeen.

Boycot controle doping

PARIJS – De Franse profwielrenners hebben besloten de Franse wielerbond voor het blok te zetten, teneinde de problemen rond het gebruik van verboden stimulerende middelen tot een oplossing te brengen.

De renners gaven een communique uit, waarin werd vermeld dat zij „unaniem hadden besloten de dopingcontroles van de bond te boycotten" en bovendien zouden weigeren hun licentie voor 1977 te tekenen.

Guy Thijs is optimistisch

door george taylor

BRUSSEL – Guy Thijs, de trainer van het Belgisch elftal is optimistisch ten aanzien van de thuiswedstrijd tegen Noord-Ierland. Hij stelt in de catacomben van de Brusselse Heyzel, waar hij en zijn selectie de voorbereidingen treffen voor deze interland, dat het weliswaar een moeilijk duel wordt, maar dat zijn team – nu weer compleet met van Gool en Lambert in de spits – in staat moet zijn de Noordieren beter op te vangen dan Nederland dat in Rotterdam deed.

„Ik twijfel nog tussen Verheyen of de geblesseerd geweest zijnde Cools", zei Guy Thijs, „voor de rest is mijn elftal compleet". Dat wil zeggen, dat op het terrein van Standard Luik morgenavond de volgende formatie in het veld zal verschijnen:
Piot (Standard Luik) - Gerets (Standard Luik), Broos en Vandendaele (beiden Anderlecht) en Renquin (Standard Luik); Van der Elst en Coeck (beiden Anderlecht), Cools en Courant (beiden Club Brugge); Lambert (Club Brugge) en van Gool (FC Köln).

Op de bank zullen plaatsnemen: Pfaff (Beveren Waas) als reservedoelman; Ceulemans (Lierse SK), Meeuws (Beerschot), Teugels (RWDM) en Verheyen (Lokeren)

Voorsprong

„Ik heb", zegt Guy Thijs, „welbewust gekozen voor de 4-4-2 opstelling, omdat ik gezien heb, dat in Rotterdam Nederland kapot is gegaan aan de louter aanvallende taktiek, waardoor mensen als George Best en andere gevaarlijke Noordieren veel teveel vrijheid genoten en dus konden doen wat ze zelf wilden. Ik weet, dat het een moeilijk duel wordt, ik vlak de kracht van Noord-Ierland helemaal niet uit – het zijn tenslotte doorgewinterde profs – maar ik weet dat winst op Noord-Ierland een punt voorsprong betekent op Nederland. En dat is in onze ogen het allerbelangrijkste van deze wedstrijd".

Guy Thijs weet, dat Blanchflower, de trainer van Noord-Ierland, andere gedachten heeft. „Op IJsland", aldus Thijs, „zei Blanchflower al tegen mij, „als ik zowel in Nederland als in België één punt kan pikken, zijn wij topfavoriet. Daarom geloof ik dat Noord-Ierland zich in eerste instantie verdedigend zal opstellen en via de counter zal trachten tot doelpunten te komen. Welnu, daar zijn we ook op voorbereid ..... De fout, die Nederland beging, door met drie spitsen op te treden en telkens een vierde man in de aanval te betrekken, zullen wij niet maken. Daar ga je aan kapot. Ik begin daarom met een 4-4-2 opstelling met alle mogelijkheden uit de tweede linie mensen naar voren te sturen – ik denk aan Vanderelst - als dat nodig en mogelijk is".

Guy Thijs blijft de optimist, die hij altijd geweest is. De rondborstige Vlaming stelt doodgemoedereerd: „Na de eerste schermutselingen zie ik België als favoriet. Niet alleen in het duel van morgenavond tegen Noord-Ierland, maar ook in de gehele voorronde. Nederland kan immers in het duel op 26 maart niet beschikken over Cruyff en Neeskens. Nu, dat scheelt een slok op jullie borrel ....."

Noord-Ierland komt in Luik met de volgende spelers in het veld:
Jennings - Nicholl, Hunter (aanvoerder), Jackson, Rice; Hamilton, Mcilroy en Mcgrath; Anderson, Mccreery en Best. Hetzelfde elftal dus, dat tegen Nederland een 2–2 resultaat bewerkstelligde.

Schakers delen eerste plaats

HAIFA - Sosonko heeft bij de schaakolympiade in Haifa, na zeer zware strijd, de afgebroken partij tegen Yanofski - in de ontmoeting Nederland tegen Canada - gewonnen.Nederland heeft door dit resultaat een overwinning van 2½–1½op Canada behaald.

Op de ranglijst delen Nederland en de Verenigde Staten, met nog één ronde te spelen, de eerste plaats met 33,5pt. In de laatste ronde komt Nederlnand vermoedelijk uit tegen Finland en ontmoet de Verenigde Staten Wales. Stand aan kop: 1. Nederland en V.S. 33½; 3. Engeland 33pt; 4. Argentinië 31pt; 5. West-Duitsland 28,5pt; 6. Israël, Wales 27 pt; 8. Canada, Finland 263pt.

Heerlen kandidaat NK-wielrennen 1977

door nino tomadesso

HEERLEN – Hub Canisius, organisator van de jaarlijkse wielerkoers 'Wonder van Obbicht', doet een greep naar een groter evenement. Gesteund door de Heerlense Sportstichting heeft hij de KNWU een candidatuur laten toekomen om de nationale wielerkampioenschappen op de weg 1977 op een circa acht kilometer lang parcours in Heerlen te organiseren.

De inschrijving voor de N.K. '77, waarvoor een vast inschrijvingsbedrag van 115.000 gulden geldt, is inmiddels gesloten.

Hub Canisius: „Het lijkt mij als geboren Heerlenaar een geweldig idee, mij baserende op de ervaringen die men destijds met de wereldkampioenschappen heeft opgedaan, weer eens een wielersportgebeurtenis van niveau op touw te zetten".

In het parcoursschema van Canisius zijn start en finish geprojecteerd op de Kerkraderweg. Het circuit is vervolgens uitgestippeld in het Aambos en rondom de Schiffelerhof en het sportpark Kaldeborn.
Otto Vandeberg, directeur van de Heerlense Sportstichting: „Wij als Sportstichting vinden het nationale kampioenschap voor Heerlen een goede zaak.Er is, dachten wij, een aantrekkelijk parcours ontworpen. Wij wachten nu op de keuze van de Wielerbond".
Er bestaat, zoals bekend, ook nog een andere Limburgse candidatuur, afkomstig van Wielerpromotion Nederland (het duo De Klein-Engelen) die het Adsteegcircuit (Beek) voor ogen heeft. In Rotterdam bestaat het plan, met de steun van het gemeentebestuur, volgend jaar de Nederlandse wielerkampioenschappen op de weg te houden op een parcours dat op en rond de Brienenoordbrug is gelegen. De nationale titelstrijd zal in 1977 waarschijnlijk op 25 en 26 juni verreden worden.

olympiër

Six jours

De Zesdaagse van Maastricht hangt duidelijk in de herfstige lucht. Zij voorziet in een behoefte – als ik de liefhebbers geloven mag – de échte liefhebbers, die 's zomers langs de weg staan, de uitslagen napluizen, liever op Joop Zoetemelk dan op – pakweg – Jimmy Carter wedden en 's winters naar bereikbare velodrômes tijgen. Zij willen het métier ook in dat jaargetijde onderdaks beleven en de boeiende bengels die het bedrijven van nabij blijven ruiken en elkaar over de kwaliteit van hun benen ook als de bladeren gevallen zijn en eigenlijk vóóral dan, in de haren blijven zitten. Want ze weten maar nooit of Eddy Merckx niet toch uitputtelijk is en of er in Joop Zoetemelk niet toch een betere tourwinnaar overwintert dan in die kleine vlo van een Lucien van Impe. Je kunt eindeloos over de wielrennerij discussiëren omdat zij altijd toch weer verrassend is, ook al wordt het spel met nog zoveel doorgestoken kaarten op de wagen gebracht. Zij fascineert en is klassiek, bestand tegen de opmars van auto's, brommers en linkse witkarren. En dat komt omdat zij vooral menselijk is.

★ ★ ★

Jan Derksen heeft jaren gejammerd over de teloorgang van de baanwielrennerij. Die is, als buitengebeuren, sinds de jaren dertig en veertig inderdaad fors gedevalueerd. Als buitengebeuren, ja. Maar als die baangeleerden nou eens intelligent in hun navel hadden gestaard, zouden zij erachter gekomen zijn dat zij van de baansport na de oorlog en bij toenemende welvaart (het publiek ging comfortabele accomodaties eisen) een winters binnengebeuren hadden moeten maken. Het is toch bewijsbaar, dat de zogenaamde zesdaagse-evenementen de laatste tien jaar weer publiek zijn gaan trekken – liefhebbers en „leken" – die in de overkapte wielrennerij een synoniem van circus en show menen te zien, er althans een alibi in vinden voor een avondje lekker uit en fors op de lever slempen. Ik geef toe voor alléén maar baanrenners, sprinters, achtervolgers, tandem- en duizendmeter-rijders is er misschien geen minimumloon te behalen, maar voor wegrenners, die 's winters niet vet en vadsig willen worden en bereid zijn de geringe risico's van het boeiende baanwerk te nemen en het in al zijn variaties onder de knie krijgen – voor die mannen is er het hele jaar door brood met goed beleg op de plank. Peter Post heeft daar het bewijs voor geleverd: hij heeft de zesdaagse van Rotterdam „gemaakt". Hij gaat nu die van Maastricht „maken". Eigenlijk met wegrenners. Als je zijn strategie van dichtbij ziet, neig je tot de conclusie dat het ons twintig jaar aan een gewiekste meerjaren-planning voor de baanrennerij heeft ontbroken. De jammerklachten van Jan Derksen en de aandoenlijke nostalgie van Evert van Mokum, die (terecht overigens) de pistiers van weleer geregeld heilig en tot adembenemende artiesten verklaart, hebben weinig opgeleverd. Ze hebben de baangebeurens althans niet aan de dimensie geholpen, waarmee Post, bezige doener, ze op moderne manier onderdak en weer onder het publiek heeft gebracht. Vooral met wegrenners- die hij dan misschien niet het hele verfijde repertoire van de eertijdse pistiers heeft weten aan te leren, maar die hij toch genoeg artiestenvernuft heeft bijgebracht om de oprechte liefhebbers genoeglijk bezig en onder de olie te houden.

★ ★ ★

Op 17 december klinkt dus het startschot voor de zesdaagse van Maastricht. De zes avonden van Maastricht eigenlijk, daar heeft Sjra Sillen, kenner en doorgronder van het fenomeen, gelijk in. Maar een kniesoor die daar veel stampij over maakt. Het lijkt niet modern meer om een godganselijke dag in een velodrôme rond te hangen, terwijl er voor zonsondergang toch niets wezenlijks gebeurd. Eigenaardig is het wel, dat zo'n evenement in Maastricht, drie landen- en dus kruispunt van aanmerkelijke horden wielerliefhebbers, niet eerder van de grond is gekomen. Misschien waren de dromers, die het wel wilden, niet tot initiatieven in staat, of vonden de initiatiefnemers niet genoeg dromers om het spektakel helemaal rond te maken.

★ ★ ★

Dat lijkt nu in orde te komen: nooit eerder waren in de opzet van een zesdaagse zoveel verschillende disciplines gebundeld als die welke in Maastrocht een droom tot werkelijkheid gaan maken. Provincie, gemeente, bedrijfsleven, particulier vernuft en zelfs de rijksuniversiteit hebben hun bekwaamheden „in de baan" gegooid. Wat die rijksuniversiteit daarbij moet? Professor Greep en zijn team gaan wetenschappelijk de beproevingen en de „belasting" meten, waaraan coureurs ten prooi zijn als zij het zogeheten spel op de wagen brengen en het leed peilen, om hetwelk een renner soms zijn pijp aan Maarten geeft. Die wetenschappelijke dimensie is ongekend. En dan praat ik niet eens over het paleis der lafenis, waarin één van de zeven zaligsprekingen door de gezamelijke Limburgse brouwerijen wordt vervuld. Maar dat is een hoofdstuk apart.

Olympiër

VC Maastricht wint derby op het nippertje

Van Houten VCH op dreef

Van onze medewerkers
JOS LARDINOIS
en PAUL DEMELINNE

TILBURG – Rigoureus rekende van Houten/VCH af met Robot/VCT II in de Tilburgse sporthal „De Drieburcht". De Brabanders, die beschikken over een goede mixture van routine en jong talent, hebben het de Heerlenaren in het verleden nogal eens moeilijk gemaakt. Maar zaterdag behield van Houten vanaf het eerste fluitsignaal het initiatief en kwam met vaak goed uitgespeelde akties tot regelmatig scoren. De zesde zege op rij kwam dan ook geen moment in gevaar. Setstanden: 13-15, 12–15, 8–15.

In de dalende prestatiecurve van de dames van VC Maastricht lijkt een stop te zijn gekomen. In Amsterdam werd weliswaar met 3–1 van US verloren, maar de setstanden wijzen op een lichte verbetering. Deze prestatie krijgt wellicht nog meer cachet als men bedenkt dat de Maastrichtsen met slechts 6 dames aan dit avontuur begonnen. In elke set kende men een sterke periode die slechts eenmaal tot in setwinst kon worden omgezet.
Vooral verdedigend kwamen de „zuidelijken" echter kwaliteit te kort tegen het sterk spelende US. De setstanden waren 15–8, 11–15, 15–12 en 15–13.

De streekderby tussen de dames van Mulders Rapid en Geevers P en P eindigde in een bittere teleurstelling voor de Schaesbergsen. Hadden zij in de voorgaande vriendschappelijke duels en tournooien steeds gewonnen, ditmaal was Rapid middels 3–0 superieur. Op alle fronten was de Maastrichtse ploeg net iets beter Vooral de goede risicovolle serve van Rapid was doorslaggevend in dit duel.

Van Houten/VCH II kampte met een volledige off-dag tegen het Haagse Advendo. Debet hieraan was naast het ontbreken van twee basisspeelsters het gemis van ook maar een vleugje inspiratie. Lauw en lusteloos gingen de Heerlense reserves ten onder tegen de eveneens matig spelende Haagse dames, die de vole winst pakten via de setstanden: 15–10, 15–4 en 15–10, waardoor van Houten op de ranglijst verder terugzakte.

Spanning

De streekderby in de tweede divisie tussen SDO en VC Maastricht werd op het kantje door de Maastrichtenaren gewonen. Een wedstrijd waarin de spanning hoog opliep en het spelpeil vooral aan Maastrichtse zijde daalde. Aan SDO-zijde speelde men op de toppen van de tenen. Jos Aretz, John Vouragen, Jan Maas en Bert Mullenders waren niet fit. Gedurende de wedstrijd werd daar Peter Aretz (knieblessure) nog aan toegevoegd. De Nieuwenhagers die in een nieuwe opstelling in het veld verschenen draaiden vooral in de eerste set onder aanvoering van Cees Snippe erg goed.
**VC Maastricht-coach Jeu Dijk: „Het was een van onze mindere wedstrijden. Vooral in de verdediging kenden wij ernstige problemen."
De setstanden waren 15–12, 11–15, 15–17 en 13–15. De dames van VC Beek blijven op het goede spoor. Van het sterke Concordia werd met 3–2 gewonnen. Na een uur en veertig minuten stonden de volgende setstanden op het scorebord: 15–9, 6–15, 15–5, 12–15 en 15–9.**
De derde streekderby van het afgelopen weekend tussen de heren van VC Taveno en Mulders Rapid eindigde in 2–3. Een zonder meer verdiende zege van een goed draaiende Maastrichtse ploeg. De eerste set werd regelmatig gewonnen met 11–15, waarna men in de tweede set volledig in elkaar stortte, 15–5.

De derde set was Rapid duidelijk superieur (8–15), terwijl de vierde set identiek aan de eerste verliep. Nu trok Taveno via 15–11 echter aan het langste eind. De erg spannende vijfde werd tenslotte verdiend met 13–15 door de ploeg van Mulders gewonnen. De heren van BSV waren kansloos tegen Nuvoc. Via 15–9, 15–11, 15–17 en 15–2 werd er een nieuwe nederlaag geïncasseerd. Aan BSV-zijde bleek men niet in staat het spel te dirigeren.

Kansloos

**Het eens zo roemruchte Karanoi werd door lijstaanvoerster van Houten/VCH III naar een kansloze 3–0 nederlaag gespeeld. Binnen 50 minuten beslisten de Heerlensen, die moeite hadden zich niet aan te passen aan het slechte niveau van Karanoi, deze eenzijdige wedstrijd met 1–15, 8–15 en 12–15.
Tegen het plaatselijke Concordia toetste van Houten/VCH II het nieuwe 5-1-systeem van trainer/coach Huub Partouns, die redelijk tevreden was over het resultaat ondanks de 3–1 overwinning van Concordia. Setstanden: 15–11, 10–15, 15–8, 15–8.**

● Kerkrade speelde tegen Loreal gelijk: 11–11. Deze aanval resulteert in een doelpunt van Rob Latten van de Kerkradenaren.

Bridgetitel voor de Boer-Diederen

**HEERLEN – De spanning was te snijden toen competitieleider Dries Grotens in het bridgetrefpunt „Drive Inn" te Geleen de eindstand bekend maakte van de bridgecompetitie Hoofd- en Eerste Klasse.
De felle strijd om de begeerde titel is er feitelijk in deze laatste wedstrijd niet uitgekomen, noch in de Hoofdklasse, noch in de Eerste Klasse.**

Met vlag en wimpel werd in de Hoofdklasse kampioen het duo de Boer-Diederen van ODS, het paar overigens dat het meeste recht had op deze districtstitel, gezien zijn constante spel. Ook in de Tweede Klasse werd een duo met groot machtsvertoon kampioen: het echtpaar Schaffrath (Oirsbeek) uitkomend voor Geleen.

Hoofdklasse:
De routiniers Dolhain-Raedts (Mijnstreek) die tot nu toe in deze competitie nauwelijks op de voorgrond traden, kwamen in deze laatste wedstrijd tot een score van liefst 65.77% en maakten een sprong van de 15e naar de 4e plaats.
Een ander duo dat zich eveneens in de kijker plaatste was Rothkranz-Murrer (Brök). Zij scoorden 64,58% en klommen vanuit de bedreigde zone (20e) op naar de 8e plaats.
1. de Boer-Diederen 53.93 331.45
2. de Leeuw den Bouter-Ostendorf 53.57 326.36
3. Hendriks-Mw. Wouters 55.42 318.81
4. Dolhain-Raedts 65.77 317.44
5. Dames Bensen-v.d. Haar 57.86 316.55
Degraderen moeten de paren Groot-Hout, echtpaar Beijneveld, Bensen-Förster, Sleijpen-Snikers, Budé/Nijsten-Förster/Rings.

Eerste Klasse:
De verwachte aanval op het leidende duo Schaffrath bleef uit, zodat er in de kopgroep weinig verandering kwam. Het enige huzarenstukje haalde het Geleense duo Mw. de Groot-Verhaegh uit. Via een score van 60.24% klommen zij op van de 6e naar de 2e plaats, waarmee zij zich in Hoofdklasse speelden. Met voornoemd tweetal promoveren verder nog naar deze klasse, het Sittardse duo Heltzel-Savelkoul met hun clubgenoten van Mierlo-Terken. Sneu voor het echtpaar v.d. Munckhof (Mijnstreek) dat door een slechte score van de 2e naar de 5e plaats afzakte en aldus de trein naar de Hoofdklasse miste.
De eindstand:
1. Echtpaar Schaffrath 50.42% 337.67%
2. Mw. de Groot-Verhaegh 60.42% 328.31%
3. van Mierlo-Terken 52.50% 328.33%
4. Heltzel-Savelkoul 50.42% 327.81%
Degraderen moeten Mooten-Smeets, Limpens-Willems, Mej. v. Mullekom-v.d. Weijer, Opten Berg-Verweij, D'hoorn-Mulder, Dames Hendriks-Willemsen, Bänzinger-Joosten, v.d. Hoorn-Leenarts.

Victoria verrast

TILBURG – Door een klinkende 9–2 overwinning op B.C.Tilburg wist de ploeg van Victoria Hoensbroek zich van de laatste plaats in de stand van de hoofdklasse te distantiëren. Een opmerkelijk grote overwinning die voor het overgrote deel te danken was aan Ger Smits die, na de eerste set met 15–1 verloren te hebben in de tweede set een achterstand van 11–2 opliep maar plotseling aan een opmars begon die hem uiteindelijk de overwinning in zijn enkelspel bracht en die daardoor tevens de stand op 6–1 voor Victoria bracht. Immers Ans Silvertand, Annie Breuer, Leo Hanssen, Mike Plötzner en het bepaalde. Silvertand-Breuer haden reeds voor de nodige winstpunten voor de Hoensbroekse ploeg gezorgd.

Deze enorme opsteker van Ger Smits had een dermate positieve uitwerking op de Hoensbroekse ploeg dat ook de gemengddubbelspelen en een herendubbel winst opleverden. Slechts het enkelspel van Pierre Swerts en het dubbelspel van Leo Hanssen en de uitgebluste Ger Smits waren voor de Tilburgse ploeg.
Het Heerlense H.B.C., met Huib van Wijk weer in zijn gelederen, behaalde voor de tweede keer in deze kompetitie een overwinning. Nu was het Flying Rackets Helmond dat in eigen huis met 6–5 verloor. Ook nu weer had Huib van Wijk een belangrijk aandeel in de overwinning. Niet alleen won hij het enkelspel, maar ook met Jeane-Pierre Debets zijn dubbel en met Marie-José Sieben in het damesenkelspel en een zege van beiden in het damesdubbel en de overwinning van de Heerlense ploeg was een feit.

Belangrijk was deze overwinning alleszins daar men in Heerlen niet weet of men de resterende wedstrijd van de kompetitie kan beschikken over Huib van Wijk.

Mosam verplettert Beatrix: 22-4

Draw voor Kerkrade

Van onze medewerkster
Leni van Rijt

KERKRADE – Kerkrade kreeg op de eerste competitiedag in de tweede klasse zaalhandbal bezoek van Loreal uit Venlo. In een spannende wedstrijd lieten beide ploegen een aardig partijtje handbal zien. Kerkrade kwam met 1–0 aan de leiding, maar moest al gauw 2 tegendoelpunten inkasseren. Het werd uiteindelijk een strijd waarin beide ploegen afwisselend met 1 doelpunt aan de leiding kwamen.

Na de rust (5–5) kwam Kerkrade feller in aktie. Aanvallend resulteerde dit na 20 minuten in een 11–9 voorsprong. Deze marge had zeker behouden kunnen worden, ware het niet dat Kerkrade door 2 persoonlijke tijdstraffen van 7 minuten in totaal in de minderheid speelde. Deze uitsluitingen werden de Kerkradenaren fataal en zij moesten zich uiteindelijk met een winstpunt tevreden stellen: 11–11.

Debuut

MAASTRICHT – Mirjam Ruyters was misschien wel de gelukkigste speelster na afloop van de wedstrijd Mosam-Beatrix. De voor Mosam debuterende 21-jarige handbalster had met maar liefst 6 doelpunten het leeuwedeel in de 22–4 overwinning van de Maastrichtse ploeg. Beatrix, zonder Mia Jeurissen, ondervond al in de allereerste fase van de strijd dat Mosam (met Noortje Daniëls in doel!) deze keer geen misstap zou maken. Na een kwartier in de eerste helft was Beatrix er nog niet in geslaagd door de goed gesloten Maastrichtse verdediging te komen en prijkte al een 8–0 voorsprong voor Mosam op het scorebord. De ploeg uit Vlodrop was verdedigend erg zwak, maar ook in de aanval ontbrak het Beatrix aan inzicht en vooral aan schotkracht. Zijn spel was te doorzichtig, er werd erg onnauwkeurig aangespeeld; hierdoor ontstond voortdurend balverlies, waar Mosam erg attent op was en via snelle uitvallen van o.a. Hedy Beerens en Ellen Sleebe het onherroepelijke gat sloeg (8–0). Een tijdstraf van 2 minuten voor Mosamspeelster Ellen Sleebe leverde Beatrix via hoekspeelster Mariet Tegels het eerste tegendoelpunt op (9–1), maar met een uitzichtloze 11–2 ruststand vier er voor de ploeg uit Vlodrop geen eer meer te behalen. Toch bleven de gasten handballen. Ondanks éénrichtingsverkeer op het doel van Beatrix-doelvrouwe Leny Gootzen lieten zij het hoofd niet hangen en lieten tot in de laatste minuut sportief handbal zien, ook al moest de verdediging af en toe aan de noodrem trekken bij doorbraken van de snelle Maastrichtse cirkellopers. De daaruit ressorterende strafworpen (7) werden door o.a. Ine Bruynzeels en Ellen Sleebe foutloos ingeschoten. Twee minuten voor het einde scoorde Beatrixaanvoerder Nicky Creemers nog eenmaal waardoor de eindstand op 22–4 gebracht werd.
Voor Mosam scoorden: Ine Bruynzeels en Mirjam Ruyters (6), Ellen Sleebe en Yvon Erkens (3), Tilly Gorgels (2) en Hedy Beerend en Germaine Sleebe (1).
Voor Beatrix: Mariet Tegels (2), Netty Frijsinger en Nicky Creemers (1).



● JAN JANSSEN

Helios boekt weer record

SIMPELVELD – Helios Simpelveld verbeterde tegen KSV Eijsden voor de tweede maal binnen enkele weken het Zuidnederlandse verenigingsrecord. En dat zonder nationaal kampioen Henk Zieltjens! De ploeg kwam tot een netto aantal van 860,40 kg. een verbetering van het „oude" record met 2,58 kg. Dat is niet alleen een verdienste van de goede invaller Ger Ramakers, die in trekken weer een nieuw persoonlijk record vestigde met 95 kg. maar vooral door de homogeniteit van de andere atleten, die allen tegen hun top werkten.

Frans Bogaert beet de spits af. Met een goede 95 kg. trekbeurt kwam hij tot nieuwe records stoten met 125 kg. en algemeen 220 kg. Jan Janssen had deze prestatie bijna verbeterd. Na een nieuw record trekken met 115 kg., nam hij in z'n 2e stootbeurt 145 kg. De halter schoot omhoog en ieder dacht aan nog twee nieuwe records. Jan had echter even nagedrukt. Dit is verboden en de goede kamprechter Bartels uit Maastricht keurde de beurt terecht af. Overmoedig nam Janssen toen 150 kg. Nog iets te veel voor deze bijzondere atleet.

Erik Dokter kwam tot zijn tegenwoordige top met 270 kg., waarbij hij een 160 kg. stootbeurt net miste. Hans Laugs tenslotte de „regelmatige" van Helios, evenaarde in trekken en stoten zijn records, wat resulteerde in een nieuw record algemeen met 237,5 kg. De jeugdkampioenen Bert Rutters (evenaring van zijn nationale records) en John Huijnen (verbetering van zijn trekrecord) bleven in opgaande prestatielijn.

Ofschoon Eijsden met ruim verschil verloor werkte de ploeg zeer fris en kwam tot redelijke prestatie, waarbij Marcel Theunissen zijn stootrecord met 110 kg. scherper stelde. Deze ploeg is in opbouw en nog lang niet aan zijn grenzen.
Helios: Bruto 1195 kg. Factor 0,720. Netto 860,40 kg. Ger Ramakers in trekken en stoten 95–122,5 kg., Frans Bogaert 95–125 kg. alg. 220 kg. Jan Janssen 115–135 kg. alg. 250 kg. Eric Dokter 115–155 kg. tot. 270 kg. Hans Laugs 102,5–135 kg. tot. 237,5 kg. Res. Bert Rutters 95–130 kg. tot. 225 kg. John Huijnen 82,5–105 kg. totaal 187,5 kg.
Eijsden: Johnny Partouns 65–80 tot. 145 kg., Robert Henquet 87,5–110 kg. tot. 197,5 kg., Giel Wolfs 77,5–115 kg. tot. 192,5 kg. Marcel Theunissen 80–110 kg. tot. 190 kg. René Stessen 120–147,5 kg. tot. 267,5 kg. Bruto 990 kg. Factor 0,731. Netto 723,69 kg.

Titelkansen voor dammers verkeken

Van onze medewerker
SIETSE VAN GOOR

HEERLEN – In de nationale en regionale damcompetities KNDB is er voor de Limburgse deelnemers geen kampioenschap meer te behalen. Damvereniging Treebeek bezat in de nationale klasse nog een kleine kans op het kampioenschap maar verloor deze door een onverwachte nederlaag in Bussum.

In de regionale klasse won De Ridder uit Brunssum, dat de punten hard nodig heeft, verrassend van Eureka-Heerlerheide, dat daarmee ook is uitgeschakeld voor een kampioenschap. Schaesberg boekte in het Gelderse Lent een fraai gelijkspel, maar heeft evenals De Ridder nog degradatiezorgen, waardoor de beide laatste ronden bijzonder spannend zullen worden.
De Schuivers uit Bakel is nu zeker van degradatie, maar voor de overige twee degradatieplaatsen zijn nog vier kandidaten onder wie De Ridder en Schaesberg.

Damvereniging Treebeek moest in Bussum met een reserve aantreden, maar verloor toch onverwacht. Topspeler F. Okrogelnik was als eerste uit en gaf Treebeek een 2–0 voorsprong, waarna tot de laatste partij geen enkele Treebeekspeler er in slaagde om te winnen. J. Jaspers was als laatste uit en bepaalde door zijn winstpartij de eindstand 12–8. Tussen deze winstpartijen door zorgden W. Okrogelnik, L. d. Rooy, E. Elbertsen en en P. Kole voor remises. Door deze nederlaag is Treebeek gezakt naar de zesde plaats.

Voor de Brunssumse overwinning tegen Eureka zorgden A. Pierik, J. Meesters, J. Holtjer, H. Velraeds, R. Haszing en H. Schuivens voor partijoverwinningen. Voorzitter A. Pierik zorgde voor de beslissende punten, terwijl J. Meesters J. Lewkowicz de eerste nederlaag bezorgde. Bij Eureka wonnen topscoorder John van den Borst, F. v. Vugt, Jac van den Borst en P. Kuijpers, die weer de oude vorm terug heeft. Geen enkele partij eindigde in remise.
In Lent zorgden de Schaesbergse dammers voor een goede prestatie, waarbij W. C. Maertzdorf en Y. Hartman winstpartijen behaalden. Zes partijen eindigden in remise en kwamen op naam van J. Hendriks, G. Stam, W. Maertzdorf, H. Vos, A. Maertzdorf en W. Kuipers.

Kerkrade '68 gedegradeerd

RAVESTEYN BLIJFT IN DE RUNNING

Van onze medewerker
HANS KOCHEN

KERKRADE – Ondanks duidelijke winst van het Maastrichter Ravesteyn '67 in de hoofdklasse A over R en R in Gouda, blijven de jongens van coach Harry Willems twee punten achter op het eveneens winnende Zeeuwse Aloysius, dat in de laatste wedstrijd (27 november) naar Maastricht moet. Bij winst van de thuisclub volgt dan nog een beslissingswedstrijd.

In de **promotie hoofdklasse C** haalde Swift Roermond – reeds eerder gedegradeerd – de eerste volle puntenwinst binnen van dit seizoen. Het mede voor degradatie in aanmerking komende Arnhemse Oldra ging in Roermond met de kleinst mogelijke cijfers de boot in. John Tegels was met drie zeges de beste speler, terwijl John Veugelers alleen verloor van W. de Bruin. Ook het dubbel ging verloren. SV Heerlen staat in de **overgangsklasse D** samen met het Tilburgse Luto op een gedeelde tweede plaats, hetgeen verdienstelijk mag worden genoemd. Een ruime zege behaalden de Heerlenaren in Tilburg over de reserves van Irene en dit zonder Wim Smeets, die vrijdag trouwde met de voor Succes Waubach spelende Ria Douven. Invaller Paul van de Laar en Marcel Prick gaven geen enkele zege uit handen, terwijl Jef Orbons alleen verloor van W. Schuurmans. Kerkrade '68 nam afscheid van deze klasse door van Maasbree – eveneens in degradatiezorgen – ruim te verliezen. Koploper Kluis – **promotie overgangsklasse F** – had tegen degradant Swift 2 uit Roermond geen enkele moeite en slechts het redden van de eer werd toegestaan door Leon Rutten, die van Bert de Bock verloor.
Ook de reserves van SV Heerlen blijven, met slechts twee punten achterstand, in het goede spoor. Met duidelijke cijfers werd gewonnen van het Venlose Blue Star 2, waarbij Johan Scholtes uitblonk door driemaal winst.

In Horst tegen Armada nam het Valkenburgse Falco afscheid met een kleine nederlaag en degradatie naar de afdeling 1e klasse was een feit. Ton de Vocht verloor alleen van Gielen, terwijl Hans Bastings met slechts één zege over Hendriks duidelijk achterbleef.

De dames van het Weerter Megacles spelen in de hoofdklasse nog steeds mee om de leidende eerste plaats. In eigen huis tegen de reserves van Avanti uit Hazerswoude werd tot 2–2 fel gevochten om ieder punt. Tot dan verloor Ine Herberigs van Vreeburg, terwijl het dubbel eveneens verloren ging. Hierna was het Megacles wat de klok sloeg.

Incident bij waterpolo

HEERLEN – Tijdens de waterpolowedstrijd Z.O.N.-D.K.R. in het Sportfondsenbad Nieuwhovenbach te Nieuwenhagen liet scheidsrechter Crooy uit Den Haag de coach van D.K.R. Loek Willemse, na herhaalde waarschuwingen door de leiding van het zwembad uit het speelveld verwijderen.

De coach van D.K.R. uit Utrecht maakte diverse malen aanmerkingen op de leiding van de scheidsrechter. Na herhaalde waarschuwingen stuurde scheidsrechter Crooy de coach naar de kleedkamer. Deze weigerde om het speelveld te verlaten, waarop de scheidsrechter hem door de leiding van het zwembad liet verwijderen en het spel kon worden hervat. Ondanks het verlies van de coach wist de ploeg van D.K.R. de meeste rust in de ploeg te houden. De uiteindelijke uitslag was 8–6 in het voordeel van D.K.R.

GESS op weg naar eerste nederlaag?

HEERLEN – Het heeft er alle schijn van dat Gess zijn eerste nederlaag gaat lijden in de competitie van de Nederlandse Schaakbond. De match tegen Brunssum is voorlopig afgebroken in een 4½-4½ stand. Deze derby, vreedzaam begonnen met remises aan de borden Vaessen-Scheeren, Beukelman-Kortis en Simon-Koymans, aardde uit in een fel gevecht, waarin Gess de bordpunten behaalde aan de hogere en Brunssum aan de lagere borden.

Gess nam de leiding via een overwinning van Renet op de voor Temmink ingevallen Franssen. Hierna draaide de Brunssumse formatie de rollen om door overwinningen van Meddeler Notten en Huizers op resp. van de Berg, Huibers en Douven. (Huizers won in tijdnood van Douven, die een matdreiging geheel overzag).
Ook in de nog resterende partijen speelde de tijdnood een behoorlijke rol. Uiteindelijk gaven de Brunssumse spelers Schaffhausen en Ramaekers hun partij op tegen resp. Stortelder en Janssen. De afgebroken partij tussen Voss (Gess) en Möhring (Brunssum) biedt de beste perspectieven voor Brunssum en partijwinst hier is tevens matchwinst. De afgebroken stand met zwart aan zet: wit: K gl, Db3, Tfl, a4 en b2. Zwart: Kh7, Del; Pf5, a5, b6, c7, f7, g6, h5.

Kegeltitel voor dames MKB

ZWOLLE – In het Zwols Kegelhuis veroverden de dames van MKB de nationale kegeltitel (Hollandse banen). Het team bestond uit de dames Loneux, Blom, Klijnen, Limpens en Vrieselaar. De beste persoonlijke prestaties bij de Limburgse deelneemsters leverden Bremmers (MLKB) die 468 hout scoorde, Klijnen (MKB) 460, Routs (MLKB) 437 en Szymkowiak (SKGB) 433 hout.
De einduitslag was: Maastricht 2107 KAMPIOEN, Oost-Gelderland 2065, Valkenburg 2044, Midden-Limburg 2043, Sittard-Geleen 1994, Heerlen kwam niet opdagen en degradeert naar de tweede afdeling.

Schuivens wint sneldammen

HEERLEN – De Brunssumse sneldamtitel in de hoofdklasse ging dit jaar naar H. Schuivens die na de finale de beslissing tegen R. Haszing wist te winnen. In de finale zelf verloor H. Schuivens tegen R. Haszing, maar boekte winst tegen S. v. Goor en J. Holtjer.
J. Meesters, H. Ladage en R. Tangelder werden de winnaars in de finalegroepen twee, drie en vier.
In de eerste klasse ging de sneldamtitel naar T. v. Megen die alleen een remise toestond tegen de als twee geëindigde H. Broeksmit.
H. Roes behaalde bij de aspiranten de titel door in de finale te winnen van T. Collin, P. Verreussel en H. Daamen.

Eerste verlies van Eagles 2

Van onze medewerker
GEERT VAN BEERS

HOENSBROEK – In de tweede klasse A van de basketbalcompetitie verloor het nog ongeslagen Brunssum Eagles 2 van een sterk spelend Nepomuk 2. Het was een wedstrijd met verbazingwekkend veel inhoud voor die tweede klasse. Een clever man-to-man spelend Nepomuk stelde de nogal onbeholpen Brunssumse guards voor vaak te grote problemen. Voeg daar nog eens bij dat Rene Berben de twee meter lange Ad Slijters goed van de borden weghield en de Brunssumse nederlaag is verklaard.

Vooral na rust (29–24) was Brunssum te gejaagd. Nepomuk gebruikte zijn technische kwaliteiten met veel overleg. Daarbij speelde vooral het talent Rico Pieterse een hoofdrol. Nepomuk 2-Brunssum 2 56–48 Nepomuk: Berben 16, Gorgels en Pieterse 10, Brunssum Slijters 13.
Nepomuk 3 maakte thuis met 72–38 korte metten met het onervaren Jumpers en bleef daardoor als enige ongeslagen in de tweede klasse.
Kimbria 3 overklaste Nepomuk door een felle press waarop de Hoensbroekse club geen antwoord had: 57–37 (27–12). Daarmee blijft Kimbria nog even meedoen in de race. Dat kan niet van Kimbria I gezegd worden dat na de nipte 76–74 nederlaag bij het ook onderaan vertoevende Duyvenstein dreigt helemaal in het slop te geraken.

Afd. Limburg

Standen:

Eerste klassen

...em 1	8–11
...k. Boys	7–10
...B	7–10
...VCL	8–10
...melie	8– 9
...cht. Boys	7– 8
...C	7– 8
...laris	8– 8
...son	8– 8
...KBSV	8– 5
...KVVL 2	8– 3
...ibbe	8– 2

...er 2	8–14
...CG 2	7–10
...lt 2	8– 9
...pid 3	7– 8
...m 2	7– 7
...VV 2	7– 7
...KVVL 3	8– 7
...um 2	7– 8
...slou 3	7– 6
...berg 2	8– 6
...lland 2	8– 5
...rg 2	8– 5

...rtij	7–11
...ijlre	8–11
...eerd. Boys	7–10
...len 2	8–10
...ilwiller	7– 8
...DZ	8– 8
...jswiller	8– 7
...holtia	7– 7
...oub. Boys	7– 5
...r. Boys	8– 5
...lia	7– 3
...KTSV 2	8– 3

...mmania	6–10
...oriovallum	8–10
...e Leeuw	7– 9
...ijnandia	8– 9
...nstenrade	8– 9
...spora	8– 8
...nrade	8– 8
...sade	7– 7
...chuttersv. 2	7– 6
[illegible]	6– 5
[illegible]	7– 5
...ck. Boys	8– 2

Lindenheuvel 2	7– 7
Haslou 2	8– 7
Sanderbout 2	7– 4
Susteren 2	7– 3
Maasbracht 2	7– 1

Tweede klasse D

Belfeldia 2	8–14
Tiglieja 2	8–13
IVO 2	7–10
Blerick 2	7– 8
Panningen 3	7– 8
Irene 2	7– 8
Reuver 2	7– 6
Olympia 2	7– 4
Venl. Boys 2	7– 4
Wittenhorst 2	7– 2
Roermond 2	8– 2

Damesvoetbal

Eerste klasse A

RKSNE	7–14
Maurits	7–12
Amelie	7–11
RKHBS	7– 8
Heilust	6– 5
Disteren	7– 5
Celios	7– 3
Sittard	7– 2
Sanderbout	7– 2

(Amelie-Heilust 8–0 gestaakt; niet verwerkt).

Eerste klasse B

VOS	7–13
Quick B.	7–11
SV Victoria	7–10
Venray	6– 8
Boekoel	6– 7
RKMSV	8– 7
HRC '27	7– 4
Sparta '18	7– 2
RKHVC	7– 0

Tweede klasse A

FC Gracht	7–13
RKUVC	5– 8
Stadbroek	5– 7
Egge	4– 6
Sp. WVV	6– 5
DVCM	5– 3
RHC	5– 0
Amelie 2	5– 0

(De Ark teruggetrokken)

Tweede klasse B

Leveroy	7–14
Resia	6–10
MVC '19	7–10
Egchel	7–10
Venray 2	6– 7
EWC	7– 5
IVO	7– 4
Sparta 2	8– 2
VOS 2	7– 0

Jeugdvoetbal

Selectie I

MKC	7–12
[illegible] JC	6– 9
EHC	6– 9
Fortuna SC	7– 9
RKVVB	6– 6
Lindenh.	7– 6
Geleen	6– 5
Rapid	6– 5
Heerlen	7– 4
MVV	8– 3
[illegible]rade	6– 2

Selectie II

Venray	7–12
Wilhelmina	7–11
Blerick	7–10
[illegible]	7– 9
[illegible]	7– 8
[illegible]	7– 8
[illegible]	7– 8
[illegible]	7– 7
[illegible]	7– 4
Tiglieja	7– 4

Boys	8–0

Stand:

De Smeed	6–11
Wolderse Boys	6–11
Heer	7–11

Z. O. HOEK

Hoofdklasse

Toero B.-Bl. Angels	8–0
Gebrook-Panh.	4–4
Scherp Vor-Grens B.	4–4
Petit B. 68-De schop	2–6
Nieuwenh.-Gulpen	4–4

Stand

Nieuwenhagen	5–8
Grens Boys	5–8
Gulpen	5–6

1e klasse A

Auw Sjuur-Schop	6–2
O. Voelend.-Bavaria 64	6–2
't Graefke-Bl. Wit	8–0
Scory B.-Bergz. B.	6–2
Maxim B.-Altina B.	6–2

Stand

Auw Sjuur	5–8
Oud Voelender	5–8
Bavaria 64	5–7

1e klasse B

Cart.-Pipo B.	4–4
Bagatel-Alto B.	2–6
Bl. Angels-Petit B.	6–2
Twill.-Cheerio	6–2
O. Schaesb.-Paniekz.	8–0

Stand

Blue Angels	5–10
Twillight	5– 9
Alto Boys	5– 6

2e klasse A

Taveerne-Scherp V.	6–2
Candle L.-Bergsch.	6–2
De Schop-Geul B.	2–6
Hopel Brands Mep.	2–6
Lindeb.-O. Voelender	8–0
Elvo-Benelux	5–3

Stand

Candle Light	5–10
Brands Meppers	5– 9
Geul Boys	5– 8

2e klasse B

Bautsch. B.-'t Baantje	0–8
Sport 74-De Brab.	5–3
Pipo B.-Twillight B.	3–5
Brands M.-Hopel	5–3
Stenen Br.-Bagat.	2–6
Paertstal	vrij

Stand

Paertsjtal	4–8
Bautscher Boys	5–8
Bagatel	4–6

Biljarten

DISTR. Z-LIMBURG

Kader

Wilhelm.-Sittard	5–2
BCV-Eendracht	0–7
Eendracht V'daal	0–7
Sibbe-Wilhelm.	5–2

Stand aan de kop

ABC	4–24
Voerend.	4–19
Sibbe	4–18

3 banden groot

KBC 4-BBCK	2–5
KBC-BCM 2	7–0
KBC 2-Volksh. 2	0–7
KBC 3-BCM	2–5

Stand aan de kop

Volkshuis	4–28
KBC	4–16
KBC 3	3–13

1ste A

DJB-Wilhelm. 2	5–2

Luip 3	5–25
Molenbron 3	4–24

3de B

DDK 3-L. Band 3	3–6
De Ster-Zwaantje 3	2–7
Butting 2-DDK 3	7–2

Stand aan de kop

Zwaantje 3	5–30
Butting 2	4–25
L. Band 3	5–24

3de C

Wilhelm. 3-Waub. 4	2–7
DDK 4-DJB 3	4–5
W.rade 2-Kantje 3	0–9
KOT-Sibbe 3	5–4
Eikhagen-Eendr. 2	7–2
Sibbe 3-ABC 3	7–2

Stand aan de kop

Waubach 4	5–31
Sibbe 3	5–27
Kantje 3	5–27

Biljartfed. Kerkrade en Omstr.

Bocholtz - Nijswiller	7–0
Chevremont - Ons Genoegen b	5–2
Nijwiller b - De Kroon	7–0
BCAB - Bocholtz	5–2

Stand:

Nijswiller b	4–24
Nijswiller b	4–15
Chevremont	4–14

4de A

O. Genoegen 4-Holtum 4	7–2
Born 4-Stein 3	5–4
Societeit 2-Born 4	7–2
Elsloo 3-Ons Gen. 4	6–3
HKG 5-BVG 3	2–7
Sanderb. 4-Societeit 2	7–2
Stein 2-HGK 5	5–4

Stand aan de kop

Born 4	5–25
O. Genoegen 4	5–24
Societeit 2	4–21

4de B

Ons Geb. 5-Volksh. 6	9–0
Luip 4-O. Ons 3	2–7
Sanderb. 4-Molenbr. 4	7–2

Stand aan de kop

Nationaal 3	4–26
Eikeboom 2	5–25
Maasband 2	4–25

4de C

St. Heger 5-Hulsb. 2	7–2
Hulsb. 2-Vr.kring 2	0–9
Schinnen 3-ABP	2–7
Waubach 5-Cebusta	5–4
Treffers 2-L. Band 4	7–2

Stand aan de kop

Vr.kring 2	5–27
Lanteern 2	4–24
Schinnen 3	5–24

4de D

Klimmen 2-ABC 4	5–4
BCH 3-A. Raak	5–4
Voerend. 3-Lanteern 3	7–2

Stand aan de kop

ABC 4	5–32
L. Band 5	4–23
Voerend.	4–22

4de E

BBC 3-de Ster 2	6–3
de Ster 2-Kantje 4	7–2
Concordia 2-BBC 3	7–2
DJB 4-Schinnen 4	7–2

Stand aan de kop

[illegible]	[illegible]
DJB 4	4–25

4de F

DWS 4-Touche	7–2

Stand aan de kop

NBC 4	4–27
DWS 4	4–27
Eikhagen 2	4–27

Schaarbaan-kegelen

Horeca dames nieuwe mijnstreek

De poedels Elsloo	1168
Het centrum Geulle	1128
Sportief 72 Geleen	1154
O.N.A. Guttecoven	1208
DKCS Spaubeek	1097
Hots Knots Elsloo	1215
Hou vast br. Sittard	1115
De Vrijheid Grevenbicht	1105
Alles of niets Genhout	1139
Val um Beek	1180

Z.O. Hoek

DAMES

Poedellientjes Wijlre	4817
Ummer Pech Ubachsberg	4732

HEREN

B-klasse

Gut Holz, Eys	5117
Krans Zeven. Lemiers	5079
Chapeau, Bocholtz	5006
M.B.C., Mechelen	5001
Ach um der Lange, Eys	4930
Kegelvrung, Wijlre	4862
Galouppe, Gulpen	4838

A-klasse

't Krenske, Wijlre	5155
Valencia, Lemiers	5121
Gut Holz, Nijswiller	5100
Ons Vermaak, Vijlen	4871

Persoonlijk

DAMES

M. Buyink, U.P.	990
F. Dautzenberg, Poedell.	963
L. Bleypen, Poedell.	951
R. Slangen, U.P.	935
M. Klein, U.P.	928

HEREN

A-klasse

G. Klein, G.H. Nijsw.	1033
A. Andriolo, G.H. Eys	1032
W. Krott, K.Z.	1028
J. Didden, Krenske	1028
H. Hermans, M.B.C.	1021

B-klasse

G. van Helden, A.u.d.L.	975
E. Erlemans, Val.	973
F. Konings, Chap.	972
P. Schilms, K.Z.	972
H. Austen, K.Z.	972
H. Maassen, G.H. Nijs.	971
H. Vluggen, G.H. Nijs.	970
J. Lumey, Val.	970

C-klasse

J. Sleypen, A.u.d.L.	928
E. Crutzen, Kegelvr.	925
M. Vermeeren, O.V.	924
R. v.d. Voort, O.V.	922
H. Hocks, Gal.	920

Finalegroep 4

R. Tangelder	3–5
J. de Wit	3–4
W. Schoemans	3–2
W. Joosten	3–1

Eerste klasse

Eindstand finale

T. v. Megen	10–19
H. Broeksmit	10–17
H. Vossen	10–12
R. Verreussel	10– 7
G. v. Os	10– 3
H. Wittens	10– 2

Aspirantenklasse

Eindstand finale

H. Rees	3–6
T. Collin	3–4
P. Verreussel	3–1
H. Daamen	3–1

Nat. Hoofdkl. KNDB

Het Oosten-Philips	11–9
DIO-Almelo	8–12
Zaandam-Excelsior	6–14
Bussum-Treebeek	12–8
Enschede-Alblasserdam	6–14

De stand:

Almelo	7–11
DIO Den Haag	7–10
Bussum	7– 9
Zaandam	7– 9
Excelsior D'Bosch	7– 8
Treebeek	7– 7
Alblasserd.	7– 6
H.O. R'dam	7– 5
Philips	7– 4
Enschede	7– 3

Reg. Hoofdkl. KNDB

TDV-Ons Genoegen 2	11–9
Huissen 2-Wageningen	12–8
De Ridder-Eureka	12–8
Lent 2-Schaesberg	10–10
De Schuivers-Aalten	7–13

De stand:

TDV Tilburg	7–11
O.G. 2 Utrecht	7–10
Lent 2	7– 9
Huissen 2	7– 9
Eureka H'heide	7– 8
Aalten	7– 7
Schaesberg	7– 6
Wageningen	7– 5
De Ridder	7– 5
De Schuivers Bakel	7– 0

Hoofdklasse DDB

Treebeek 2-SMR M'bracht	8–12

Eerste klasse

DVS 2-De Ridder 2	4–12
Treebeek 3-Zwart W.	7–9
Eureka 2-Dames K'rade	8–8
Philidor Nuth-De Ridder 3	9–7

De stand:

Eureka 2	5–9
Dames K'rade	5–8
Philidor Nuth	5–7
De Ridder 2	5–6
Zwart Wit	5–6
DVS 2	5–4
De Ridder 3	5–0
Treebeek 3	5–0

bulletin

Korfbal

Hoofdklasse

Vessem - O.N.A.	6–2
Concordia - V.I.O.D.	5–2
Margriet - Never Down	6–3
B.M.C. - Swift	4–9

Overgangsklasse

Alico - Quick Up	6–3
de Korf - Deuteren	2–8
de Horst - B.T.O.	5–3
Geko - Spes	4–5

Eerste klas B

Vonckel Girls - de Treffers	2–1
Olympia - Erica	4–1
Peelkorf - Bladella	5–5

Tweede klas B

K.C.H.B. - The Blue Stars	2–0
Swift 2 - Peelkorf 2	2–1

Derde klas D

Bruheze - Nederweert 2	15–0
de Korf 2 - Olympia 2	3–5

Vierde klas Z.L.

Gazelle - V.I.O.D.	3–4

Aspiranten

Almania - Kido 68	3–0
Gazelle - V.I.O.D.	6–0
Elzene - Elzene 2	8–1

Skat

Kerkraadse Skat Federatie

Ind.

J. Blezer	2125
J. Kutny	2020
G. Hoeben	[illegible]

Viertallen

Der Klinge Jong	6668

Clubs

[illegible] Zeven	1476
Der Klinge Jong	[illegible]
[illegible]	1321

Stand

J. Laeven	7211
[illegible]	7197
[illegible]	6634

Viertallen

[illegible] Jong	23848
[illegible] Zeven	23240
[illegible] Klinge Jong	22003

Clubs

[illegible] Jong	5412
[illegible] Zeven	5288
[illegible] Klinge Jong	5202

Zaalvoetbal

S.Z.C.

Het Anker-F.C. Delnooye	7–2
Beierpöl-Braggelaesj	5–2
O.B.W.-Vreigelaesj	2–6
Stern Boys-Hatema	19–4

„ONDER ONS"

Stand na 7 wedstr.

[illegible]	14
[illegible] Up 2	12
[illegible]	11
Central	7
Seven Up I	6
TIK	5
Vikings	5
[illegible] SVC	4
[illegible]	4
[illegible]	2

DISTRICT BRUNSSUM

Eerste klasse B:

DWS-Marebos	4–5
[illegible] Waerden-Ambassad.	1–3
[illegible] Kepper-GP Brunss.	2–4
Schuttersv.-Egor	2–2
[illegible] B.-Green-W.	12–2
[illegible]C-Kampong	[illegible]

Stand:

Ambassadeur	8–16
GP Brunssum	8–[illegible]
Kampong	8–12

Tweede klasse C:

[illegible]	[illegible]
Teddyberen-Stampede	1–3
Marathon-FC Quelle	7–3
Blue Count. [illegible]	1–1
VC Hoss. [illegible]	2–3
[illegible]	3–3

Stand:

Marathon	8–15
Krakers	8–14
Stampede	8–11

Uitslagen tweede kl. D:

Kampong 2-Groen W. 2	[illegible]
DWS 2-Höfke	2–2
[illegible]	[illegible]

[illegible]

Tafeltennis

Hoofdklas A.

Aloysius	8–16
Ravesteyn	8–14
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
Jaski/Quick	[illegible]
NMB/VDO 2	[illegible]

Prom. Hoofdkl. C

Middelburg	[illegible]
Polec	[illegible]
St. Roger/TSB	[illegible]
[illegible]	[illegible]

Overgangsklas B

[illegible]	8–14
SV Heerlen	8–11
[illegible]	8–11
[illegible]	[illegible]
Kerkrade	[illegible]

Prom. Overgangskl. F

[illegible]	8–15
SV Heerlen 2	[illegible]

[illegible]

Tupos 2	5–0
Voluntas 2	5–0

HEREN

Derde klasse B

Patrick 2	4–8
Revoc 4	5–8
VC Heel 2	5–7
Thor 2	5–7
Voluntas	4–6
Aeternitas 2	3–4
ONA	4–4
Patrick 4	5–2
Maasbracht	3–0
HBC 3	4–0
Linne 4	4–0

HEREN

Derde klasse C

Asterix 2	5–9
Hovoc 5	5–7
Lyceum 5	4–6
Peelpush 2	4–6
VCM 2	5–5
VCSD 2	4–4
Kessel	4–3
Avoc	3–2
Phoenix 2	3–0
Velden 4	5–0

HEREN

Derde klasse D

Lyceum 4	4–7
AV Flash 2	4–7
VC Rooy 2	5–7
Velden 3	5–7
Set Up 2	4–5
Concordia 3	5–4
VCM 3	5–4
VCSD 3	4–3
Hovoc 4	4–3
Athos 2	4–0
Hovoc 3	5–1

HEREN

Vierde klasse A

Peelpush 4	4–8
De Plakkers 2	3–6
Eureka 2	3–6
Thor 70 3	5–6
Haelen 3	3–5
HBC 5	3–5
VC Beegden	5–1
Vinciat 2	5–1
Concordia [illegible]	4–0
Eureka [illegible]	5–0

HEREN

Vierde klasse B

VC Heel 3	5–7
HBC 4	3–6
Haelen 2	4–6
Eureka 3	5–6
VCB 3	5–6
Peelpush 3	4–4
Holyoke 2	5–4
Concordia 4	4–3
Kessel 2	4–3
Revoc 6	4–2
Thor 70 4	4–0

HEREN

Vierde klasse C

Asterix 3	3–6
Tornado 2	3–6
Olsredlem 3	3–6
Set Up 3	4–4
VC Rooy 4	4–4
VCM 4	3–2
Set Point 2	5–0
Olsredlem 3	3–0 (-2)

HEREN

Vierde klasse D

VCB 2	4–8
Holyoke	5–8
Revoc 5	5–7
VC Maasbracht	3–6
Patrick 5	4–4
Ludentes 3	3–3
S 62 3	4–2
De Plakkers 3	4–1
Oikos 4	4–1
Holyoke 3	4–0

DAMES

[illegible]

Mertens/VCW	5–10
[illegible]	[illegible]
Set Up	[illegible]
Tornado	[illegible]
Athos	[illegible]
Ludentes	[illegible]
Hovoc 2	[illegible]
S 62	[illegible]
VC Rooy 2	[illegible]
Valuas/VCT 3	5– 2
Linne	5– 0
Venlo Sport	5– 0

DAMES

Eerste klasse

Voluntas	5–10
VCM	5–10
HBC	4– 8
VC Velden	5– 8
Lyceum	5– 6
Mertens/VCW 2	5– 4
VCSD	4– 2
VC Rooy 3	5– 2
Patrick	5– 2
Aeternitas	5– 2
Concordia 2	5– 2
Set Point	5– 2

Volleybal

HEREN

Promotieklasse

[illegible]	5–10
Patrick	5– 8
Mertens/VCW	5– 8
HBC	4– 6
S 62	5– 6
[illegible]	[illegible]
Ludentes	[illegible]
Lyceum 2	[illegible]
Mertens/VCW 2	5– 2
Revoc 2	5– 2
[illegible] 2	5– 2
Venlo Sp.	5– 0

[illegible]

DAMES

Tweede klasse A

SSS	5–10
Peelpush	5– 9
Valuas/VCT 4	5– 9
VC Herten	5– 8
Kessel	5– 7
Ludentes 2	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
Tupos	5– 1
Concordia 3	5– 0
Revoc 3	5– 0
Mertens/VCW 3	5– 0

DAMES

Tweede klasse B

[illegible]

DAMES

Derde klasse D

ONA	4–8
Patrick 2	4–8
Ludentes 3	4–5
VCB	4–5
Haelen 2	3–4
Linne 2	4–3
De Plakkers	3–2
Oikos 3	3–2
S 62 3	4–1
VC Herten 2	5–0

DAMES

DISTRIKSKOMPETITIE

1e klasse

SDO-Muld. R. 3	2–3
AMVJ-Maasvogels	3–1
Avanti-Sittardia	3–2
Furos-v. Houten 5	3–0
Sp. en Sp.-v. Houten 4	3–0
Muld. R. 2-Geevers 2	3–0

Stand

Mulder R. 2	7–18
Furos	6–15
AMVJ	6–14
Mulder R. 3	7–14
Avanti	6–11
Maasvogels	5–11
v. Houten 4	7– 8
SDO	5– 6
Sittardia	6– 6
Sp. en Spel	6– 6
Geevers 2	6– 1
v. Houten 5	7– 1

2A

SDO 2-Six Up	3–1
Taveno 2-Spartak	3–0
BSV-Muvoc	3–1
Furos 2-v. Houten	3–0
Sport en Sp.-v. Houten 6	0–3
VCV-Geevers 3	0–3

Stand

SDO 2	6–18
Taveno	6–17
Geevers 3	6–16
BSV	6–16
Six Up	6–11
v. Houten 6	7– 8
VCV	6– 7
Spartak	6– 6
Furos 2	6– 6
Sport en Spel 2	6– 3
v. Houten 7	7– 3
Muvoc	6– 0

2B

Grovoc-Maasv. 2	3–0
AMVJ 2-EPV	0–3
Berg-Sittardia 2	3–1
Muld. R. 4-Fiscus	0–3
Muld. R. 5-VCN	3–1
Beek 2-VVM	1–3

Stand

VVM	6–16
Fiscus	6–15
Grovoc	6–15
EPV	6–12
Mulder R. 5	6–12
Mulder R. 4	6–10
VCN	6– 9
Berg	6– 8
Beek 2	6– 4
Maasvogels 3	6– 4
Sittardia 2	6– 3
AMVJ 2	6– 0

3A

Taveno 2-Six Up 2	0–3
Vlam-Sp. en Sp. 3	0–3
BSV 2-Geevers 5	3–0
Furos 3-Eagles	3–0
Furos 4-v. Houten 8	[illegible]
Sjoahn-Geevers 4	3–2

Stand

Furos 3	6–17
Six Up 2	6–17
Sjoahn	6–14
v. Houten 8	6–12
Sp. en Spel 3	6–11
[illegible]	[illegible]
Geevers 4	6– 5
Furos 4	6– 4
[illegible]	5– 3
Vlam	5– 3
Taveno 2	6– 0

3B

EPV 3-Spartak 2	3–0
AMVJ 3-Volvo	1–3
Muvoc 2-Sittardia 3	0–3
Avanti 3-SVC	3–0
Beek 3-VKS	0–3

Stand

Avanti 3	5–15
Sittardia 3	6–15
EPV 3	6–13
VKS	5–12
Gerberga	5– 9
Volvo	6– 9
Beek 3	6– 8
SVC	6– 6
Spartak A 2	6– 3
Muvoc 2	5– 0
AMVJ 3	5– 0

3C

Keer-EPV 2	0–3
Avanti 2-Berg 2	3–0
Pardidox-Volh.	3–0
VCN 2-Grovoc 2	1–3
Muld. R. 6-Jokers	0–3

Stand

Pardidox	6–17
EPV 2	5–15
Grovoc 2	5–10
Mulder R. 6	6– 9
VVM 2	4– 8
Jokers	5– 8
Avanti 2	6– 8
VCN 2	6– 5
Volharding	5– 4
Keer	6– 3
Berg 2 *	4– 2

HEREN

1e klasse

Volharding-VCM 2	1–3
AMVJ-Sp. en Sp.	3–1
Avanti-L. Raeck	3–0
Geevers 2-v. Houten 4	0–3
Geevers 3-v. Houten 3	3–0
Maasv.-Furos	1–3

Stand

Avanti	6–16
v. Houten 4	7–15
AMVJ	6–14
L. Raeck	6–12
Furos	6–12
VCM 2	6–12
Geevers 3	6–10
Maasv	6– 9
Sp. en Sp.	6– 4
Volharding	6– 3
Geevers 2	6– 2
v. Houten 3	7– 2

2A

Taveno 2-Six Up	0–3
AMVJ 2-Volvo	2–3
Sittardia-Muvoc	1–3
Geevers 4-Vlam	1–3
ABP-v. Houten 5	3–1
Sjoahn-Geevers 5	3–1

Stand

Six Up	5–15
Vlam	6–14
Sjoahn	6–11
Geevers 4	5– 9
Taveno 2	6–10
AMVJ 2	6–10
Muvoc	5– 9
ABP	5– 9
Volvo	6– 8
Sittardia	6– 5
v. Houten 5	6– 2
Geevers 5	6– 0

2B

Muld. R. 2-VCM 3	3–0
VVM-Maasv. 2	1–3
VCN-Volhard. 2	3–0
Pardidox-Ficus	3–1
EPV-Grovoc	3–2
Beek-Jokers	3–1
Jokers-VCM [illegible]	3–0

Stand

VCN	6–17
Volharding 2	6–14
Pardidox	6–13
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
Fiscus	6– 9
Grovoc	6– 9
VVM	6– 7
Beek	6– 7
Muld. R. 2	6– 6

Jokers	5– 4
VCM 3	6– 0

3A

Taveno 3-Sp. en Sp. 3	3–0
VVS-BSV 2	1–3
VCV-Vlam 2	1–3
ABP 2-v. Houten 7	3–0
Sjoahn 3-Furos 2	0–3

Stand

SDO 2	6–18
Furos 2	6–18
Sjoahn 3	6–12
BSV 2	6–11
SDO 4	6–10
VVS	6– 9
ABP 2	6– 9
Vlam 2	6– 9
VCV	6– 6
Taveno 3	6– 6
v. Houten 7	6– 0
Sp. en Sp. 3	6– 0

3B

SDO 3-VVS 2	3–0
Vlam 3-Sp. en Sp. 2	1–3
Muvoc 2-L. Raeck 2	3–1
AMVJ 4-v. Houten 6	3–1
Sjoahn 2-VKS	1–3

Stand

Eagles	5–15
VKS	5–13
v. Houten 6	5–12
AMVJ 4	5–12
SDO 3	6–12
L. Raeck 2	6– 9
Sp. en Sp. 2	6– 7
Sjoahn 2	5– 6
Muvoc 2	5– 4
VVS 2	6– 0
Vlam 3 *	6– 0

3C

Sitt. 2-Elsloo	0–3
AMVJ 3-Volvo 2	0–3
Avanti 2-Muvoc 3	3–0
Avanti 4-SVC	0–3
Gema-SVC 3	3–0
Beek 2-VKS 2	3–1

Stand

Avanti 2	6–18
Elsloo	6–18
Gema	6–15
SVC	7–15
Volvo	6–12
Beek 2	6–12
Sitt. 2	6– 6
AMVJ 3	6– 5
Avanti 4	6– 3
Muvoc 3 *	6– 2
VKS 2 *	6– 1
SVC 3	7– 0

3D

Grovoc 3-Six Up 2	3–1
Berg 2-VCN 2	0–3
Berg-Volh. 3	3–0
Pardidox 2-Eagles 2	1–3
EPV 2-Gerberga	3–1
Muld R. 3-Maasv. 3	3–0

Stand

Berg	7–20
VCN 2	6–15
Muld R. 3	6–15
Grovoc 3 *	6–14
EPV 2	6–12
Six Up 2	6–10
Gerberga	6– 7
Maasv. 3	6– 6
Eagles	6– 6
Volh. 3	6– 4
Berg 2	7– 0
Pardidox 2 *	6– 0

3E

Keer-Helpoort	0–3
Avanti 3-Eagles 2	3–1
VCN 3-SVC 4	3–1
Muld. R. 4-Jokers 2	3–0

Stand

Helpoort	5–14
Avanti 3	5–14
Grovoc 2	4–10
Fiscus 2	5– 9
VCN 3	5– 9
[illegible]	[illegible]
Muld. R. 4	5– 6
VVM 2	5– 4
Jokers 2	[illegible]
Keer	[illegible]

* 2 pnt. in mindering